

# ΧΗΜΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ

ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΕΠΙΣΗΜΟΝ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΧΗΜΙΚΩΝ  
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΝ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΟΝ ΚΑΙ ΕΙΔΗΣΕΟΓΡΑΦΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

Διοικούσα Έπιτροπή :

Π.Δ. Μέσχος, Μ.Δ. Γεωργαλάκης, Κ.Γ. Μακρής, Γ.Σ. Σταθουλόπουλος, Φ.Ι. Στεφανόπουλος, Δ. Α. Καραθανάσης, Θ.Α. Μαυριδέπουλος.

## ΠΡΟΣΚΛΗΣΙΣ

### Β' ΤΑΚΤΙΚΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΩΣ

Κύριε Συνάδελφε,

Παρακαλείσθε όπως προσέλθητε εις την Β' τακτικήν Γενικήν Συνέλευσιν του έτους 1940 των μελών της Ένώσεως Έλλήνων Χημικών, συμφώνως τω άρθρω 15 του οργανισμού αυτής, γενησομένην την 26ην Ιουλίου 1940, ημέραν Παρασκευήν και ώραν 7 μ. μ. ακριβώς, εν τω έντευκτηρίω της Ένώσεως.

### ΘΕΜΑΤΑ :

Τά εν τω Όργανισμω αναφερόμενα (άρθρ. 15).

Έν περιπτώσει μη έπιτεύξεως άπαρτίας, ή Γενική Συνέλευσις θά έπαναληφθή την 29ην Ιουλίου, ημέραν Δευτέραν και ώραν 7 μ. μ. εν τω αυτώ χώρω και με τά αυτά θέματα.

Έν Αθήναις τη 12 Ιουλίου 1940.

Ό Πρόεδρος  
Κ. Νεϋρος

Ό Γεν. Γραμματέυς  
Δ. Καραθανάσης

## ΠΡΑΚΤΙΚΑ

### ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΩΣ

ΕΝΩΣΕΩΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΧΗΜΙΚΩΝ

ΤΗΣ 29 ΙΟΥΛΙΟΥ 1940

Παρόντες 50.

Άρχεται ή συνεδρίασις ώραν 7.30' μ. μ. Έκλέγεται Πρόεδρος της Συνελεύσεως ό κ. Ι. Καράς, Γραμματεΐς δέ οί κ.κ. Δ. Νικολακάκης και Εδ. Σκυλακάκης.

Άναγινώσκονται και έπικυροϋνται τά πρακτικά της προηγουμένης Γενικής Συνελεύσεως και δίδεται ό λόγος εις τον Γενικόν Γραμματέα της Ένώσεως κ. Διον. Καραθανάσην, όστις εκθέτει τά πεπραγμένα του Δ. Σ. κατά τό λήξαν έξάμηνον.

## ΕΚΘΕΣΙΣ ΠΕΠΡΑΓΜΕΝΩΝ

ΤΟΥ Δ.Σ. ΤΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΧΗΜΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟ Α' ΕΞΑΜΗΝΟΝ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 1940  
(Γενική Συνέλευσις Ε. Ε. Χ. της 29 Ιουλίου 1940).

Κατά τό διαρρεϋσαν από της Α' Γεν. Συνελεύσεως έξάμηνον χρονικόν διάστημα τό Διοικ. Συμβούλιον παρηκολούθησε τά άφορώντα τον κλάδον ήμωδν ζητήματα και έπεδίωξε την λύσιν ή έφαρμογήν αυτών, την μελέτην και προσαρμογήν των προς τάς σημερινάς συνθήκας.

Η έφαρμογή της συλλογικής συμβάσεως και ή άοκνος έπίδιωξις της έπεκτάσεως ταύτης και της άναγνώρισεως της προϋπηρεσίας των χημικών άπετέλεσαν ιδιαιτέραν μέριμναν του Δ.Σ. και δυνάμεθα να είπωμεν, ότι ή συλλογική σύμβασις του 1939 έφαρμόζεται κανονικώς έκ μέρους των έργοδοτών και των χημικών. Παραβάσεις της συμβάσεως έκ μέρους έργαζομένων και έργοδοτών πιθανόν να συμβαίνωσι, τη συνεργία ίσως άμφοτέρων, αυται όμως δεν ήλθον εις γνώσιν ουτε των άρμοδίων αρχών ουτε του Διοικητικού Συμβουλίου, πάντως δε και αν τουτο συμβαίνει, αί παραβάσεις αυται θά είναι έλάχισται.

Η παρακολούθησις άφ' έτέρου της έφαρμογής του Νόμου 3518 κατά τό διαρρεϋσαν έξάμηνον έδωκεν ίκανοποιητικά άποτελέσματα. Τό Διοικ. Συμβούλιον κατήγγειλε προς τάς άρμοδίας αρχάς πάσαν

παραβάσιν και έπέεστησαν πολλαί στερούμεναι χημικού βιομηχανία να προβώσιν εις την πρόσληψιν χημικού. Ό υπό του Έφυπουργείου Έργασίας διενεργούμενος έλεγχος των βιομηχανιών του Νόμου 3518 έξακολουθει, έπειδή όμως πολλαί βιομηχανία δεν άπήντησαν εις την έγκύκλιον του Έφυπουργείου, θ' άποσταλώσι προς αυτάς έκ νέου τοιαυται έγκύκλιοι, είσηγήθημεν δε εις τό Έφυπουργείον την έφαρμογήν κυρώσεων κατά των δυστροπουσών ν' άπαντήσωσι βιομηχανιών.

Έκ του διενεργουμένου έλέγχου και των μέχρι τουδε συγκεντρωθέντων εις τό Έφυπουργείον Έργασίας στοιχείων, πολλα ήλθον εις φώς και περισσότερα θά έλθωσι. Πολλαί έξ άλλου βιομηχανία έδήλωσαν, ότι δια τον άλφα ή βήτα λόγον δεν είναι υποχρεωμένοι να προσλάβωσι χημικούς. Κατά πόσον αυται έχουσι δίκαιον, θά έλεγχθή υπό του Έφυπουργείου δια πραγματογνωμοσυών, εις άς θά λαμβάνη μέρος και ή ήμετέρα Ένωσις. Έναντιον δε των σαφώς παραβαινουσών τον Νόμον θά στραφή τό Έφυπουργείον δια μηνύσεων. Ός προς την τιμωρίαν των καταδικαζομένων δια παραβάσιν του Νόμου 3518, τό

Διοικ. Συμβούλιον υπέβαλε την γνώμην ὅπως αὐξηθῆ τὸ ποσὸν τῆς χρηματικῆς ποινῆς, ἵνα αἱ παραβάτιδες βιομηχαναί ἔτι μᾶλλον πειθαναγκασθῶσι νὰ ἐφαρμόσωσι τοὺς κειμένους νόμους καὶ δὴ πρὸς ὄφελος αὐτῶν τῶν ἰδίων, ὡς πολλακίς ἐτονίσασμεν.

Καὶ ἐρχόμεθα εἰς ἄλλο ζήτημα, τὸ ὁποῖον ἐνῶ ἐθεωρεῖτο ἀπὸ ἐτῶν ὡς ρυθμισθέν, προέκυψε πάλιν ὑπὸ ὀξεῖαν μορφήν, λόγῳ δὲ τῆς σπουδαιότητός του διὰ τὸ χημικὸν ἐπάγγελμα, ἀπησχόλησεν εἰς πλείστας ἐνεργείας τὸ Διοικ. Συμβούλιον. Τὸ ζήτημα τοῦτο εἶναι τὸ τῆς ἀθρόας εἰσαγωγῆς σπουδαστῶν εἰς τὸ Πανεπιστήμιον καὶ τὸ Πολυτεχνεῖον. Δι' ἐπανειλημμένων διαβημάτων καὶ ὑπομνημάτων ἡμῶν εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Ἐθν. Παιδείας, εἰς δ' ἐσχάτως ὑπήχθη καὶ τὸ Πολυτεχνεῖον, ἐκρούσαμεν τὸν κώδωνα τοῦ κινδύνου, ὅστις ἐπαπειλεῖ τὸν ἐπιστημονικὸν κλάδον τῶν χημικῶν ἀπὸ τῆν μελλοντικῆν δημιουργίαν πληθώρας χημικῶν τὰ μέγιστα δυσαναλόγου πρὸς τὰς ἀνάγκας τῆς Χώρας. Ἀληθές εἶναι ὅτι πάντες οἱ ὡς ὑπεράριθμοι εἰσαχθέντες εἰς τὴν Χημικὴν Σχολὴν τοῦ Πανεπιστημίου, ἤτοι ἄνω τοῦ ἀριθμοῦ τῶν 20 - 25, οὗς κανονικῶς εἰσάγει ἡ Σχολὴ αὕτη ἐτησίως, εἶναι Ἑλληνες ἀλλοδαποί, μέλλοντες μετὰ τὸ πέρασ τῶν σπουδῶν τῶν νὰ παλινοστήσωσι. Ἐπειδὴ ὁμως παρετηρήθη ὅτι πολλοί, οἱ πλείστοι, μένουσι καὶ ἀποκτῶσιν ἀδείας ἐργασίας ἐν Ἑλλάδι ἢ ἀποκτῶσιν τὴν ἑλληνικὴν ἰθαγένειαν μετὰ ταῦτα, αὐξάνοντες οὕτω τὴν ὑπάρχουσαν ἀνεργίαν, τὸ Συμβούλιον ἡμῶν ἐζήτησεν ἀπὸ τοῦ Ὑπουργεῖου Ἐθν. Παιδείας τὴν λήψιν μέτρων περισταλτικῶν τῆς ἀθρόας ἐγγραφῆς παντός παρουσιαζομένου ὡς Ἑλληνο ἀλλοδαποῦ. Ἀδικαιολόγητος ἐν προκειμένῳ ἦτο ἡ ὑπὸ τοῦ Πολυτεχνείου εἰσαγωγή εἰς τὴν Χημικὴν αὐτοῦ Σχολὴν 65 ἢ 67 ὡς πρωτοετῶν σπουδαστῶν, διὰ τὸ τρέχον σχολικὸν ἔτος, ἐνῶ κατὰ τὰ προηγούμενα ἔτη εἰσήγε λογικὸν καὶ σύμφωνον πρὸς τὰς ἐγκαταστάσεις τοῦ ἀριθμὸν σπουδαστῶν. Τὸ Ὑπουργεῖον Ἐθν. Παιδείας ἐνδιεφέρθη διὰ τὸ ζήτημα τοῦτο κατόπιν τῶν ἐνεργειῶν ἡμῶν καὶ ἐλπίζομεν εἰς τὴν εὐνοϊκὴν του λύσιν διὰ τῶν μέτρων, ἅτινα τὸ Ὑπουργεῖον Ἐθν. Παιδείας σκοπεῖ νὰ λάβῃ πρὸς περιστολὴν τοῦ κακοῦ τούτου.

Ἐπίσης κατὰ τὸ παρελθὸν ἐξάμηνον τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον ἡσχολήθη ἐκτός πολλῶν ζητημάτων εἰδικῆς καὶ ἀτομικῆς φύσεως καὶ μετὰ τὸ παλαιὸν ζήτημα τῆς ὀριστικῆς τακτοποιήσεως τῶν συναδέλφων λειτουργῶν τῆς Μέσης Ἐκπαιδευσεως. Δι' ἐκτενοῦς ὑπομνήματος καὶ ἐπισκέψεων μας εἰς τὸν κ. Ὑφυπουργὸν τῆς Ἐθν. Παιδείας, ἀνεπτύξαμεν διὰ πολλοστήν φορὰν τὸ δίκαιον αἴτημα τῶν χημικῶν ἐκπαιδευτικῶν Μέσης, περὶ πλήρους ἐξομοιώσεως τῶν πρὸς τοὺς λοιποὺς ἐκπαιδευτικούς, κατὰ τὴν ἐπικειμένην δὲ συνάντησιν τοῦ Προεδρείου μετὰ τοῦ κ. Ὑφυπουργοῦ Ἐθν. Παιδείας, διὰ πολλὰ ἀφορῶντα τὴν Ἐνωσιν ζητήματα, θὰ ἀναπτύξωμεν καὶ πάλιν εἰς αὐτὸν καὶ προφορικῶς τὰ δίκαια αἰτήματα τῶν συναδέλφων ἐκπαιδευτικῶν.

Ἐπίσης τὸ Διοικ. Συμβούλιον ἐνδιεφέρθη καὶ ἐνήργησεν διὰ τὸ ζήτημα τῆς ἀποζημιώσεως τῶν ἐκτάκτων τοῦ Ἐδαφολογικοῦ Ἐργαστηρίου.

Διὰ τὸ ἀπὸ ἐτῶν χρονίζον παρὰ τῷ Ὑπουργεῖῳ

Ἐθν. Οἰκονομίας ζήτημα τῆς δημοσιεύσεως τοῦ Νόμου περὶ χημικῶν ἐργαστηρίων, ἐπανειλημμένως κατὰ τὸ διαρρεῦσαν ἐξάμηνον ἐνηργήσαμεν, ἀλλὰ παρὰ τὴν ἀναγνώρισιν τῆς σημασίας ὑπὸ τοῦ κ. Ὑπουργοῦ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, ἣν θὰ εἶχεν ἡ ρύθμισις καὶ τακτοποίησις τῶν ζητημάτων τῶν ἰδιωτικῶν ἐργαστηρίων διὰ τὴν κοινωνίαν κυρίως, ἐβράδυνεν ἡ δημοσίευσις τοῦ σχετικοῦ Διατάγματος.

Κατὰ τὴν τελευταίαν παρουσίαν τοῦ Προεδρείου τῆς Ἐνώσεως ἐνώπιον τοῦ κ. Ὑπουργοῦ Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, ἐτονίσθη εἰς αὐτὸν διὰ πολλοστήν φορὰν ἡ σημασία τοῦ Νόμου αὐτοῦ, ὃ δὲ κ. Ὑπουργὸς πεισθεὶς ἔδωκεν ἐντολὴν εἰς τὴν ὑπηρεσίαν νὰ προβῆ εἰς τὴν δημοσίευσιν τοῦ ἐν λόγῳ Νόμου. Ἡ ἀρμοδία ὑπηρεσία μετὰ τὴν ἐπεξεργασίαν τοῦ σχεδίου τῆς Ἐνώσεως καὶ ἐν συνεργασίᾳ μεθ' ἡμῶν, διὰ τροποποιήσεως τινὰς προτεινομένας ὑπὸ τῆς ὑπηρεσίας, θὰ εισηγηθῆ εἰς τὸν κ. Ὑπουργὸν τὸ τελικὸν σχέδιον πρὸς δημοσίευσιν.

Ἐπίσης τὸ Διοικ. Συμβούλιον καὶ τὸ Προεδρεῖον παρουσιάσθη οὐχὶ ἄπαξ εἰς τὸν κ. Ὑφυπουργὸν τῆς Ἀγορανομίας διὰ ζήτημα προσωπικὸν μέλους τῆς Ἐνώσεως, ὡς καὶ διὰ ζήτημα σχετικὸν γενικωτέρας ὁμως φύσεως καὶ ἀφορῶν τοὺς συναδέλφους χημικῶν τῶν Κυλινδρομύλων. Ὁ κ. Ὑφυπουργὸς ἔχει ἐπὶ τοῦ προκειμένου τὰς γνώμας του ἀποκρυστάλλωμένας καὶ οὐδὲν ἡδυνήθη νὰ πράξῃ τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον ἵνα τὸν μεταπεισῃ. Πάντως διὰ τὸ ζήτημα τοῦτο τὸ Διοικ. Συμβούλιον θὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὸν κ. Ὑφυπουργὸν τῆς Ἀγορανομίας.

Διὰ τὸ Ταμεῖον Συντάξεως Χημικῶν, τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον κατέβαλε πολλὰς προσπάθειας κατὰ τὸ διάστημα τοῦτο, αἵτινες λόγῳ τῆς κρίσεως καταστάσεως δὲν ἐτελεσφόρησαν εἰσέτι. Πάντως τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον θὰ καταβάλλῃ πᾶσαν προσπάθειαν διὰ τὴν κατὰ τὸ δυνατόν καὶ ὑπὸ τὰς σημερινὰς δυσχερεῖς συνθήκας εὐνοϊκωτέραν διὰ τοὺς χημικοὺς ἐπίλυσιν τοῦ ζητήματος τούτου.

Ἀπὸ ἀπόψεως ἐσωτερικῆς ὀργανώσεως, ἀναφέρομεν τὰς ἐνεργείας ἡμῶν διὰ τὴν δημοσίευσιν τοῦ Διατάγματος περὶ ἰδρύσεως Δευτεροβαθμίου Πειθαρχικοῦ Συμβουλίου, ὅπερ κατ' αὐτὰς δημοσιεύεται, τὴν ἀνασυγκρότησιν τῆς Ἐπιτροπῆς τῆς Γεν. Χημικῆς Βιβλιοθήκης, τὰς συνεννοήσεις μετὰ τοῦ Ὑφυπουργοῦ Ἐργασίας διὰ τὴν Ὀμοσπονδιακὴν ὀργανωσιν τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν. Ἐπίσης ἀναφέρομεν εὐχαρίστως τὴν ἐκ μέρους τοῦ Σ. Χ. Β. διάθεσιν τοῦ ποσοῦ τῶν 10.000 δραχμῶν διὰ τὴν ἐνίσχυσιν τοῦ περιοδικοῦ καὶ τὴν ἐκ μέρους τοῦ ἰδίου Συλλόγου τοῦ ποσοῦ τῶν δραχμῶν 66.000 (προῖδον τῶν 2/3 τοῦ ἐφετεινοῦ χοροῦ τῶν Χημικῶν) καὶ 1.000 δραχ. τῆς Ἐνώσεως Χημικῶν - Βιολόγων - Μικροβιολόγων, διὰ τὸν αὐτὸν σκοπὸν.

Εἰς λιτὰς γραμμάς, αὗται ἦσαν ἡ κίνησις τῆς Ἐνώσεως καὶ αἱ ἐνεργεῖαι τοῦ Διοικ. Συμβουλίου κατὰ τὸ διαρρεῦσαν ἐξάμηνον ἀπὸ Ἰανουαρίου μέχρις Ἰουλίου 1940. Ἀποτελέσματα βέβαια ἄμεσα ὄλων τῶν ἐκκρεμῶν ζητημάτων δὲν ἔσχομεν, ἐκινήθησαν ὁμως πρὸς σύντομον ρύθμισιν τὰ πλέον ἐξ αὐτῶν ἐπείγοντα, διετηρήθη πλήρης ἡ ἐπαφὴ μετὰ τῶν ἀρμοδίων ὑ-

πηρεσιών και ένδελεχώς παρηκολούθησε ή εφαρμογή των κειμένων νόμων και της συμβάσεως, γενικώς δέ ή "Ενωσις και τώρα, όπως και κατά τό παρελθόν, παρέστη παντού και πάντοτε εκεί όπου τό συμφέρον του κλάδου, ή βελτίωσις της θέσεως του χημικού και ή εξύψωσις του επαγγέλματος άπήτησαν τουτό.

#### Συζήτησις επί των πεπραγμένων του Δ. Σ.

Ο κ. Δημητριάδης επί της λογοδοσίας του Δ. Σ. λέγει, ότι δέν θά μεμφθῆ τό Δ. Σ. διά τά πενιχρά άποτελέσματα, τά όποια έμφανίζει κατά τό λήξαν έξάμηνον, διότι τουτό όφείλεται εις γενικωτέρους λόγους, αλλά νομίζει ότι θά ήδύναντο νά προωθηθούν τά ζητήματα: του Ταμείου Συντάξεως, των έκτάκτων του Έδαφολογικού Έργαστηρίου, της ένισχύσεως της Βιβλιοθήκης, ότι πρέπει νά καταβληθῆ προσπάθεια διά τήν ίδρυση της Στέγης του Χημικού και ότι δέν χειρίσθη καλώς τό ζήτημα του κ. Σελίμου.

Ο κ. Άρβανίτης έρωτᾷ περί των ένεργειών του Δ. Συμβουλίου σχετικώς με τήν άπόλυσην του συναδέλφου κ. Σελίμου έκ του κυλινδρομούλου «Άττική».

Ο κ. Κοκκινόπουλος λέγει, ότι ή λογοδοσία του Δ. Σ. διά τό λήξαν έξάμηνον είναι πενιχρά και άναφέρει, ότι εις πλείστα έργοστάσια εργάζονται ως χημικοί, μη κεκτημένοι δίπλωμα χημικού.

Ο κ. Φραγκάκης νομίζει, ότι έφ' όσον ύπάρχει ύπεύθυνος χημικός, δικαιούται μία Βιομηχανία νά έξει και τεχνικούς εργοδηγούς.

Ο Πρόεδρος της Συνελεύσεως κ. Καρᾶς λέγει, ότι τό ζήτημα δέον νά έξετασθῆ από της νομικής πλευρᾶς και έκφράζει τήν εύχην όπως τό Δ. Σ. ένεργήσῃ επί τῆ εύκαιρίᾳ της γενικής άπογραφῆς πρὸς καταρτισμόν του Μητρώου των Χημικών.

Ο κ. Άνδρέου έρωτᾷ ποίος είναι ό αριθμός των άνέργων συναδέλφων και ποίας ένεργείας κατέβαλε τό Δ. Σ. διά τόν περιορισμόν των εισαγομένων εις τας Χημικὰς Σχολὰς.

Ο κ. Γεωργακόπουλος κατακρίνει τό Δ. Σ. διά τήν θέσιν ήν τό Δ.Σ. έλαβεν εις τό ζήτημα του κ. Σελίμου.

Έπίσης νομίζει, ότι πρέπει νά ζητηθῆ ή δημιουργία του Έπικουρικού Ταμείου. Ός πρὸς τό Έπικουρικό Ταμείον συμφωνεί και ό κ. Κώνστας.

Ο κ. Παπαευαγγέλου προτείνει, επειδή ό καταρτισμός Μητρώου Χημικών είναι δύσκολος, τήν ύποβολήν ύπευθύνων δηλώσεων έκ μέρους των χημικών.

Ο κ. Σκυλακάκης συνιστᾷ νά ένεργήσῃ τό Δ. Σ. διά τήν χορήγησιν του τεχνικού επιδόματος των ύπερωριών εις τούς από διετίας προσληφθέντας συναδέλφους του Γ. Χ. Κ., έρωτᾷ διατί δέν έγινε ούδεμία προεργασία διά τήν σύγκλησιν του Β' Πανελληνίου Χημικού Συνεδρίου, διατί εις τά θέματα της Γεν. Συνελεύσεως δέν συμπεριελήφθη και ή λογοδοσία της Έπιτροπῆς των Χημικών Χρονικών και καθιστᾷ γνωστόν ότι έχει πληροφορίας, ότι εις μερικὰς βιομηχανίας δέν εφαρμόζεται ή Συλλογική σύμβασις.

Ο κ. Μακρῆς διά τό ζήτημα των βοηθών χημικών νομίζει, ότι ή Ένωσις πρέπει νά ύποβοηθήσῃ τήν δημιουργίαν τούτων. Εις τήν πρότασιν ταύτην άν-

τιθῆνται οί κ. κ. Δημητρίου, Παπαδόπουλος, Άρβανίτης, Μόσχος και Γεωργαλάκης.

Ο Πρόεδρος της Συνελεύσεως κ. Καρᾶς προτείνει άπόφασιν έχουσαν ως έξῆς: Η Γ. Σ. επιφορτίζει τό Δ. Σ. νά άντιδράσῃ κατά της δημιουργίας Σχολῆς βοηθών Χημικών. Η Συνέλευσις άποδέχεται όμοφώνως.

Ο κ. Παπαευαγγέλου νομίζει, ότι δέον νά είναι ύποχρεωτική ή έπτάωρος εργασία διά τούς χημικούς πρὸς άποφυγήν της πολυθεσίας.

Ο κ. Φραγκάκης έρωτᾷ άν ισχύῃ τό έπτάωρον ή τό οκτάωρον.

Ο κ. Σαραντίτης ζητεῖ νά εξακριβωθῆ άν ό χημικός είναι τεχνικός ή υπάλληλος.

Ο κ. Γεωργακόπουλος αναφέρει, ότι τό Ίνστιτούτον Έρεύνης του Ύπουργείου Γεωργίας έχει πιστώσιν δι' άγοράν βιβλίων, ένῶ τό Έδαφολογικόν Έργαστήριον δύναται τις νά εἴπῃ, ότι φυτοζωεί στερούμενον πόρων. Έπίσης ζητεῖ νά συντονισθούν αἱ ένέργειαι διά τό τεχνικόν επίδομα.

Ο κ. Δημητρίου προτείνει όπως καθορισθῆ ό αριθμός των δυναμένων νά εισέλθουν έκ της άλλοδαπῆς εις τήν Χημικὴν Σχολήν, έκ της αναλογίας του πληθυσμοῦ έν Έλλάδι και του άποδήμου Έλληνισμοῦ.

Ο κ. Κατράκης ζητεῖ νά καταβληθούν ένέργειαι όπως δημιουργηθῆ έδρα Γεωργικῆς Χημείας εις τήν Χημικὴν Σχολήν, ως και εις τὰ ξένα Πανεπιστήμια.

Ο κ. Καμπάνης ζητεῖ ν' άντιπροσωπευθῆ ή Ε. Ε. Χ. εις τό Άνώτατον Χημικόν Συμβούλιον.

Ο κ. Άνδρέου προτείνει πρὸς καλύτεραν λειτουργίαν της Βιβλιοθήκης νά διορισθῆ μόνιμος βιβλιοθηκᾶριος.

Ο κ. Βαϊνιδιρλῆς προτείνει όπως ζητησῆ ή Ε. Ε. Χ. και ίσως της δωρηθούν τὰ διπλᾶ και πλεονάζοντα βιβλία της βιβλιοθήκης των Έργαστηρίων του Πανεπιστημίου.

Ο κ. Σαραντίτης ζητεῖ νά διατεθῆ τό πρόστιμον των βιομηχάνων των μη εφαρμοζόντων τόν Νόμον 3518 ύπέρ της Βιβλιοθήκης.

Ο άντιπρόεδρος της Ε. Ε. Χ. κ. Ν. Καρῆς, άπαντών εις τόν κ. Άρβανίτην διά τό ζήτημα της άπολύσεως του συναδέλφου Σελίμου έκ του άλευρομούλου εις δν ύπηρετεῖ, λέγει, ότι τό Δ. Σ. και εις τό ζήτημα του κ. Σελίμου, όπως πάντοτε, έπραξε τό καθήκον του, παρά τῷ κ. Ύπουργῷ της Άγορανομίας και πρὸ και μετά τήν άπόλυσην ταύτην, και θά επισκέφθῃ πάλιν τόν κ. ύπουργόν, μόλις παρέλθῃ ή δημιουργηθεῖσα δεύτης, διότι έχει τήν γνώμην, ότι ό συνάδελφος Σελίμος έτιμωρήθη αύστηρῶς.

Άπαντών επί της κατηγορίας του κ. Κοκκινοπούλου, ότι μεταξύ των μελών της Ένώσεως συγκαταλέγονται και μη διπλωματούχοι, λέγει ότι τό Δ. Σ. πάντοτε έξήτασε τοιαύτας καταγγελίας, δικαίας ή άδίκου, και αναφέρει πρόσφατον παράδειγμα τήν άπόλυσην από Κυλινδρόμυλον του Ήρακλείου, του ως χημικού φερομένου, όστις ούδέποτε ειχεν έγγραφῆ μέλος της Ένώσεως. Παρακαλεῖ δέ, άν υπάρχουν τοιαῦται καταγγελίαι, νά φέρονται εις γνώσιν του Δ. Συμβουλίου.

Ἀπαντῶν εἰς τοὺς κ. κ. Δημητριάδην καὶ Γεωργακόπουλον διὰ τὸ Ταμεῖον Συντάξεως, λέγει, ὅτι τὸ Δ. Σ. ἐπὶ τοῦ ζητήματος τούτου ἐπέδειξεν ἐξαιρετικὴν δραστηριότητα καὶ ἐνήργησεν ἐπιμόνως ὅπως καὶ διὰ τὴν Συλλογικὴν Σύμβασιν.

Αἱ προσπάθειαι τοῦ αὐτοῦ μέχρι σήμερον δὲν ἐτελεσφόρησαν διὰ τὴν Ἱδρυσιν Ταμεῖου Συντάξεως, ὅλη δὲ ἡ προεργασία διὰ τὸ ἀπαιτούμενον ποσὸν καὶ ἐκ τίνων πόρων θὰ προέλθῃ τοῦτο, εἶναι ἐτοιμῆ. Τὸ Δ. Σ. μετὰ τὴν ἀπόφασιν τῆς Γ. Συνελεύσεως, ἥτις ἀπέρριψε τὸ ἔτοιμον πρὸς διετίαν σχέδιον νόμου διὰ τὴν Ἱδρυσιν Ἐπικουρικοῦ Ταμεῖου, ἦτο ὑποχρεωμένον, χρησιμοποιοῦν ὠρισμένα μέσα, τὰ ὁποῖα διέθετε, νὰ ἐπιμείνῃ διὰ τὴν Ἱδρυσιν πλήρους ταμεῖου Συντάξεως Χημικῶν, διότι ἤλπιζεν ὅτι ἡ Κυβέρνησις θὰ υἱοθέτῃ τὴν ἀποψιν ταύτην καὶ διὰ τοὺς χημικούς, τὴν μόνην τάξιν τῶν ἐπιστημόνων τῶν στερουμένων Ταμεῖου Συντάξεως. Δυστυχῶς αἱ προσπάθειαι τοῦ δὲν εὐδωδώθησαν, λόγῳ κυρίως τῆς ἐπικρατούσης ἀνωμάλου διεθνοῦς καταστάσεως, ἐξ ἧς ὑπόφερε καὶ ἡ ἡμετέρα οἰκονομία. Τὸ Δ. Σ. μελετᾷ ἤδη διαφόρους λύσεις διὰ τὴν ρύθμισιν τοῦ τόσον ζωτικῶς διὰ τοὺς χημικοὺς ζητήματος τούτου.

Διὰ τοὺς ἐργαζομένους εἰς τὸ Ἐδαφολογικόν, ὡς ἡμερομισθίους χημικούς, τὸ Δ. Σ. καὶ προσφάτως ἀπηρῆθη εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Γεωργίας, καὶ ἐλπίζει, μετὰ τὴν βελτίωσιν καὶ τῆς θέσεως τῶν Γεωπόνων, μεθ' ὧν συνεδέετο τὸ ζήτημα, ὅτι θέλει ρυθμισθῆ καὶ τὸ ζήτημα τοῦτο, ἂν ὄχι δι' ἀμέσου μονιμοποιήσεως τῶν ἐκτάκτων χημικῶν, τουλάχιστον διὰ τῆς αὐξήσεως τῆς ἡμερησίας των ἀποζημιώσεως.

Τὸ Δ. Σ. πολλὰ ἔπραξε καὶ ἐνήργησε διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ Νόμου 3518 περὶ ὑποχρεωτικῆς προσλήψεως χημικῶν ἐν ταῖς βιομηχανίαις. Αἱ ἐκάστοτε πρὸς αὐτὸ γενόμεναι καταγγελίαι πάντοτε ἐξητάσθησαν, ὀχλήσεις πάντοτε ἐγένοντο καὶ πολλαὶ βιομηχανίαι ὑπεχρεώθησαν εἰς τὴν πρόσληψιν ὑπευθύνου διπλωματούχου χημικοῦ. Πλὴν τούτων ὁμως γενικωτέρα προσπάθεια καταβάλλεται σήμερον, ἐν συνεργασίᾳ μετὰ τὴν ἀρμοδίαν ὑπηρεσίαν τοῦ Ὑπουργείου Ἐργασίας, διὰ τὸν γενικὸν ἔλεγχον ὄλων τῶν ἐν Ἑλλάδι βιομηχανιῶν τῶν ὑποχρεωμένων εἰς τὴν πρόσληψιν χημικοῦ.

Παρ' ὅλα ταῦτα ὁμως τὸ Δ. Σ. νομίζει, ὅτι πρέπει καὶ ὁ Νόμος 3518 νὰ μεταβληθῆ εἰς ὠρισμένα του σημεία. Ἡ ἐπιβαλλομένη ποινὴ εἰς τὸν παραβαίνοντα τὸν νόμον 3518 βιομηχανὸν εἶναι πολὺ μικρὰ καὶ ἡ διὰ τῶν δικαστηρίων διαδικασία μεγάλη ταλαιπωρία διὰ τὰ ἐκάστοτε Δ. Συμβούλια. Διὰ τοῦτο τὸ Δ. Σ. σκέπτεται νὰ προτείνῃ τὴν αὐξήσιν τῶν ἐπιβαλλομένων ποινῶν εἰς τοὺς βιομηχάνους εἰς τὸ ποσὸν τοῦ μισθοῦ τοῦ χημικοῦ, ὃν θὰ ἀπασχόλει καὶ ἐφ' ὅσον χρονικὸν διάστημα δὲν τὸν ἀπασχόλει. Ἐπίσης ἀντὶ τῆς δικαστικῆς διαδικασίας σκέπτεται νὰ ὑποδείξῃ τὴν σύστασιν παρὰ τῷ ὕφυπουργεῖῳ Ἐργασίας δικαστηρίου ἐιδικοῦ, εἰς ὃ νὰ μετέχη καὶ ἡ Ἐνωσις Ἑλλήνων Χημικῶν καὶ τοῦ ὁποῖου αἱ ἀποφάσεις θὰ εἶναι ἀνέκκλητοι, διὰ νὰ ἐκδικάζῃ τὰς παραβάσεις τοῦ νόμου 3518. Διὰ τοῦ τρόπου τούτου θὰ παρακολουθοῦνται ἀπὸ τὰς Ἀθήνας ὅλαι αἱ σχετικαὶ παρα-

βάσεις καὶ θὰ ἐκδικάζωνται ταχέως, χωρὶς τὴν ἀνάγκην ταξιδίων εἰς τὰς ἐπαρχίας καὶ τὴν παρακολούθησιν ὑποθέσεων μέχρι τοῦ Ἀρείου Πάγου, ὡς ἐγένετο μετὰ τὴν Χαρτοποιαν Πατρῶν. Εἰς τὸ δικαστήριον τοῦτο θὰ ὑποβάλλωνται καὶ αἱ καταστρατηγήσεις τοῦ Νόμου 3518 καὶ ἐκ μέρους τῶν χημικῶν καὶ θὰ ἐπιβάλλωνται καὶ εἰς αὐτοὺς ποιναί, ὅταν θὰ ἀποδεικνύωνται πολυθεσίται. Τὸ Δικαστήριον τοῦτο θὰ δύναται νὰ ἐνεργῇ καὶ πραγματογνωμοσύνας, εἰς ἃς βιομηχανίας ἰσχυρίζονται ὅτι δὲν ἀπασχολοῦν τὰ ὑπὸ τοῦ νόμου ὀριζόμενα κεφάλαια. Ἐπίσης θὰ δικαιούται νὰ ὑποχρεοῖ βιομηχανίας μὴ ἔχούσας τὰ ὑπὸ τοῦ νόμου ὀριζόμενα κεφάλαια, τὰς μικρὰς βιομηχανίας νὰ ἀπασχολοῦν, ἀνὰ δύο ἢ περισσότεραι, ἕνα ὑπεύθυνον χημικόν. Οὕτως ἀντιμετωπίζει τὸ Δ. Σ. τὸ ζήτημα τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ νόμου 3518.

Τὸ ζήτημα τῆς Στέγης τῶν Χημικῶν, τὸ ὁποῖον πρὸ διμήνου περίπου μοι ἐξέθεσεν εἰς φιλικὴν συνομιλίαν ὁ κ. Δημητριάδης, παρουσιάζει ὠρισμένας δυσκολίας. Τὸ Δ. Σ. δὲν ἀρνείται νὰ τὸ ἐξετάσῃ καὶ νὰ τὸ προωθήσῃ διὰ τοῦτο παρακαλεῖ τὸν κ. Δημητριάδην ὅστις φαίνεται ὅτι τὸ ἔχει μελετήσει, νὰ τῷ ὑποδείξῃ τὰς λύσεις.

Διὰ τὴν ἐνίσχυσιν τῆς Βιβλιοθήκης, τὸ Δ. Σ., ἐν συνεργασίᾳ μετὰ τὴν Διοικουσαν Ἐπιτροπὴν ταύτης, ὡς καὶ μετὰ τὸν Σ. Χ. Β., ἔπραξε πᾶν τὸ δυνατόν μετὰ ὀλίγα ὑλικά μέσα ποῦ διαθέτει. Τὸ Δ. Σ. εἶχε καὶ ὠρισμένα σχέδια μεγαλυτέρας οἰκονομικῆς ἐνισχύσεως, δυστυχῶς ὁμως τὰ ἀνέκοψε, προσωρινῶς ὡς ἐλπίζει, ἡ γενικὴ κατάστασις.

Ὁ κ. Καρνῆς, ἀπαντῶν εἰς τὸν κ. Ἀνδρέου, λέγει, ὅτι τὸ Δ. Σ. ἐνεργεῖ ἀπὸ μακροῦ διὰ τὸν περιορισμὸν τῶν εἰσακτέων εἰς τὰς δύο Χημικὰς Σχολάς. Ἐχει συνομιλήσει ἐφέτος μετὰ τὸν Διευθυντὴν τῆς Ἀνωτάτης Ἐκπαιδεύσεως ἐν τῷ Ὑπουργεῖῳ Παιδείας, προσεχῶς δὲ θὰ ἐπισκεφθῆ καὶ τὸν Ὑφυπουργὸν τῆς Παιδείας. Ἡδη καὶ τὸ Πολυτεχνεῖον ὑπήχθη εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Παιδείας καὶ αἱ ἐνέργειαι τοῦ Δ. Σ. καθίστανται εὐκολώτεραι. Τὸ Πολυτεχνεῖον διὰ τὸ προσεχὲς ἔτος ὠρισεν, κατὰ τὰς πληροφορίας μας, τὸν ἀριθμὸν τῶν εἰσακτέων εἰς τὴν χημικὴν σχολὴν εἰς 15 εἰς τὴν Χημικὴν Σχολὴν τοῦ Πανεπιστημίου ὁ ἀριθμὸς τῶν εἰσακτέων καθ' ἕκαστον ἔτος εἶναι 20. Πρέπει ἐπίσης νὰ ληφθοῦν μέτρα διὰ τὴν μὴ καταστρατηγήσιν τῶν ἐξ ἀλλοδαπῆς. Καὶ τὸ Ὑπουργεῖον Παιδείας εἶναι σύμφωνον πρὸς τοῦτο. Μετεγγραφαὶ ἐξ ἄλλων Σχολῶν δὲν θὰ ἐπιτραποῦν.

Ὁ ἀριθμὸς τῶν μέχρι τοῦδε δηλωσάντων κατόπιν σχετικῆς προσκλήσεως τοῦ Δ. Σ. τὴν ἀνεργίαν τῶν εἰς τὴν Ἐνωσιν εἶναι 22. Αἱ δηλώσεις συνεχίζονται καὶ ὁ ἀριθμὸς ἀσφαλῶς θὰ αὐξηθῆ. Δυστυχῶς ἡ ἀνεργία, ἡ ὁποία εἶχε καταπολεμηθῆ ἐμφανίζεται πάλιν ἀρκετὰ ἀπειλητικῆ.

Διὰ τὴν χορήγησιν τεχνικοῦ ἐπιδόματος εἰς τοὺς δημοσίους ὑπαλλήλους χημικούς, τὸ Δ. Σ. ἔχει προβῆ ἤδη εἰς ὠρισμένας ἐνεργείας καὶ θὰ ἐξακολουθήσῃ ἐνεργοῦν, λόγῳ ὁμως τῆς λεπτότητος τοῦ ζητήματος, θὰ μοῦ ἐπιτρέψετε νὰ μὴ ἐκταθῶ.

Διὰ τὴν Ἱδρυσιν κατωτέρας σχολῆς laborants χημικῶν τὸ Δ. Σ., ὡς ἀπεφάσισε καὶ ἡ Συνέλευσις,

άντιτίθεται και θα προβή εις τὰ κατάλληλα διαβήματα.

Ο κ. Καρνής απαντών εις τὸν κ. Σκυλακάκη λέγει, ὅτι ἡ Διοικοῦσα Ἐπιτροπὴ τῶν Χημικῶν Χρονικῶν δὲν ἐλογοδότησε κατὰ τὴν παροῦσαν Γ. Συνέλευσιν. διότι ὑποχρεοῦται πρὸς τοῦτο μόνον κατὰ τὴν Γ. Συνέλευσιν τοῦ Ἰανουαρίου. Τὸ Δ. Σ. δὲν προέβη εἰς τὴν προκήρυξιν τοῦ Β' Πανελληνίου Χημικοῦ Συνεδρίου, διότι βολιδοσκοπήσαν ὠρισμένους κύκλους συναδέλφων καὶ λαμβάνον ὑπ' ὄψιν τὴν παροῦσαν κατάστασιν, ἔκρινεν ὅτι δὲν ὑπάρχουν οἱ κατάλληλοι ὄροι τῆς ἐπιτυχίας του.

Διὰ τὰς ὑπερωρίας τῶν νεοπροσληθέντων χημικῶν τοῦ Γ. Χ. Κ., τὸ Δ. Σ. ἐνήργησε καὶ ἐνεργεῖ διὰ τὴν εὐνοϊκὴν λύσιν τοῦ δικαίου τούτου αἰτήματός των.

Ο κ. Καρνής απαντών εις τὸν κ. Ταμβάκη, λέγει ὅτι, καθὼς εἶναι εἰς θέσιν νὰ γνωρίζῃ, τὸ Ὑφυπουργεῖον Ἀγορανομίας εἰς τὴν προβλεπομένην τροποποίησιν τοῦ νόμου 395, προβλέπει τὴν ὑποχρέωσιν καὶ τῶν μικρῶς ἀλεστικότητος κυλινδρομύλων εἰς τὴν πρόσληψιν, ἀνά δύο ἢ περισσοτέρων, χημικοῦ κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ Ὑπουργοῦ.

Ο κ. Καρνής απαντών εις τὴν παρατήρησιν τοῦ

κ. Δημητριάδου, ὅτι ἡ «ἀποτυχία» τοῦ Δ. Σ. ὀφείλεται εἰς τὴν μὴ ὁμοιόμορφον σύνθεσιν του καὶ εἰς τὴν ἔλλειψιν συνοχῆς, λέγει, ὅτι ἡ παρατήρησις τοῦ κ. Δημητριάδου, ἂν δὲν ὀφείλεται εἰς λόγους καθαρᾶς ἀντιπολιτεύσεως, δὲν εἶναι ἀντικειμενικὴ, δεδομένου ὅτι οὐδεμίαν ἀποτυχίαν βλέπει εἰς τὸ ἔργον τοῦ Δ. Σ., τοῦ ὁποῦ τοῦ ἀποτελέσματα δρέπουν σήμερον ὅλοι οἱ χημικοί. Ἐν τῷ Δ. Σ. ὑπάρχει πλήρης συνοχὴ εἰς τὰς σκέψεις του καὶ τὰς ἐνεργείας του καὶ ἕκαστος τῶν Συμβούλων, προσφέρει ὅ,τι δύναται διὰ τὴν προώθησιν τῶν ἐκκρεμῶν ζητημάτων τοῦ κλάδου καὶ τὴν βελτίωσιν τῆς θέσεως τοῦ χημικοῦ. Προεδρεύεται δὲ ἀπὸ συναδέλφων, ὁ ὁποῖος, παρ' ὅλας τὰς πολλαπλὰς ἀπασχολήσεις του, προσφέρει ὅλας του τὰς δυνάμεις καὶ ὅλας του τὰς σκέψεις διὰ τὸ ἔργον τῆς Ε. Ε. Χ., εἰς τὸ ὁποῖον πιστεύει.

Τελικῶς ἀναγινώσκειται παρὰ τοῦ κ. Προέδρου τῆς Συνελεύσεως ψήφισμα ἐπὶ τῇ ἐπετείῳ τῆς 4ης Αὐγούστου καὶ λύεται ἡ συνεδρίασις τὴν 11.30' μ. μεσημβρίας.

Προτάσει τοῦ κ. Καρνή, τηρεῖται σιγὴ ἑνὸς λεπτοῦ, εἰς μνήμην τῶν θανόντων συναδέλφων Α. Γεωργοπούλου καὶ Ι. Καλογεροπούλου.

## ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ ΧΗΜΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ

ΕΣΟΔΑ Ἀπολογισμὸς ἐσόδων καὶ ἐξόδων Α' ἔξαμηνίας 1940 ΕΞΟΔΑ

	Προϋπολογισθέντα δι' ὅλον τὸ ἔτος	Συντελεσθέντα Α' ἔξαμηνίαν		Προϋπολογισθέντα δι' ὅλον τὸ ἔτος	Συντελεσθέντα Α' ἔξαμηνίαν
Ὑπόλοιπον παρελθούσης χρήσεως (μετρητὰ ἐν τῷ Ταμείῳ τὴν 31.12.1939)		799.09	Δαπάνη ἐκτυπώσεως 12 τευχῶν	96.000.—	30.511.50
Διαφημίσεις	75.000.—	59.277.—	Ἄξια χάρτου	80.000.—	31.224.—
Συνδρομαὶ φοιτητῶν	6.000.—	2.846.—	Δαπάνη ἐκτυπώσεως ἀνατόπων	5.000.—	800.—
» διαφορῶν	10.000.—	11.550.—	Μισθοὶ προσωπ. καὶ διορθωτοῦ	26.400.—	12.800.—
Ἀνάτυπα	5.000.—	4.230.—	Ποσοστὰ εἰσπράξεων	15.000.—	9.578.10
Πωλήσεις τόμων Πρακτικῶν Συνεδρίου	20.000.—	7.791.—	Ἐνοίκια Γραφείων	18.000.—	9.000.—
Πωλήσεις περιοδικοῦ κατὰ τεύχη	3.000.—	3.146.—	Ἐξοδα κινήσεως Γραφείων	6.000.—	1.862.90
Δικαιωματικοῦ 1/3 συνδρομῶν μελῶν τῆς Ε. Ε. Χ.	188.925.—	36.825.—	Τρεχούμενοι λισμοί: Χάρτης	8.850.—	—
Παλαιαὶ ὀφειλαὶ	2.340.—	—	» » Τυπογραφ.	3.450.—	—
Δωρεαί	10.000.—	10.000.—	Διεκπεραίωσις	4.800.—	1.732.50
Διάφοροι εἰσπράξεις	235.—	345.—	Μεταφραστικά	3.000.—	—
			Διάφορα ἀπρόβλεπτα ἔξοδα	15.000.—	2.976.05
				281.500.—	100.485.05
			Περίσσειμα χρήσεως	39.000.—	
			Ταμείον τῆ 30-6-40		36.324.04
	<u>320.500.—</u>	<u>136.809.09</u>		<u>320.500.—</u>	<u>136.809.09</u>

## ΑΝΑΛΥΣΙΣ

Χρήσεως 1940. Ἔσοδα Α' ἔξαμηνίας	Δρχ.	136.010.—
» 1940. Ἔξοδα Α' »	»	100.485.05
Προκύψαν κέρδος	»	35.524.95
Ὑπόλοιπον εἰς νέον τῆ 30-6-1940	Δρχ.	36.324.04

Ἐν Ἀθήναις, τῆ 30 Ἰουνίου 1940

Ὁ Διευθυντὴς Συντάξεως  
Π ΜΟΣΧΟΣ

Ὁ Γεν. Γραμματεὺς  
Μ. ΓΕΩΡΓΑΛΑΚΗΣ

Ὁ Ταμίας  
Θ. Λ. ΜΑΥΡΕΙΔΟΠΟΥΛΟΣ

Ὁ Λογιστὴς  
ΔΗΜ. Ν. ΘΕΜΕΛΗΣ

ΕΝΩΣΙΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΧΗΜΙΚΩΝ

Απολογισμός εσόδων και εξόδων Α' εξαμηνίας 1940

ΕΣΟΔΑ

ΕΞΟΔΑ

	Προϋπολογισθέντα δι' όλον τὸ ἔτος	Συντελεσθέντα Α' εξαμηνίαν
Υπόλοιπον παρελθούσης χρήσεως (μετρητὰ ἐν τῷ Ταμείῳ τὴν 31-12-1939) . . . . .		117.745.80
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α'</b>		
Ἀρθ. 1 Ἐγγραφή νέων μελῶν	2.000.—	600.—
» 2 α' Συνδρομαὶ 1940 ἐγγεγραμμένων . . . . .	250.200.—	28.300.—
» » β' Συνδρομαὶ ἐγγραφισμένων 1940 . . . . .	6.000.—	700.—
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β'</b>		
Ἀρθ. 1 Πρόστιμα ὑπαλλήλικου προσωπικοῦ . . . . .	1.—	—
» 2 Πρόστιμα μελῶν . . . . .	2.—	—
» 3 Δωρεαὶ . . . . .	1.—	26.500.—
» 4 Διάφοροι ἔκτακτοι εἰσπράξεις . . . . .	1996.—	1.010.—
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ'</b>		
Ἀρθ. 1 Ἐγγραφή παλαιῶν μελῶν . . . . .	2.850.—	450.—
» 2 Συνδρομαὶ προηγουμένων ἐτῶν ἐγγεγραμμένων . . . . .	273.000.—	76.675.—
» 3 Συνδρομαὶ προηγουμένων ἐτῶν μὴ ἐγγεγραμμένων . . . . .	95.475.—	2.125.—
» 4 Συνδρομαὶ 57 μελῶν διὰ τὸ 1940 . . . . .	17.100.—	550.—
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Δ'</b>		
Ἀρθ. 1 Τόκοι . . . . .	3.500.—	—
» 2 Ἐνοίκια Χημικῶν Χρονικῶν . . . . .	18.000.—	9.000.—
» » Συλλόγου Χημικῶν Βιομηχανίας . . . . .	6.000.—	2.500.—
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ε'</b>		
Ἀρθ. 1 Ἐνοίκια - ἐγγυήσεις . . . . .	5.000.—	—
» 2 Ἡλεκτρικὸν » . . . . .	1.000.—	—
	<u>682.125.—</u>	<u>266.155.80</u>

	Προϋπολογισθέντα δι' ὅλον τὸ ἔτος	Συντελεσθέντα Α' εξαμηνίαν
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α'</b>		
Ἀρθ. 1 Ἐνοίκια Γραφείων . . . . .	60.000.—	30.000.—
» 2 Γραφικὰ . . . . .	6.000.—	399.50
» 3 Φωτισμὸς - Θέρμανσις - Καθαριότης . . . . .	18.000.—	10.537.30
» 4 Τηλεγραφικὰ - Ταχυδρομικὰ - Τηλεφωνικὰ . . . . .	10.000.—	5.415.30
» 5 Ἐντυπα . . . . .	5.000.—	650.—
» 6 Συνδρομαὶ Περιοδικῶν, Ἐφημερ. Κυβερνήσεως . . . . .	2.000.—	1.098.—
» 7 Δικαστικὰ . . . . .	3.000.—	—
» 8 Ἐπιπλα-σκεύη . . . . .	10.000.—	630.—
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β'</b>		
Ἀρθ. 1 Μισθοὶ ὑπαλλήλου . . . . .	33.600.—	16.800.—
» » καθαριστρίας . . . . .	3.600.—	1.800.—
» » Ἀμοιβὴ λογιστοῦ . . . . .	6.000.—	3.000.—
» » Νομικοῦ Συμβούλου . . . . .	3.000.—	1.000.—
» 2 Ὀδοιπορικὰ . . . . .	3.800.—	1.078.50
» 3 Διάφορα τέλη . . . . .	5.000.—	695.75
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ'</b>		
Ἀρθ. 1 Διάφορα ἔξοδα 2 τακτικῶν Γεν. Συνελεύσεων . . . . .	6.000.—	786.—
» » Διάφορα ἔξοδα 2 ἐκτάκτων Γεν. Συνελεύσεων . . . . .	6.000.—	—
» » Διάφορα ἔξοδα Ὁργανώσεως Συνεδρίου . . . . .	8.000.—	—
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Δ'</b>		
Ἀρθ. 1 Εἰσπράκτορος Ἀθηνῶν 12% ἐπὶ τοῦ κονδυλίου τῶν εἰσπραχθησομένων . . . . .	40.000.—	11.061.—
» 2 Εἰσπράκτορος τοπικῶν Συλλόγων 10% ἐπὶ τῶν εἰσπραχθησομένων . . . . .	20.000.—	897.50
» 3 Δημοσίου εἰσπράκτορος . . . . .	75.000.—	—
» 4 Περιοδικὸν 1/3 . . . . .	188.925.—	36.825.—
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ε'</b>		
Ἀρθ. 1 Βιβλιοθήκη . . . . .	25.000.—	29.303.60
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ζ'</b>		
Ἀρθ. 1 Διάφορα ἔκτακτα ἔξοδα . . . . .	20.000.—	7.855.—
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Η'</b>		
Ἀρθ. 1 Ἐνοίκια - ἐγγυήσεις . . . . .	5.000.—	—
» 2 Ἡλεκτρικὸν » . . . . .	1.000.—	—
	563.925.—	159.832.45
Περίσσευμα χρήσεως . . . . .	118.200.—	—
Ταμείον τῆ 30-6-1940 . . . . .		106.323.35
	<u>682.125.—</u>	<u>266.155.80</u>

ΑΝΑΛΥΣΙΣ

Χρήσεως 1940. Ἐσοδα Α' εξαμηνίας . . . . .	Δρχ.	148.410.—
» 1940. Ἐξοδα Α' » . . . . .	»	159.832.45
Προκύψασα ζημίαι . . . . .	»	11.422.45
Υπόλοιπον εἰς νέον τὴν 30-6-40 . . . . .	»	106.323.35

Ἐν Ἀθήναις, τῆ 30 Ἰουνίου 1940

Ὁ Γενικὸς Γραμματεὺς  
Δ. Α. ΚΑΡΑΘΑΝΑΣΗΣ

Ὁ Ταμίας  
Θ. Λ. ΜΑΥΡΕΙΔΟΠΟΥΛΟΣ

Ὁ Λογιστὴς  
ΔΗΜ. Ν. ΘΕΜΕΛΗΣ

## ΚΡΙΣΕΙΣ ΚΑΙ ΓΝΩΜΑΙ

Ἔστω καὶ ἀργά, σύμφωνα μὲ τὴν ἀπόφασιν τῆς τελευταίας Γεν. Συνελεύσεως, ἡ Ἐνωσίς μας εὐρίσκει τὸν ὀρθὸν δρόμον σχετικῶς

Τὸ Ταμεῖον μὲ τὸ θρυλικὸν πλεόν ζήτημα τοῦ  
Συντάξεως Ταμείου Συντάξεως Χημικῶν. Θὰ ἐπιδιώξη ἐφεξῆς Ταμεῖον Συντά-

ξεως Ἐπικουρικόν, στηριζόμενον κυρίως ἐπὶ τῶν ἰδίων μας πόρων. Ἄν οἱ συνάδελφοι εἶχον πεισθῆ εὐθὺς ἐξ ἀρχῆς, ἀπὸ πενταετίας δηλ., ὅταν ἔγινεν ἡ πρώτη συστηματικὴ ἐργασία, ὅτι ἡ δημιουργία Ταμείου μὲ φορολογικὴν ἐπιβάρυνσιν τοῦ κοινωνικοῦ συνόλου δὲν ἦτο πλέον κατορθωτὴ μετὰ τὸν νόμον τῶν Κοινωνικῶν Ἀσφαλίσεων, δὲν θὰ εἶχαμεν χάσει τόσον πολυτίμον χρόνον καὶ τὸ σπουδαιότερον δὲν θὰ εἶχαμεν χάσει τὸ σημαντικὸν χρηματικὸν κεφάλαιον, τὸ ὁποῖον ἐν τῷ μεταξύ θὰ εἶχαμεν ἀποταμιεύσει ἐκ τῶν ἰδίων μας οἰκονομιῶν.

Δὲν πρόκειται νὰ κατηγορήσωμεν κανένα δι' αὐτὴν τὴν ματαίαν ἀπώλειαν χρόνου καὶ τοὺς ἀκάρπους ἀγῶνας τῶν δύο τελευταίων Διοικητικῶν Συμβουλίων. Καὶ τὰ Συμβούλια τῆς Ἐνώσεως καὶ αἱ Γεν. Συνελεύσεις καὶ τέλος τὸ Ἀ' Πανελλήνιον Χημικὸν Συνέδριον ἐξ ἀγαθῆς προθέσεως, διὰ νὰ πραγματοποιηθῆ κατὰ τὸ πραγματικῶς ἄρτιον, ἔλαβαν τὴν ἀπόφασιν νὰ ἐπανεέλθουν εἰς τὴν ἀρχικὴν σκέψιν τῆς δημιουργίας Ταμείου μὲ φορολογικὴν ὑπὲρ τῶν χημικῶν ἐπιβάρυνσιν. Διὰ νὰ ἀρθῆ ἡ πρωτοφανῆς ἀδικία τοῦ νὰ ἔχη ἀπομείνη εἰς τὴν Ἑλλάδα, ἐξ ὄλων τῶν ἐπιστημονικῶν καὶ ἐπαγγελματικῶν τάξεων, κυριολεκτικῶς μόνη ἡ τάξις τῶν χημικῶν τελειῶς ἀπροστάτευτος. Δυστυχῶς ὅμως, παρ' ὅτι δὲν εἶναι ποτὲ ἀργά ὅπως ἐπανορθωθῆ ὑπὸ τῆς Πολιτείας μίαν κατάφωρος παραγκώνισις σημαντικῆς εἰς ἀριθμὸν καὶ παραγωγικότητα μερίδος ἐπιστημόνων, πρέπει νὰ παραδεχθῶμεν, ὅτι τὴν κυρίαν εὐθύνην φέρομεν ἡμεῖς οἱ ἴδιοι. Ἡ σημερινὴ Κυβέρνησις δὲν εἶναι φυσικὰ εὐκόλον, παρὰ τὸ ὑπὲρ τῆς τάξεώς μας ἐνδιαφέρον τῆς, ὅπως μεταβάλλῃ τὴν καθιερωμένην πολιτικὴν τῆς, ἥτις εἶναι ὀριστικὴ καὶ ἀντιτίθεται εἰς δημιουργίαν καὶ ἄλλων Ταμείων στηριζομένων ἐπὶ ἐπιβαρύνσεως τοῦ κοινωνικοῦ συνόλου. Ὅταν πρὸ τοῦ 1935 τὰ διάφορα Ταμεῖα, πλουσίως ἐπιχορηγούμενα δι' εἰδικῶν φορολογιῶν ἐπραγματοποιούντο καθ' ἑκάστην κατὰ τὸν εὐχερέστερον τρόπον, ὅλαι δὲ αἱ τάξεις ἔσπευδον νὰ ἐξασφαλίσουν τὴν ἐξέλιξιν τῶν διὰ διαφόρων προστατευτικῶν νόμων, οἱ χημικοὶ, [ἀνοργάνωτοι, ἄλλοι μὲν ἀλληλοεσπαράσσοντο περὶ τὴν Διοίκησιν εἰς ἐσωτερικοὺς ἀσκόπους ἀγῶνας, ἄλλοι δὲ ἐξ αὐτῶν ἐθεώρουν ἐντροπὴν τῶν νὰ ἐξυγιάνουν τὴν Ἐνωσιν καὶ νὰ ἐνδιαφερθοῦν διὰ τὰ κοινά. Ὑπήρξαμεν Ἐπιμηθεῖς καὶ ὑφιστάμεθα βαρείας τὰς συνεπειάς. Ἐπειδὴ ὅμως ποτὲ δὲν εἶναι ἀργά, πρέπει νὰ σπεύσωμεν, ἔστω καὶ τὴν δωδεκάτην ὥραν, ὅπως δι' ὄλων μας τῶν δυνάμεων ἐπιτύχωμεν τὸ ταχύτερον τὸ Ἐπικουρικὸν μας Ταμεῖον. Τὸ Δ. Σ. τῆς Ἐνώσεως ἔχει ὑποχρέωσιν ὅπως καταβάλλῃ ὅλην τὴν ἐνεργητικότητά του διὰ τὴν ταχεῖαν δημοσίευσιν τοῦ σχετικοῦ Νόμου, ὅστις ἄλλως τε ὑπὸ τὴν μορφήν

ταύτην δὲν πρόκειται ν' ἀντιμετωπίσῃ δυσχερείας. Τὸ Ταμεῖον αὐτὸ πρέπει νὰ στηρίξωμεν ὅλοι μὲ τὸν ἐνθουσιασμόν μας, μὲ τὴν προσωπικὴν μας ἐργασίαν, μὲ τὴν πρόθυμον συνδρομὴν μας. Δὲν εἶναι βεβαίως ἐκεῖνο ποὺ ἐποθήσαμεν καὶ ποὺ ἐδικαιούμεθα, θὰ εἶναι ὅμως τὸ θεμέλιον τὸ ἀσφαλὲς ἐπὶ τοῦ ὁποίου σὺν τῇ παρόδῳ τοῦ χρόνου καὶ ὑπὸ περιστάσεις καλύτερας θὰ οἰκοδομήσωμεν τὸ ἀσφαλὲς καταφύγιον διὰ τὰ γηρατεία μας, διὰ τὴν στοιχειώδη προστασίαν τῆς οἰκογενείας μας.

Διὰ τὴν Ἑλλάδα ἡ Χημεία εἶναι ἐπιστήμη νέα, ἀριθμοῦσα μόλις ζῶν ἐικοσιν ἔτων, δικαιολογεῖται ἐπομένως ἡ περὶ αὐτῆς πλήρης ἄγνοια τοῦ μεγάλου ἑλληνικοῦ τοῦ χημικοῦ κοινοῦ. Ὅλοι γνωρίζομεν τὴν συμβολὴν ὑπὲρ τῆς εὐημερίας τοῦ

συνόλου, τοῦ μηχανικοῦ, ὁ ὁποῖος κατασκευάζει τὰ ὠραία κτίρια, δείγματα τοῦ πολιτισμοῦ καὶ τῆς προόδου, ἢ τοὺς μεγάλους δρόμους, οἱ ὁποῖοι συνδέουν τὰς πόλεις μας καὶ δίδουν νέαν ζωὴν καὶ κίνησιν εἰς τὴν χώραν. Ὅλοι, καὶ οἱ πλέον ἀμόρφωτοι, ἔχουν ἀπὴν καὶ ἄμεσον συναίσθησιν τῆς ὑπὲρ τοῦ κοινωνικοῦ συνόλου ἐργασίας τῶν ἱατρῶν, τῶν φαρμακοποιῶν καὶ τῶν ἄλλων τεχνικῶν καὶ ἐπιστημόνων. Ἐλάχιστοι ὅμως γνωρίζουν ποία ἀκριβῶς ἡ μεγάλη ἀποστολὴ τοῦ χημικοῦ. Κανείς δὲν μαντεύει ὑπὸ ποίας καταθλιπτικῆς συνθήκας ἐργασίας ὁ χημικὸς ἐργαζόμενος ἐκ τοῦ ἀφανοῦς καὶ ὑπεισερχόμενος εἰς κάθε σχεδὸν ἐκδήλωσιν τῆς νέας κοινωνίας ἀποτελεῖ τὸν κυριώτερον συντελεστὴν τοῦ σημερινοῦ πολιτισμοῦ. Ὁ χημικὸς μὲ τὰς ἐρεῦνας του εἰς τὸ ἐργαστήριον καὶ τὴν ἐκτέλεσιν εἰς τὴν μεγάλην βιομηχανίαν θὰ κατασκευάσῃ τὰ ἐνδύματά μας, θὰ βελτιώσῃ καὶ θὰ συντηρήσῃ τὰ διάφορα τρόφιμα, θὰ παρασκευάσῃ τὰ ποικίλα ὑλικά διὰ τὰς νέας ὠραίας οἰκοδομὰς μας καὶ τὰ μέταλλα διὰ τὰς πολυειδεῖς συναφεῖς βιομηχανίας. Ἐκεῖνος θὰ τροφοδοτήσῃ τὴν γεωργίαν μὲ τὰ νέα λιπάσματα, τὰ ὁποῖα πολλαπλασιάζουν τὴν παραγωγὴν καὶ δίδουν τὴν εὐημερίαν εἰς τὸν ἀγρότην. Ἐκεῖνος θὰ διευκολύνῃ τὸ ἔργον τοῦ ἱατροῦ μὲ τὰ σωστικὰ νέα φάρμακα. Καὶ γενικῶς εἶναι τόσον ποικίλη καὶ μεγάλη ἡ ἀποστολὴ τοῦ χημικοῦ, ὥστε κυριολεκτικῶς δὲν ὑπάρχει εἶδος χρησιμοποιοῦμενον ὑπὸ τοῦ σημερινοῦ ἀνθρώπου, διὰ τὴν κατασκευὴν καὶ τελειοποίησιν τοῦ ὁποίου νὰ μὴ ἔχη τὴν μικρὰν ἢ μεγάλην μερίδα του ὁ χημικὸς. Ὅλη δὲ αὐτὴ ἡ ἀφανὴς ἐργασία ἐκτελεῖται ὑπὸ τὰς χειροτέρας συνθήκας. Τόσον εἰς τὸ ἐργοστάσιον, ὅσον καὶ εἰς τὸ ἐργαστήριον ὁ χημικὸς ἐργάζεται διαρκῶς ὑπὸ συνεχῆ κίνδυνον τῆς ζωῆς του. Διότι ἐκτὸς τῶν ἀμέσων κινδύνων ποὺ διατρέχει—εἶναι ἤδη ἀρκετὰ τὰ θύματα συναδέλφων—ὑπόκειται εἰς τὸν βραδὺν καὶ ὑπουλον θάνατον ἐκ τῶν δηλητηριωδῶν ἀναθυμιάσεων καὶ ἀερίων, ἐκ τῶν ὑγρῶν καὶ ἀνθυγιεινῶν χώρων, ἐκ τῆς βαρείας ἐργασίας καὶ τῶν ἄλλων. Ὁ χημικὸς χωρὶς ὑπερβολὴν δύναται νὰ λεχθῆ, ὅτι εἶναι μεταξύ τῶν ὀλίγων κατηγοριῶν ἐπαγγελματιῶν, οἵτινες διέρχονται ὀλόκληρον τὴν ζωὴν των ἐν συνεχεῖ κινδύνῳ, ὡς ἐὰν εὐρίσκωνται ἐν πολέμῳ. Δι' ὅλους αὐτοὺς τοὺς

ΕΟΔΑ

Συντελεσθέντα  
Α' ἔξαμηνίαν10.000.—  
399.50

0.537.30

5.415.30  
650.—

1.098.—

—  
630.—

5.800.—

1.800.—

1.000.—

.000.—  
078.50  
695.75

786.—

61.—

97.50

25.—

03.60

55.—

2.45

3.35

5.80

λόγους έδικαιούντο οί χημικοί όλως ιδιαιτέρας προστασίας έκ μέρους τής κοινωνίας, διά τήν προστασίαν τής ραγδαίως φθειρομένης υγείας των και τήν περιθάλψιν τής συχνά προώρως άπορφανιζόμενης οικογενείας των. Θά έδικαιούντο περισσότερο παντός άλλου μιās λελογισμένης φορολογίας ώρισμένων ειδών ύπέρ του Ταμείου Συντάξεως των, ειδών άτινα ένώ κατασκευάζονται παρ' αυτών, έν τούτοις συχνά φορολογούνται ύπέρ των ταμείων τρίτων, ουδεμίαν σχεδόν σχέσηιν έχόντων πρός τά είδη ταύτα. Πρέπει νά γίνη νοητόν τό μέγεθος τής έγκαταλείψεως και παραγκωνίσεως, πρέπει νά γίνη ευρύτερα και συστηματική διαφώτισις του κοινού περί τής άποστολής και τής εργασίας του χημικού. Παρήλθον είκοσι χρόνια που συγκεκροτημένοι ως τάξις άναμένομεν τήν προστασίαν αυτήν. Ως και άνωτέρω άνεπτύξαμεν, είναι άμεσος ή ανάγκη τής ιδρύσεως ένός οίασδήποτε μορφής Ταμείου. Πρέπει ό χημικός νά ξεύρη, ότι κάτι επί τέλους έστω και μικρόν στήριγμα άφίνει εις τούς δικούς του. Η τελευταία τραγωδία του συναδέλφου μας, που έξηντλημένος απέθανε δέκα ήμέρας μετά τόν θάνατον τής συζύγου του διά νά καταλείπη κυριολεκτικώς εις τούς δρόμους δύο όρφανά βρέφη, δέν πρέπει έπ' ουδενί λόγω νά έπαναληφθί.

### ΛΕΩΝΙΔΑΣ ΓΕΩΡΓΟΠΟΥΛΟΣ

Εις τήν άκμήν τής ηλικίας του άπεβίωσεν όλως άδοκήτως τήν 3ην Ιουνίου έ. έ. ό χημικός Λεωνίδας Γεωργόπουλος. Ο θάνατός του, έπισυμβάς ύπό τραγικές οικογενειακάς συνθήκας, έλύπησεν όλόκληρον τό Σώμα των Χημικών και ίδια τούς καλώς γνωρίζοντας αυτόν και δυναμένους ως έκ τούτου νά εκτιμήσουν τήν άκεραιότητα του χαρακτήρος του, τήν ειλικρίνειάν του και τήν φιλοπονίαν του.

Αποφοιτήσας τής Χημικής Σχολής του Πανεπιστημίου Αθηνών τό 1924, μετέβη εις Γερμανίαν και επέστρεψεν είτα εις τήν Ελλάδα πρός έξάσκησιν του επαγγέλματός του, προσληφθείς εις τήν Ανώνυμον Εταιρείαν Οίνοπνευματοποιίας, εις τήν όποιαν εργάζετο μέχρι του θανάτου του μετά ζήλου και παρδειγματικής άφοσίωσεως.

Κατά τά πρώτα έτη τής ύπαλληλικής σταδιοδρομίας του είργάσθη εις τά έργοστάσια τής Εταιρείας Οίνοπνευματοποιίας «Ζεύς» έν Πειραιεί και τά οίνοποιεία Γιαλόβης και Μαράθου έν Πελοποννήσφ. Από όκταετίας δέ ύπηρετεί εις τά έν Έλευσίνοι έργοστάσια «Κρόνος» τής ίδιας Εταιρείας, θεωρούμενος ως εις έκ των καλυτέρων τεχνικών τής Εταιρείας ταύτης.

Η εργατικότης του και ή έπιστημον κότης του, έξετιμώντο άρκούντως από τούς προϊσταμένους του και από πάντα όστις τόν έγνώρισεν, ή δέ πρόωρος άπώλειά του στερεί τούς έν Έλευσίνοι συναδέλφους του και γενικώτερον τήν κοινωνίαν των χημικών ένός κατά πάντα άρίστου ανθρώπου και συναδέλφου.

Ο Λεωνίδας Γεωργόπουλος ένδιεφέρθη πάντοτε διά τας προσπαθείας πρός βελτίωσιν τής έν τή κοινωνία θέσεως του κλάδου μας, διατελέσας μέχρι του

θανάτου του αντιπρόεδρος του έν Έλευσίνοι Συλλόγου των Υπαλλήλων των Βιομηχανικών έργοστασίων Έλευσίνας.

### ΨΗΦΙΣΜΑ

Η Διοικούσα Έπιτροπή των Χημικών Χρονικών συνελθούσα έκτάκτως σήμεραν τήν 4ην Ιουνίου 1940 επί τφ θλιβερω άγγέλματι του θανάτου του συναδέλφου Λεωνίδα Γεωργοπούλου, χημικού τής Α.Ε.Ο.Π.

### Ψ η φ ί ζ ε ι :

1) Νά έκφρασθώσι τά συλλυπητήρια τής Διοικούσης Έπιτροπής πρός τήν οικογένειαν του έκλιπόντος συναδέλφου

2) Νά δημοσιευθί εις ειδικήν στήλην των Χημικών Χρονικών ή δράσις αυτού.

Έν Αθήναις, τή 4 Ιουνίου 1940.

Ο Διευθυντής τής Συντάξεως Ο Γεν. Γραμματεύς  
Π. Μόσχος Μ. Γεωργαλάκης

### ΨΗΦΙΣΜΑ

Τό Διοικητικόν Συμβούλιον τής Ένώσεως Έλλήνων Χημικών κατά τήν συνεδρίασιν αυτού τής 4ης Ιουνίου πληροφορηθέν μετά μεγάλης του λύπης τόν θάνατον του συναδέλφου Λεωνίδα Γεωργοπούλου, χημικού τής Α.Ε.Ο.Π.

### Ψ η φ ί ζ ε ι :

1) Νά έκφρασθώσι τά συλλυπητήρια του Διοικητικού Συμβουλίου πρός τήν οικογένειαν του έκλιπόντος συναδέλφου, ως και εις τήν Διεύθυνσιν τής Α. Ε. Οίνοπνευματοποιίας Πειραιώς.

2) Νά διατεθώσιν άντί στεφάνου δραχμαί 1.000 ύπέρ φιλανθρωπικού σκοπού.

3) Νά δημοσιευθί τό παρόν εις τά Χημικά Χρονικά.

Έν Αθήναις, τή 6 Ιουνίου 1940.

Ο Πρόεδρος Ο Γεν. Γραμματεύς  
Κ. Νεϋρος Δ. Καραθανάσης

### ΨΗΦΙΣΜΑ

Τό Διοικητικόν Συμβούλιον του Συνδέσμου Υπαλλήλων Βιομηχανικών Έλευσίνας, συνελθόν έκτάκτως σήμεραν τήν 3ην Ιουνίου 1940 επί τφ θλιβερω άγγέλματι του θανάτου του Αντιπροέδρου του Συνδέσμου μας, άποφασίζει :

1) Νά άναρτηθί επί τριήμερον μεσίσιος ή σημαία μας έν τοίς Γραφείοις.

2) Νά παρακολουθήσουν τήν κηδείαν του μεταστάντος όλόκληρον τό Διοικητικόν Συμβούλιον και τά μέλη του Συνδέσμου είδοποιούμενα έγκαίρως.

3) Νά άποσταλώσι συλλυπητήρια γράμματα εις τήν οικογένειαν του μεταστάντος.



4) Νά κατατεθῶσι δραχμαὶ πεντακόσαι ἀντὶ στεφάνου εἰς μνήμην τοῦ μεταστάντος ὑπὲρ τῶν μαθητικῶν συσσιτίων Ἐλευσίνος.

Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον.

Ὁ Πρόεδρος

Ὁ Γεν. Γραμματεὺς

Τὰ μέλη

### ΠΡΑΚΤΙΚΑ

Συνεδρίασεως Διοικητικοῦ Συμβουλίου τοῦ Σ. Χ. Β. τῆς 3 Ἰουνίου 1940, ἡμέραν Δευτέραν καὶ ὥραν 8ην μ. μ. εἰς τὰ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Κάνιγγος 10 Γραφεῖα τοῦ Συλλόγου Χημικῶν Βιομηχανίας.

Παρόντες: Θεόδωρος Παπαδόπουλος, Στέφανος Ἀνδρέου, Κατίνα Γεωργακοπούλου, Θεόδωρος Καλλιβρούσης, Ἀδαμάντιος Καμπάνης, Γεώργιος Σταματάκης.

Ὁ Γεν. Γραμματεὺς κ. Στεφ. Ἀνδρέου, ἀναφέρει τὴν δρᾶσιν τοῦ ἐκλιπόντος φίλου Λεωνίδα Γεωργαπούλου, ἐκ τῶν συναδέλφων τῶν ἐργασθέντων ὑπὲρ τοῦ κλάδου. Μεθ' ἧ γίνεται δεκτὸν τὸ ἀκόλουθον ψήφισμα:

Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τοῦ Συλλόγου Χημικῶν Βιομηχανίας, πληροφορηθὲν τὸν ἀπροσδοκῆτως ἐπισυμβάντα θάνατον τοῦ μέλους τοῦ Συλλόγου Λεωνίδα Γεωργαπούλου, συνῆλθεν ἐκτάκτως σήμερον τὴν 3ην Ἰουνίου, ἀκοῦσαν δὲ τοῦ Γραμματέως αὐτοῦ, ἐξάραντος τὴν δρᾶσιν καὶ τὰς ἀρετὰς τοῦ ἐκλιπόντος συναδέλφου

Ψηφίζει:

1) Νά ἐκφρασθῶσι τὰ θερμὰ συλλυπητήρια τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου πρὸς τὴν οἰκογένειαν τοῦ ἐκλιπόντος συναδέλφου.

2) Νά ἀναρτηθῆ μεσίστιος ἢ σημαία τοῦ Συλλόγου ἐπὶ τριήμερον.

3) Νά διατεθῶσιν ἀντὶ στεφάνου δραχμ. πεντακόσαι (500) διὰ τὰ μαθητικὰ συσσίτια Ἐλευσίνος καὶ δραχμ. πεντακόσαι (500) διὰ τὴν Γενικὴν Χημικὴν Βιβλιοθήκην.

4) Νά δημοσιευθῆ τὸ παρὸν διὰ τῶν Χημικῶν Χρονικῶν.

Ὁ Ἀντιπρόεδρος  
Θ. Παπαδόπουλος

Ὁ Γεν. Γραμματεὺς  
Στ. Ἀνδρέου

## ΝΟΜΟΙ ΚΑΙ ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ ΠΕΡΙ ΑΣΚΗΣΕΩΣ ΤΟΥ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΧΗΜΙΚΟΥ ΚΑΙ ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΗΣ ΠΡΟΣΛΗΨΕΩΣ ΧΗΜΙΚΩΝ ΕΝ ΤΑΙΣ ΧΗΜΙΚΑΙΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΙΣ

ΝΟΜΟΣ 6129

*Περὶ κωδικοποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῆς περὶ Χημικῶν νομοθεσίας.*

(Ἀριθ. Ἐφημ. Κυβερνήσεως 175 Τεύχος Α' 22/31 Μαΐου 1934).

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει τὸ ἄρθρον 75 τοῦ Συντάγματος ἐκδίδομεν τὸν ἐπόμενον νόμον, ψηφισθέντα ὑπὸ τῆς Βουλῆς καὶ τῆς Γερουσίας.

Ἄρθρον 1.

1) Ἡ ὑφισταμένη «Ἐνώσις τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν» ἀποτελεῖ ἐφεξῆς Νομικὸν πρόσωπον Δημοσίου δικαίου.

2) Ἄπαντες οἱ ἐν Ἑλλάδι Χημικοὶ κεκτημένοι πτυχίον Χημικοῦ τοῦ Πανεπιστημίου ἢ πτυχίον τῆς παλαιᾶς Σχολῆς τῶν Φυσικῶν Ἐπιστημῶν, ἐφ' ὅσον ἐξήσκησαν ἀποδεδειγμένως τὸ ἐπάγγελμα τοῦ χημικοῦ ἐπὶ πενταετίαν, ἢ ἰσοτίμου Χημικῆς Σχολῆς ξένου Πανεπιστημίου, ὡς καὶ οἱ πτυχιούχοι τῆς διαλυθείσης Βιομηχανικῆς Ἀκαδημίας Ρουσσοπούλου, ἀποτελοῦσιν ὑποχρεωτικῶς μέλη τῆς Ἐνώσεως τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν, τῆς ἐτησίας συνδρομῆς ὡς καὶ τοῦ τρόπου τῆς εἰσπράξεως κανονισθησομένης δι' ἀποφάσεως τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας μετὰ συμφωνον γνωμοδότησιν τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου αὐτῆς.

3) Τῆς Ἐνώσεως Ἑλλήνων Χημικῶν μετέχουν προαιρετικῶς οἱ κεκτημένοι δίπλωμα τοῦ Ἐθνικοῦ Μετασβίου Πολυτεχνείου ἢ ἰσοτίμου Πολυτεχνείου τῆς ἀλλοδαπῆς, εἰδικότητος χημικοῦ - μηχανικοῦ.

4) Κατὰ τὰς ἀρχαιρεσίας τῆς Ἐνώσεως τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν δύναται νὰ ψηφίζωσι καὶ οἱ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις χημικοὶ ὡς ἀντεπιστέλλοντα μέλη τῆς Ἐνώσεως δι' ἐγγράφων ἐξουσιοδοτήσεων, θεωρουμένων τούτων ὑπὸ τῶν κατὰ τόπους Ἀστυνομικῶν Ἀρχῶν.

Ἄρθρον 2.

1) Ἡ Ἐνώσις Ἑλλήνων Χημικῶν τηρεῖ ἰδίαν σφραγίδα, κύκλω μὲν φέρουσιν τὴν ἐπωνυμίαν «Ἐνώσις τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν», ἐν τῷ μέσῳ δὲ τὸ ἐθνόσημον. Ἐπίσης τηρεῖ ἴδιον πρωτόκολλον καὶ ἀρχειον, δικαιούται δὲ ἐν τῷ κύκλῳ τῆς νομίμου ἀρμοδιότητός της νὰ ποιῆται προτάσεις εἰς τὰς Κρατικὰς ἀρχάς, ἢ δὲ γνώμη αὐτῆς δύναται νὰ ζητηθῆ ὑπὸ τῶν τελευταίων προκειμένου νὰ ρυθμισθῶσι ζητήματα ἀφορῶντα ἐν γένει τὸ ἐπάγγελμα τοῦ Χημικοῦ.

2) Ὁ ἀριθμὸς τῶν μελῶν τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐνώσεως τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν ὀρίζεται εἰς ἑννέα, ὡς καὶ τρία ἀναπληρωματικὰ μέλη, ἢ θητεία δὲ αὐτῶν εἶναι διετής.

3) Ἐντὸς δύο μηνῶν ἀπὸ τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος νόμου ὑποχρεοῦται τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τῆς Ἐνώσεως τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν νὰ συγκαλέσῃ Γενικὴν Συνέλευσιν πρὸς ἐνέργειαν ἀρχαιρεσιῶν συμφώνως τῷ παρόντι νόμῳ, τὸ δὲ ἐκλεγθόμενον Διοικητικὸν Συμβούλιον θέλει προβῆ εἰς τὴν σύνταξιν καὶ ἔκδοσιν τοῦ Ἐσωτερικοῦ Κανονισμοῦ τῆς Ἐνώσεως τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν, ὅστις θὰ ἰσχύη μετὰ κύρωσιν ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας.

## \*Άρθρον 3.

Σκοπός τῆς Ἐνώσεως τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν εἶναι ἡ προσπάθεια πρὸς προαγωγὴν τῆς Χημικῆς Ἐπιστήμης, τῶν ἐπαγγελματικῶν συμφερόντων τῶν Χημικῶν, ἡ μέριμνα περὶ δημιουργίας κοινῆ συνανδελφικοῦ πνεύματος, ὡς καὶ ἡ παροχὴ πρὸς τὸ Κράτος πάσης ἐπισημονικῆς συνδρομῆς διὰ τὴν αὐξήσιν καὶ βελτίωσιν τῶν πλουτοπαραγωγικῶν πόρων τῆς Χώρας.

## \*Άρθρον 4.

1) Τὰ μέλη τῆς Ἐνώσεως τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν, εἴτε ταῦτα κατέχωσι δημοσίαν εἴτε ἰδιωτικὴν θέσιν, ὑποχρεοῦνται νὰ ἀσκῶσιν εὐσυνειδήτως τὸ ἐπάγγελμα τοῦ χημικοῦ, συμμορφούμενα πρὸς τοὺς κειμένους νόμους, νὰ δεικνύνται δὲ τὸσον ἐν τῇ ἐξασκήσει τοῦ ἐπαγγέλματος, ὅσον καὶ εἰς τὰς ἄλλας αὐτῶν σχέσεις, ἄξιοι τῆς ἐκτίμησεως ἣν ἀπαιτεῖ τὸ ἐπάγγελμα τοῦτο.

2) Πᾶσα ἀθέτησις τῶν ἀνωτέρω συνεπάγεται τὴν πειθαρχικὴν τιμωρίαν τοῦ Χημικοῦ. Πολιτικά, ἐπιστημονικά καὶ θρησκευτικά πεποιθήσεις ἢ ἐνέργειαι Χημικοῦ δὲν δύνανται νὰ ἀποτελέσωσιν ὡς τοιαῦται ἀντικείμενον πειθαρχικῆς διώξεως ἢ τιμωρίας.

3) Συνιστᾶται παρὰ τῇ Ἐνώσει τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν Πειθαρχικὸν Συμβούλιον, τοῦ ὁποῖου ἡ ἀρμοδιότης ἐκτείνεται ἐφ' ὄλων τῶν μελῶν τῆς Ἐνώσεως, πλὴν τῶν κατεχόντων δημοσίαν θέσιν, συγκροτούμενον δὲ :

α) Ἐκ τοῦ Προέδρου τῆς Ἐνώσεως τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν, ὡς Προέδρου.

β) Ἐκ τριῶν μελῶν τῆς Ἐνώσεως ἐκλεγομένων εἰ δικῶς κατὰ τὰς ἀρχαιερείας ταύτης, ἐξ ὧν ὁ εἷς ἀνώτερος χημικὸς ὑπάλληλος τοῦ Κράτους.

γ) Ἐξ ἑνὸς Πρωτοδίκου ἐκ τῶν παρὰ τῷ Πρωτοδικεῖῳ Ἀθηνῶν ὑπηρετούντων ὀριζομένου ὑπὸ τοῦ Προέδρου τῶν Πρωτοδικῶν.

Τὸ Πειθαρχικὸν Συμβούλιον εὐρίσκεται ἐν ἀπαρτίᾳ παρόντων τεσσάρων τούλάχιστον ἐκ τῶν μελῶν αὐτοῦ, ἐν οἷς ἀπαραιτήτως τὸ δικαστικὸν μέλος. Ἡ σύνθεσις τοῦ δευτεροβαθμίου πειθαρχικοῦ Συμβουλίου καθορισθήσεται διὰ Διατάγματος ἐκδιδομένου προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας μετ' ἀπόφασιν τῆς Γενικῆς Συνελεύσεως τῆς Ἐνώσεως τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν.

Αἱ ἀποφάσεις τοῦ Πειθαρχικοῦ Συμβουλίου λαμβάνονται κατὰ πλειονοψηφίαν, ἐν ἰσοψηφίᾳ δὲ παύει ὑφισταμένη περαιτέρω πειθαρχικὴ δίωξις. Αἱ καταδικαστικαὶ ἀποφάσεις ἐκκαλοῦνται ὡς διὰ Διατάγματος ὀρισθήσεται.

## \*Άρθρον 5.

Πειθαρχικαὶ ποιναὶ ἐπιβαλλόμεναι εἰς τοὺς Χημικούς ὑπὸ τοῦ Πειθαρχικοῦ Συμβουλίου εἶναι :

1) Ἐπίπληξις.

2) Πρόστιμον μέχρι τοῦ 30πλασίου τῆς ἐτησίας συνδρομῆς τοῦ μέλους τῆς Ἐνώσεως, ὅπερ εἰσπράττεται κατὰ τὰς περὶ δημοσίων ἐσόδων διατάξεις.

3) Προσωρινὴ ἢ διαρκὴς στέρησις τοῦ δικαιώματος τοῦ ἐκλέγειν καὶ ἐκλέγεσθαι.

## \*Άρθρον 6.

Ἡ ἐκτέλεσις χημικῶν ἀναλύσεων ἐπὶ ἀμοιβῇ καὶ ἡ διεύθυνσις χημικοῦ ἐργαστηρίου ἐπιτρέπεται μόνον εἰς τοὺς κεκτημένους τὰ ἐν τῷ ἄρθρῳ 1 τοῦ Νόμου 3518 καθοριζόμενα προσόντα.

Εἰς τοὺς ἀνωτέρω περιορισμοὺς δὲν ὑπάγονται αἱ μικροβιολογικαὶ καὶ βιολογικαὶ ἀναλύσεις. Ὅμοιως καὶ οἰνολογικαὶ ἀναλύσεις, δι' ἃς ἰσχύει τὸ ἄρθρον 6 τοῦ ἀπὸ 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Διατάγματος «περὶ κυρώσεως καὶ τροποποιήσεως τοῦ Ν. Διατάγματος 1) ἀπὸ 12 Μαΐου 1926 περὶ ἐμπορίου τοῦ οἴνου κλ. καὶ 2) ἀπὸ 10/9/26 περὶ ἀναστολῆς ἰσχύος τῶν ἄρθρων 8 καὶ 13 τοῦ Ν. Διατάγματος τῆς 12/5/26».

Ἡ ἐκτέλεσις χημικῶν ἐξετάσεων ἐδωδίων, ὑφασμάτων καὶ δερμάτων ἐπιτρέπεται καὶ εἰς ἀποστράτους ἀξιωματικούς τοῦ Φαρμακευτικοῦ, οἵτινες διετέλεσαν διευθυνταὶ τῶν καταργηθέντων κατόπιν τῆς συστάσεως τοῦ Γενικοῦ Χημείου τοῦ Κράτους Στρατιωτικῶν Χημείων, ἀρμοδιότητος Ἐπιμελητείας.

Ἐπίσης τὰ τῆς λειτουργίας τῶν φαρμακείων καὶ τὰ τῆς ἐξασκήσεως τοῦ φαρμακευτικοῦ ἐπαγγέλματος διέπονται ὑπὸ τῶν μέχρι σήμερον ἰσχυόντων νόμων.

Οἱ παραβάται τοῦ παρόντος τιμωροῦνται διὰ χρηματικῆς ποινῆς 1.000 - 5.000 δραχμῶν καὶ ἐν ὑποτροπῇ μέχρι τοῦ πενταπλασίου τῆς ποινῆς, παραπεμπομένων τούτων εἰς τὸν ἀρμόδιον παρὰ Πρωτοδικαίας Εἰσαγγελέα κατόπιν σχετικῆς ἀναφορᾶς τοῦ ἐπιθεωρητοῦ Ἐργασίας τοῦ Ὑπουργείου Ἐθνικῆς Οἰκονομίας.

## \*Άρθρον 7.

Εἰς τὸν Νόμον 3518 προστίθεται ὡς ἄρθρον 2 β' τὸ ἐπόμενον.

«Οἱ δυνάμει τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ Νόμου 3518 προσλαμβανόμενοι εἰς τὰς βιομηχανίας χημικοὶ δὲν ἐπιτρέπεται νὰ κατέχωσιν ἐτέραν δημοσίαν θέσιν. Ἐξαιροῦνται οἱ ὑπηρετούντες βοηθοὶ τῶν χημικῶν Ἐργαστηρίων τοῦ Πανεπιστημίου καὶ Πολυτεχεῖου».

## \*Άρθρον 8.

Ἐπιτρέπεται εἰς τοὺς ἐπιμελητὰς καὶ βοηθοὺς χημικούς τοὺς ὑπηρετούντας εἰς ἐπιστημονικὰ ἐργαστήρια ἀνωτέρων ἐκπαιδευτικῶν ἰδρυμάτων νὰ ἐκτελῶσι χημικὰς ἀναλύσεις ἰδιωτῶν, ἐπ' ἀμοιβῇ οὐχὶ μικροτέρᾳ τῆς ἀναγραφομένης ἐν τῷ ἰσχύοντι ἐκάστοτε ἐπισήμῳ τιμολογίῳ τοῦ Γενικοῦ Χημείου τοῦ Κράτους, ἥς ἀμοιβῆς τὸ μὲν ἥμισυ περιέρχεται εἰς τὰ ταμεῖα τῶν ὡς ἄνω ἰδρυμάτων, τὸ δὲ ἕτερον ἥμισυ διαθέτει ὁ Διευθυντὴς τοῦ ἐργαστηρίου ἀναλόγως μεταξὺ τοῦ τεχνικοῦ προσωπικοῦ του. Ἡ εἴσπραξις τῆς ἐν λόγῳ ἀμοιβῆς γίνεται διὰ τριπλοτύπων βιβλίων εἰσπράξεων, χορηγουμένων ὑπὸ τοῦ ταμείου τοῦ ἰδρύματος εἰς τοὺς Διευθυντὰς τῶν Ἐργαστηρίων.

## \*Άρθρον 9.

Τὸ ἄρθρον 4 τοῦ νόμου 3518 ἀντικαθίσταται ὡς ἑξῆς :

Οἱ παραβάται τῶν ἄρθρων 2 καὶ 3 τοῦ νόμου 3518 «περὶ κυρώσεως τοῦ ἀπὸ 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ. περὶ κυρώσεως τοῦ Ν. Δ. τῆς 20 Νοεμβρίου 1925 καὶ

των έκτελεστικών αὐτοῦ Διαταγμάτων, τιμωροῦνται διὰ προστίμου 5.000 ἕως 20.000 δραχμῶν, ἐν ὑποτροπῇ δὲ μέχρι τοῦ πενταπλασίου τῶν ἀνωτέρω ποσῶν.

3) Οἱ Ταμίαι τοῦ Κράτους ὑποχρεοῦνται εἰς τὴν εἰσπραξίν τῶν δυνάμει τοῦ παρόντος ἀπαιτήσεων τῆς Ἐνώσεως τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν ἔναντι τῶν μελῶν τῆς, ἐφ' ὅσον ἐγγράφως ἤθελε ζητήσει τοῦτο ἢ Ἐνωσις τῶν Ἑλλήνων Χημικῶν, ἀποδιδόμενου ταύτῃ τοῦ ἡμίσεος μόνον τῶν οὕτως εἰσπραττομένων ποσῶν, τοῦ ἐτέρου ἡμίσεος ἐκπίπτοντος ὑπὲρ τοῦ Δημοσίου.

\*Ἀρθρον 10.

1) Πᾶσαι αἱ λεπτομέρειαι τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ παρόντος νόμου, οἰκτινός ἢ ἰσχύς ἀρχεται ἀπὸ τῆς εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως δημοσιεύσεως, ρυθμίζονται διὰ Διαταγμάτων ἐκδιδόμενων ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ Ἐθνικῆς Οἰκονομίας.

2) Πᾶσα διάταξις ἀντικειμένη εἰς τὸν παρόντα νόμον καταργεῖται.

### ΝΟΜΟΣ 3518

*Περὶ κυρώσεως τοῦ ἀπὸ 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ. «περὶ κυρώσεως τοῦ Ν. Δ. τῆς 20 Νοεμβρίου 1925 περὶ ἀσκήσεως τοῦ ἐπαγγέλματος χημικοῦ καὶ ὑποχρεωτικῆς προσλήψεως χημικῶν ἐν ταῖς χημικαῖς βιομηχανίαις».*

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει τὸ ἄρθρον 75 τοῦ Συντάγματος, ἐκδίδομεν τὸν ἐπόμενον Νόμον, ψηφισθέντα ὑπὸ τῆς Βουλῆς.

\*Ἀρθρον μόνον.

Κυροῦται τὸ ἀπὸ 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ. περὶ κυρώσεως τοῦ Ν. Δ. τῆς 20 Νοεμβρίου 1925 «περὶ ἀσκήσεως τοῦ ἐπαγγέλματος χημικοῦ καὶ ὑποχρεωτικῆς προσλήψεως χημικῶν ἐν ταῖς χημικαῖς βιομηχανίαις», δημοσιευθὲν εἰς τὸ ὑπ' ἀριθ. 261 (τεύχος Α') τῆς 13 Νοεμβρίου 1927 φύλλον τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως, ἔχον οὕτω.

### ΔΙΑΤΑΓΜΑ

*Περὶ κυρώσεως τοῦ Ν. Δ. τῆς 20 Νοεμβρίου 1925 «περὶ ἀσκήσεως τοῦ ἐπαγγέλματος χημικοῦ καὶ ὑποχρεωτικῆς προσλήψεως χημικῶν ἐν ταῖς χημικαῖς βιομηχανίαις».*

Κυροῦμεν τὸ ἀπὸ 20 Νοεμβρίου 1925 Ν. Δ. «περὶ ἀσκήσεως τοῦ ἐπαγγέλματος χημικοῦ καὶ ὑποχρεωτικῆς προσλήψεως χημικῶν ἐν ταῖς χημικαῖς βιομηχανίαις», ὡς τοῦτο ἐτροποποιήθη, ἔχον οὕτω:

\*Ἀρθρον 1.

Ἐπιτρέπεται ἡ ἄσκησις τοῦ ἐπαγγέλματος καὶ ἡ χρῆσις τοῦ τίτλου τοῦ χημικοῦ μόνον εἰς τοὺς ἔχοντας πτυχίον:

α) Τοῦ χημικοῦ τμήματος τῆς Σχολῆς τῶν Φυσικῶν καὶ Μαθηματικῶν Ἐπιστημῶν τοῦ Πανεπιστημίου.  
β) Τῆς Σχολῆς τῶν χημικῶν μηχανικῶν τοῦ Πολυτεχνείου.  
γ) Τῆς Σχολῆς τῶν Φυσικῶν Ἐπιστημῶν τοῦ Πανεπιστημίου πρὸ τοῦ χωρισμοῦ αὐτῆς εἰς φυσικὸν

καὶ χημικὸν τμήμα. δ) Ἰσοτίμου χημικῆς σχολῆς ξένου Πανεπιστημίου ἢ Πολυτεχνείου.

Ἐξαιρετικῶς ἐπιτρέπεται ἡ ἄσκησις τοῦ ἐπαγγέλματος χημικοῦ εἰς τοὺς πτυχιούχους τῆς διαλυθείσης Βιομηχανικῆς Ἀκαδημίας Ρουσοπούλου, ἐφ' ὅσον μέχρι τέλους 1927 συμπληροῦσι διετὴ τοῦλάχιστον ὑπηρεσίαν χημικοῦ εἰς βιομηχανικὴν ἐπιχείρησιν.

\*Ἀρθρον 2.

Πᾶσα χημικὴ, βιομηχανικὴ ἐπιχείρησις εἰς τὴν φύσιν τῆς ὁποίας ἐνυπάρχουν κίνδυνοι ἐκρήξεως ἢ ἀναφλέξεως, δηλητηριάσεως ἢ μολύνσεως, ὑποχρεοῦται εἰς τὴν πρόσληψιν χημικοῦ ἐκ τῶν ἐν ἄρθρῳ 1 ἀναφερομένων διὰ τὴν τεχνικὴν ἐποπτείαν καὶ διεύθυνσιν τῶν χημικῶν ἐργασιῶν αὐτῆς.

Ὁ ἐν λόγῳ χημικὸς διευθύνει τὰς χημικὰς ἐργασίας τῆς ἐπιχειρήσεως εὐθυνόμενος διὰ πᾶν ἀτύχημα ἐκ τῶν ἐργασιῶν τούτων, θέτον ἐν κινδύνῳ τὴν ζωὴν ἢ τὴν ὑγείαν τοῦ ἐργαζομένου προσωπικοῦ, τῶν περιόκων ἢ τοῦ κοινωνικοῦ συνόλου, λόγῳ κακῆς ἢ ἀντιεπιστημονικῆς χρήσεως, ἀποθηκεύσεως, παρασκευῆς ἢ ἐπεξεργασίας τῶν χημικῶν ὑλῶν. Ἀπαλλάσσεται οὗτος τῆς ὡς ἄνω εὐθύνης, ἐφ' ὅσον ἐγγράφως ὑπέδειξεν εἰς τὴν ἐπιχείρησιν τὰ ἐνδεδειγμένα ἐπιστημονικὰ μέτρα πρὸς ἀποφυγὴν τῶν εἰς τὴν φύσιν τῆς ἐπιχειρήσεως ἐγκειμένων κινδύνων.

Ἐν τῇ περιπτώσει ταύτῃ ἡ εὐθύνῃ βαρύνει τὸν ἰδιοκτήτην τῆς ἐπιχειρήσεως ἢ τὸν ἐντεταλμένον Διευθυντὴν ἢ Διαχειριστὴν αὐτῆς.

Εἰς τὴν ὑποχρέωσιν τῆς προσλήψεως χημικοῦ ὑπάγονται αἱ ἐξῆς Βιομηχανίαι:

Α) Βιομηχανίαι παρέχουσαι κινδύνους ἐκρήξεως ἢ ἀναφλέξεως.

1) Ἐργοστάσια ἐκρηκτικῶν εἰδῶν καὶ πυροτεχνουργεῖα ἐν γένει. 2) Πυρηνελαιουργεῖα χρησιμοποιοῦντα διθειοῦχον ἄνθρακα ἢ βενζίνη καὶ ἐν γένει αἱ βιομηχανίαι αἱ χρησιμοποιοῦσαι εὐφλεκτὰ ἐκχυλιστικά ὑγρά. 3) Ἐργοστάσια ἀποστάξεως ρητίνης (νευτοποιεῖα). 4) Οἰνοπνευματοποιεῖα. 5) Ἐργοστάσια διθειοῦχου ἄνθρακος καὶ λοιπῶν εὐφλέκτων ὑλῶν.

Β) Βιομηχανίαι παρέχουσαι κινδύνους δηλητηριάσεως.

1) Ἐργοστάσια χημικῶν δηλητηριωδῶν προϊόντων καὶ λιπασμάτων. 2) Μεταλλουργεῖα μολύβδου, χαλκοῦ, ἀρσενικοῦ, ψευδαργύρου καὶ λοιπῶν μετάλλων δηλητηριωδῶν, εἴτε ἐκ τῆς ἰδίας αὐτῶν φύσεως εἴτε ἐκ τῶν συνοδευουσῶν αὐτὰ προσμίξεων. 3) Χρωματοργεῖα.

Γ) Βιομηχανίαι παρέχουσαι κινδύνους μολύνσεως.

1) Ἐργοστάσια παρασκευῆς ὀστεοκόλλας, ἰχθυοκόλλας, ὡς καὶ πᾶν ἐργοστάσιον κατεργαζόμενον ζωϊκὰ ἀπορρίμματα. 2) Ἐργοστάσια παρασκευῆς διατηρημένων τροφῶν.

\*Ἀρθρον 3 \*).

Διὰ Διαταγμάτων προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, μετὰ σύμφωνον γνωμοδότησιν τοῦ

\*) ΔΙΑΤΑΓΜΑ

*Περὶ ἐπεκτάσεως τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ Ν. Δ. τῆς 13 Νοεμβρίου*

Γνωμοδοτικού Συμβουλίου της Βιομηχανίας, δύνανται να εφαρμόζονται αι διατάξεις του παρόντος νόμου και εις πάσαν άλλην χημικήν βιομηχανίαν.

\*Άρθρον 4.

Αι παραβάσεις τών διατάξεων του παρόντος νόμου διώκονται και τιμωρούνται κατά τās διατάξεις του άρθρου 1 του νόμου 2943 «περί τροποποιήσεως και συμπληρώσεως εργατικών τινων νόμων».

\*Άρθρον 5.

Η Ισχύς του παρόντος, υποβληθησομένου εις την Βουλήν προς κύρωσιν άμα τη έπαναλήψει τών εργασιών της, άρχεται από της δημοσιεύσεώς του εις την Έφημερίδα της Κυβερνήσεως, ή δε έκτέλεισις τούτου ανατίθεται εις τόν Ήμέτερον επί της Έθνικής Οικονομίας Υπουργόν.

1927 «περί κυρώσεως του Ν. Δ. της 20 Νοεμβρίου 1925 περί άσκήσεως του έπαγγέλματος χημικού και ύποχρεωτικής προσλήψεως χημικών έν ταίς χημικαίς βιομηχανίαις» και εις τὰ έργοστάσια ζυθοποιίας, βυνοποιίας κλ.

(Άριθ. Έφημ. Κυβερν. 82 τεύχος Α', 24 Άπριλίου / 17 Μαΐου 1928).

\*Έχοντες ύπ' όψει τó άρθρον 3 του από 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ. «περί κυρώσεως του Ν. Δ. της 20 Νοεμβρίου 1925 περί άσκήσεως του έπαγγέλματος του χημικού και ύποχρεωτικής προσλήψεως χημικών έν ταίς χημικαίς βιομηχανίαις», προτάσει του Ήμετέρου επί της Έθνικής Οικονομίας Υπουργού, μετά σύμφωνον γνωμοδότησιν του Γνωμοδοτικού Συμβουλίου Βιομηχανίας, άπεφασίσαμεν και διατάσσομεν :

\*Άρθρον 1.

\*Επεκτείνεται ή έφαρμογή τών διατάξεων του από 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ. «περί κυρώσεως του Ν. Δ. της 20 Νοεμβρίου 1925 περί άσκήσεως του έπαγγέλματος του χημικού και ύποχρεωτικής προσλήψεως χημικών έν ταίς χημικαίς βιομηχανίαις» και εις τās κάτωθι βιομηχανίας :

1) Έργοστάσια ζυθοποιίας και βυνοποιίας. 2) Έργοστάσια παρασκευής ζυμών. 3) Έργοστάσια παρασκευής σπορελαίων, έφ' όσον κατεργάζονται τούλάχιστον δέκα τόννους ήμερησίως, ώς και εις τὰ έργοστάσια χημικού καθαρισμού έλαιου. 4) Έργοστάσια παρασκευής άνθρακασβεστίου, άσετυλίνης και έν γένει πεπιεσμένων άερίων. 5) Έργοστάσια παρασκευής ζαχαρωδών και άμυλωδών προϊόντων, έφ' όσον άπασχολούσι κεφάλαιον τούλάχιστον τριών έκατομμυρίων δραχμών. 6) Έργοστάσια οίνοποιίας, έφ' όσον άπασχολούσι κεφάλαιον τούλάχιστον τριών έκατομμυρίων δραχμών. 7) Άλευρομύλους, έφ' όσον έχουσιν άλεστικότητα τούλάχιστον είκοσι τόννων ήμερησίως.

\*Άρθρον 2.

Έκάστη βιομηχανική έπιχειρήσις έκ τών έν τώ προηγούμενω άρθρω άναφερομένων ύπορεούται, όπως εις περίπτωσιν καθ' ήν δέν έχει προσλάβει χημικών έπιστήμονα έκ τών έν τώ άρθρω 1 του ως άνω Ν. Δ. όριζομένων, διά την ύπεύθυνον έποπτείαν και τεχνικήν διεύθυνσιν τών χημικών εργασιών αύτης, προβή εις την πρόσληψιν τοιούτου, έντός 2 μηνών από της ένάρξεως της Ισχύος του παρόντος και ύποβάλλη σχετικήν δήλωσιν, μετ' άντιγράφου του πτυχίου, εις την άρμοδίαν Άστυνομικήν Άρχήν και εις τó Υπουργείον Έθνικής Οικονομίας (Τμήμα Έργασίας). Εις την αύτην ύποχρέωσιν υπάγεται και ως προς πάντας τούς λοιπούς εις τās εργασίας αύτης χρησιμοποιούμενους χημικούς.

\*Άρθρον 3.

Πάσα παράβασις τών διατάξεων του παρόντος διώκεται και τιμωρείται κατά τās διατάξεις του άρθρου 1 του νόμου 2943 «περί τροποποιήσεως και συμπληρώσεως εργατικών τινων νόμων».

\*Άρθρον 4.

Η Ισχύς του παρόντος άρχεται από της δημοσιεύσεώς του εις την Έφημερίδα της Κυβερνήσεως.

ΔΙΑΤΑΓΜΑ

Περί επεκτάσεως της έφαρμογής του νόμου 3518 «περί κυρώσεως του από 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ. περί κυρώσεως του Ν. Δ. της 20 Νοεμβρίου 1925 περί άσκήσεως του έπαγγέλματος χημικού και ύποχρεωτικής προσλήψεως χημικών έν ταίς χημικαίς βιομηχανίαις» και εις τὰ έργοστάσια σκληρύνσεως λιπών πάσης φύσεως, φαρμακευτικών ειδών κλ.

(Άριθ. Έφημερ. Κυβερν. 67 τεύχος Α', 7/16 Φεβρουαρίου 1934).

\*Έχοντες ύπ' όψει τó άρθρον 3 του νόμου 3518 «περί κυρώσεως του από 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ.», περί κυρώσεως του Ν. Δ. της 20 Νοεμβρίου 1925 «περί άσκήσεως του έπαγγέλματος χημικού και ύποχρεωτικής προσλήψεως χημικών έν ταίς χημικαίς βιομηχανίαις», προτάσει του ήμετέρου επί της Έθνικής Οικονομίας Υπουργού, μετά σύμφωνον γνωμοδότησιν του Γνωμοδοτικού Συμβουλίου Βιομηχανίας, άπεφασίσαμεν και διατάσσομεν :

\*Άρθρον 1.

\*Επεκτείνεται ή έφαρμογή τών διατάξεων του νόμου 3518 «περί κυρώσεως του από 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ. περί κυρώσεως του Ν. Δ. της 20 Νοεμβρίου 1925 «περί άσκήσεως του έπαγγέλματος χημικού και ύποχρεωτικής προσλήψεως χημικών έν ταίς χημικαίς βιομηχανίαις» και εις τās κάτωθι βιομηχανίας :

α) Εις τὰ έργοστάσια σκληρύνσεως λιπών πάσης φύσεως.

β) Εις τὰ έργοστάσια φαρμακευτικών ειδών.

γ) Εις τās βυρσοδεψικές έπιχειρήσεις, τās άπασχολούσας κεφάλαια έν συνόλω άνω τών πέντε έκατομμυρίων (5.000.000) δραχμών.

δ) Εις τὰ σαπωνοποιεία, τὰ άπασχολούντα έν συνόλω κεφάλαια άνω τών τριών έκατομμυρίων (3.000.000) δραχμών.

ε) Εις τās βιομηχανίας άεριούχων ποτών, τās άπασχολούσας έν συνόλω κεφάλαια άνω τών τριών έκατομμυρίων (3.000.000) δραχμών.

ς) Εις τὰ βαφεΐα και λευκαντήρια τών κλωστοϋφαντουργείων και ύφαντηρίων, τών άπασχολούντων έν συνόλω κεφάλαια άνω τών πέντε έκατομμυρίων (5.000.000) δραχμών.

ζ) Εις τὰ έργοστάσια ύελουργίας.

η) Εις τὰ έργοστάσια τσιμεντοποιίας.

θ) Εις τὰ έργοστάσια όξοποιίας, τὰ κατεργαζόμενα άνω του ένός έκατομμυρίου (1.000.000) λιτρών σταφίδος έτησίως.

ι) Εις τās βιομηχανίας τών όξέων.

ια) Εις τās βιομηχανίας τών λιπασμάτων.

ιβ) Εις τās βιομηχανίας σοκολατοποιίας τās άπασχολούσας έν συνόλω κεφάλαια άνω τών τριών έκατομμυρίων (3.000.000) δραχμών.

ιγ) Εις τās βιομηχανίας χαρτοποιίας τās άπασχολούσας έν συνόλω κεφάλαια άνω τών δέκα έκατομμυρίων (10.000.000) δραχμών και

ιδ) Εις τās έγκαταστάσεις καθαρισμού ποσίμου ύδατος εις άς πόλεις ύφίστανται τοιαύται και έχούσας πληθυσμόν άνω τών πενήντα χιλιάδων (50.000) κατοίκων.

## \*Άρθρον 2.

Ἐκάστη βιομηχανική ἐπιχείρησις ἐκ τῶν ἐν τῷ προηγουμένῳ ἄρθρῳ ἀναφερομένων ὑποχρεοῦται ὅπως εἰς περίπτωσιν καθ' ἣν δὲν ἔχει προσλάβῃ χημικὸν ἐπιστήμονα ἐκ τῶν ἐν ἄρθρῳ 1 τοῦ ὡς ἄνω νόμου ὀριζομένων, διὰ τὴν ὑπεύθυνον ἐποπτεῖαν καὶ τεχνικὴν διευθυσίν τῶν χημικῶν ἐργασιῶν αὐτῆς, προβῆ εἰς πρόσληψιν τοιοῦτου ἐντὸς δύο μηνῶν ἀπὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος καὶ ὑποβάλλῃ σχετικὴν δῆλωσιν μετ' ἀντιγράφου τοῦ πτυχίου εἰς τὴν ἀρμοδίαν Ἀστυνομικὴν Ἀρχὴν καὶ εἰς τὴν Ἐπιθεώρησιν Ἐργασίας εἰς τὴν περιφέρειαν τῆς ὁποίας ὑπάγεται τὸ ἐργοστάσιον.

Εἰς τὴν αὐτὴν ὑποχρέωσιν ὑπόκειται καὶ ὡς πρὸς πάντας τοὺς λοιποὺς εἰς τὰς ἐργασίας αὐτῆς χρησιμοποιομένους χημικοὺς.

Εἰς τὰς αὐτὰς ὑποχρεώσεις τῶν ἀνωτέρω παραγράφων ὑπόκεινται καὶ αἱ βιομηχανικαὶ ἐπιχειρήσεις εἰς ἃς ἐπεξετάθησαν αἱ περὶ ὑποχρεωτικῆς προσλήψεως χημικῶν διατάξεις διὰ τοῦ ἀπὸ 24 Ἀπριλίου 1928 Διατάγματος, καταργουμένης πάσης τυχόν ἀντιθέτου διατάξεως τούτου.

## \*Άρθρον 3.

Πᾶσα παράβασις τῶν διατάξεων τοῦ παρόντος διώκεται καὶ τιμωρεῖται κατὰ τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 1 τοῦ νόμου 2943 «περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως ἐργατικῶν τινῶν νόμων».

## ΔΙΑΤΑΓΜΑ

*Περὶ ὑποχρεωτικῆς προσλήψεως χημικῶν ἐν τοῖς ἀλευρομύλοις.*  
(Ἀριθ. Ἐφημ. Κυβερνήσεως 189 τεύχος Α', τῆς 28/31 Μαΐου 1930).

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει 1) τὸ ἄρθρον 19 τοῦ Ν. Δ. τῆς 13 Νοεμβρίου 1929, ὡς τοῦτο ἐτροποποιήθη κυρωθὲν διὰ τοῦ νόμου 4573, 2) τὸν νόμον 3518, περὶ κυρώσεως τοῦ ἀπὸ 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Διατάγματος «περὶ κυρώσεως τοῦ Ν. Δ. τῆς 20 Νοεμβρίου 1925 «περὶ ἀσκήσεως τοῦ ἐπαγγέλματος τοῦ χημικοῦ καὶ ὑποχρεωτικῆς προσλήψεως χημικῶν ἐν ταῖς χημικαῖς βιομηχανίαις», καὶ 3) τὸ ἀπὸ 24 Ἀπριλίου 1928 Διάταγμα «περὶ ἐπεκτάσεως τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ Ν. Δ. τῆς 13/11/1927 «περὶ κυρώσεως τοῦ Ν. Δ. τῆς 20/11/1925 περὶ ἀσκήσεως τοῦ ἐπαγγέλματος χημικοῦ κλ.» μετὰ σχετικῆν γνωμοδότησιν τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας, προτάσει δὲ τῶν ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν καὶ Ἐθνικῆς Οἰκονομίας ὑπουργῶν, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν:

## \*Άρθρον 1.

1) Πᾶς ἀλευροβιομήχανος, δι' ἴδιον λογαριασμὸν ἐργαζόμενος, οἷτινος ὁ μύλος ἔχει δυνατὴν ἀλεστικότητα ἡμερησίως εἰς σίτον 25.000 χιλιογράμμων τούλαχιστον, ὑποχρεοῦται εἰς τὴν πρόσληψιν χημικοῦ ἐκ τῶν ἐν ἄρθρῳ 1 τοῦ νόμου 3518 ἀναφερομένων, διὰ τὴν τεχνικὴν ἐποπτεῖαν τῶν ἐργασιῶν τοῦ ἀλευρομύλου.

2) Ἐπιτρέπεται ἐγκρίσει τοῦ Ἑπουργοῦ ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν, μετὰ γνώμην τοῦ Γενικοῦ Χημείου, ἡ ἐξυπηρέτησις ἀνά δύο ἢ πλειοτέρων ἀλευρομύλων δι'

ἐνὸς χημικοῦ, ἐφ' ὅσον ἡ ἡμερησία ἀλεστικότης πάντων δὲν ὑπερβαίνει ἐν συνόλῳ τὰ 25.000 χιλιογράμματα.

## \*Άρθρον 2.

1) Ὁ χημικὸς ὁ διευθύνων τὰς σχετικὰς ἐργασίας τῆς ἐπιχειρήσεως εἶναι προσωπικῶς ὑπεύθυνος κατὰ τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ νόμου 3518 καὶ ἰδίᾳ διὰ τὴν καλὴν ποιότητα τοῦ σίτου, τὴν κατασκευὴν καὶ συντήρησιν τῶν παραγομένων καὶ εἰς τὴν κατανώσειν προσφερομένων ἀλεύρων, ὡς καὶ διὰ πᾶσαν τυχόν νοθεῖαν αὐτῶν.

2) Ἀπαλλάσσεται ὁ χημικὸς τῆς ὡς ἄνω εὐθύνης, ἐφ' ὅσον ἐγγράφως ὑπέδειξεν εἰς τὴν ἐπιχείρησιν τὰς συνεπειὰς τῆς μὴ τηρήσεως τῶν μέτρων, δι' ὧν ἐξασφαλίζεται ἡ καλὴ συντήρησις τοῦ σίτου καὶ ἡ καλὴ κατασκευὴ καὶ συντήρησις τῶν ἀλεύρων, ὡς καὶ τῆς νοθείας αὐτῶν.

3) Ἡ ἔγγραφος αὕτη διαμαρτυρία ὑποβάλλεται ἐν ἀντιγράφῳ, τόσον πρὸς τὸ Ἑπιθεώρημα ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν, ὅσον καὶ πρὸς τὸ Γενικὸν Χημεῖον τοῦ Κράτους.

Ἐν τῇ περιπτώσει ταύτῃ ἡ εὐθύνη βαρύνει τὸν ἰδιοκτήτην τῆς ἐπιχειρήσεως ἢ τὸν ἐντεταλμένον διευθυντὴν ἢ διαχειριστὴν αὐτῆς.

## \*Άρθρον 3.

1) Ὁ χημικὸς ἐκάστου ἀλευρομύλου ὀφείλει ὑπ' εὐθύνην του νὰ τηρῇ βιβλίον συντεταγμένον κατὰ τὸν ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ Χημείου τοῦ Κράτους καθοριζόμενον τύπον, μονογεγραμμένον δὲ καὶ ἡριθμημένον κατὰ φύλλον ὑπὸ τῆς ὑπηρεσίας τοῦ Γενικοῦ Χημείου τοῦ Κράτους καὶ τοῦ Διευθυντοῦ τῆς Ἀγορανομικῆς Ἑπιθεώρησεως παρὰ τῷ Ἑπιθεωρηματικῷ Ἐσωτερικῶν.

2) Ἐν τῷ βιβλίῳ τούτῳ ὑποχρεοῦται νὰ ἐγγράφῃ καθ' ἐκάστην, κατὰ χρονολογικὴν σειρὰν καὶ ἄνευ διακοπῶν, διαγραφῶν, διορθώσεων καὶ ξεσμάτων, πᾶσαν πρᾶξιν ἀφορῶσαν τὸν ἀλευρομύλον καὶ τὰς ἐνδείξεις τῶν τυχόν διὰ τὸν ἔλεγχον τοῦ ἀλεθρομένου σίτου τοποθετημένων αὐτομάτων πλαστίγγων. Ἐν τῷ βιβλίῳ τούτῳ ἀναγράφεται:

α) ὁ ἐκάστοτε εἰσαγόμενος σίτος εἰς τὸν ἀλευρομύλον εἰς χιλιογράμματα.

β) ἡ προέλευσις, τὸ εἶδος καὶ ἡ ποιότης αὐτοῦ.

γ) τὸ εἰδικὸν βάρος, τὸ ποσὸν τῶν ξένων ὑλών, τῆς ὕγρασις, τῆς γλοιίνης, τῆς ὀξύτητος, τῆς τέφρας καὶ τῶν πιτύρων.

δ) τὸ ποσὸν τοῦ ἀλεθρομένου σίτου κατ' εἶδος, ποιότητα καὶ προέλευσιν.

ε) τὰ παραγόμενα τελικὰ προϊόντα τῆς ἀλέσεως τοῦ σίτου κατὰ ποιότητας μετὰ τῶν ἀποτελεσμάτων τῶν σχετικῶν ἀναλύσεων καὶ ἀναλογιῶν σίτου εἰς τὴν σύνθεσιν ἐκάστης ποιότητος.

ς) τὰ ἐξαγόμενα ποσὰ ἀλεύρων κατὰ ποιότητας ὡς καὶ τῶν πιτύρων ἐπὶ τῇ βᾶσει τῶν ἐκδιδομένων διπλοτύπων ἀποδείξεων ἐξαγωγῆς.

3) Ἀπόσπασμα ἀκριβὲς τοῦ κατὰ τὸ ἄρθρον 2 τηρουμένου βιβλίου δέον νὰ ὑποβάλληται καθ' ἑβδομάδα πρὸς τὸ Ἑπιθεώρημα τῶν Ἐσωτερικῶν καὶ τὸ Γενικὸν Χημεῖον τοῦ Κράτους.

## \*Άρθρον 4.

Ο χημικός εκάστου αλευρομύλου οφείλει να τηρή ἴδιον βιβλίον τῶν παρ' αὐτοῦ ἐνεργουμένων χημικῶν ἀναλύσεων τοῦ σίτου καὶ τῶν ἀλεύρων. Τὸ βιβλίον τοῦτο δεόν ἐπίσης νὰ εἶναι μονογραφημένον καὶ ἡριθμημένον ὑπὸ τῆς ὑπηρεσίας τοῦ Γενικοῦ Χημείου τοῦ Κράτους.

## \*Άρθρον 5.

1) Οἱ ἐπιθεωρηταὶ καὶ οἱ χημικοὶ τοῦ Γενικοῦ Χημείου τοῦ Κράτους ἀσκοῦσι πλὴν τῶν ἀστυνομικῶν καὶ δικαστικῶν ἀρχῶν αὐτεπαγγέλτως διαρκῆ ἔλεγχον ἐπὶ τῶν ἀλευρομύλων.

2) Ἐχουσι τὸ δικαίωμα οἱ τοὶ νὰ ἐπισκέπτονται εἰς οἰανδήποτε ὥραν κατ' ὄν ἔτι χρόνον ὁ ἀλευρομύλος δὲν ἐργάζεται, τὸ ἐργοστάσιον καὶ πάντα τὰ σχετιζόμενα πρὸς αὐτὸ οἰκήματα καὶ ἀποθήκας καὶ νὰ ἐλέγχωσι τὸν εἰσαγόμενον καὶ ἀλεθόμενον σίτον, τὰ παραγόμενα ἄλευρα καὶ νὰ θεωρῶσι τὰ κατὰ τὰ προηγούμενα ἄρθρα 2 καὶ 3 βιβλία, ἔτι δὲ νὰ προβαίνωσι εἰς ἐρεύνας πρὸς ἀνακάλυψιν παραβάσεων τῶν σχετικῶν νόμων.

## \*Άρθρον 6.

1) Ἐντὸς μηνὸς ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τοῦ παρόντος οἱ κατὰ τὸ ἄρθρον 1 ὑπόχρεοι πρὸς πρόσληψιν χημικοῦ ἀλευροβιομηχάνοι, οἱ ἔχοντες ἐν ἐνεργείᾳ ἐργοστάσια, οφείλουσιν ὅπως διὰ τῆς ἀστυνομικῆς ἀρχῆς τοῦ τόπου τῶν ὑποβάλλωσι τόσον εἰς τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν, ὅσον καὶ εἰς τὸ Γενικὸν Χημεῖον τοῦ Κράτους, ὑπεύθυνον δῆλωσιν περὶ τῆς ἡμερησίας δυνατῆς ἀλεστικότητος εἰς σίτον τοῦ μύλου τῶν, καθὼς καὶ τὸ ὄνομα τοῦ ὑπ' αὐτῶν προσληφθέντος ὑπευθύνου χημικοῦ, συμφώνως τῷ ἄρθρῳ 1 τοῦ παρόντος Διατάγματος.

2) Διὰ τοὺς ἐν τῷ μέλλοντι ἰδρυθησομένους ἀλευρομύλους, οἱ ἰδιοκτῆται τούτων ὑποβάλλονται εἰς τὰς αὐτὰς διατυπώσεις, ἐντὸς τῆς ἰδίας προθεσμίας.

3) Ἡ ἐξακριβωσις τῆς ἡμερησίας δυνατῆς ἀλεστικότητος γίνεται παρ' ἐπιτροπῆς, ἀποτελουμένης ἐκ τριῶν μελῶν ὀριζομένων ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Ἐσωτερικῶν, προτάσει τοῦ Γενικοῦ Χημείου.

4) Ὁ προσδιορισμὸς τῆς ἡμερησίας δυνατῆς ἀλεστικότητος τοῦ ἀλευρομύλου, ὀρίζεται παρὰ τῆς ἐπιτροπῆς ταύτης, διὰ πρωτοκόλλου προσυπογραφομένου ὑπὸ τοῦ ἀλευροβιομηχάνου ἢ παρ' ἀντιπροσώπου του. Ἀγραμμάτου αὐτοῦ ὄντος ἢ ἀπόντος ἢ ἀποποιουμένου νὰ ὑπογράψῃ, γίνεται περὶ τούτου μνεῖα.

5) Ἐν περιπτώσει διαφωνίας μεταξὺ τῶν μελῶν τῆς κατὰ τὴν προηγουμένην παράγραφον ἐπιτροπῆς, ἢ ἐνστάσεως τοῦ ἀλευροβιομηχάνου, ὑποβαλλομένης-νομίμως εἰς τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν ἐντὸς 15 ἡμερῶν ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως τοῦ σχετικοῦ πρωτοκόλλου, ἀποφαίνεται ἀμετακλήτως τὸ κατὰ τὸ ἄρθρον 6 τοῦ νόμου 4328 Συμβούλιον τῆς Χημικῆς Ὑπηρεσίας.

## ΔΙΑΤΑΓΜΑ

## Περὶ ἰδιοσκευασμάτων.

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 44,

παράγρ. 1 τοῦ νόμου 5607 «περὶ κωδικοποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῆς φαρμακευτικῆς νομοθεσίας», τὴν ὑπ' ἀριθ. 499 ἐ. ἔ. γνωμοδότησιν τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας, προτάσει τοῦ Ἡμετέρου ἐπὶ τῆς Κρατικῆς Ὑγιεινῆς καὶ Ἀντιλήψεως Ὑπουργοῦ, ἀποφασίζομεν καὶ διατάσσομεν :

## \*Άρθρον 1.

Ἀπαγορεύεται ἡ καθ' οἰονδήποτε τρόπον κυκλοφορία καὶ διαφήμισις τῶν εἰσφόρων φαρμακευτικῶν καὶ καλλυντικῶν ἰδιοσκευασμάτων, τεχνητῶν ἱαματικῶν ὑδάτων καὶ διαιτητικῶν προϊόντων, ἄνευ προηγουμένης ἀδείας τοῦ Ὑπουργείου Κρατικῆς Ὑγιεινῆς καὶ Ἀντιλήψεως, ἐκδιδομένης μετὰ συμφωνῶν γνωμάτευσιν τοῦ Ἀνωτάτου Ὑγειονομικοῦ Συμβουλίου.

## Ὅρισμὸς ἰδιοσκευασμάτων.

## \*Άρθρον 2.

1. Ὑπὸ τὸν ὄρον «φαρμακευτικὸν ἰδιοσκεύασμα» νοεῖται σκεύασμα φαρμακευτικὸν φέρον ὀνομασίαν μὴ σαφῶς δηλωτικὴν τοῦ περιεχομένου αὐτοῦ, κατατεθειμένην εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Ἐθνικῆς Οἰκονομίας καὶ προστατευομένην ἀπὸ τοὺς σχετικοὺς νόμους, κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε οὐδεὶς ἄλλος νὰ δικαιούται νὰ χρησιμοποίησιν ταύτην, ἔχον τὸν αὐτὸν πάντοτε τρόπον παρασκευῆς καὶ τὴν αὐτὴν ἐξωτερικὴν ἐμφάνισιν.

2. Ἀπλαῖ χημικαὶ οὐσίαι μὴ ὑποστᾶσαι φαρμακευτικὴν ἐπεξεργασίαν, ὡς καὶ φαρμακευτικὰ σκεύασματα ἀναγραφόμενα ἐν τῇ ἐλληνικῇ ἢ ἄλλῃ ἐπισήμῳ φαρμακοποιᾷ καὶ παρασκευαζόμενα συμφώνως πρὸς ταύτην δὲν θεωροῦνται φαρμακευτικὰ ἰδιοσκεύασματα, ἀπαγορευομένης ὁμοῦ τῆς κυκλοφορίας τούτων ὑπὸ τὴν ὀνομασίαν, διάφορον τῆς ἐξ ἧς παρελήφθησαν φαρμακοποιίας.

Ἐξαίρεσιν τοῦ ἀνωτέρω ἀποτελοῦσι τὰ φερόμενα ὑπὸ ἰδιάζουσιν συσκευασίαν, ὀνόματα καὶ ἀναλογίας παρασκευῆς.

## \*Άρθρον 3.

Ὑπὸ τὸν ὄρον «καλλυντικὸν ἰδιοσκεύασμα» νοεῖται σκεύασμα ἔχον τὸν αὐτὸν τρόπον παρασκευῆς, ἰδίαν ὀνομασίαν, μὴ σαφῶς δηλωτικὴν τοῦ περιεχομένου αὐτοῦ, κατατεθειμένην εἰς τὸ Ὑπουργεῖον τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας καὶ προστατευομένην ἀπὸ τοὺς σχετικοὺς νόμους κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε οὐδεὶς ἄλλος νὰ δικαιούται νὰ χρησιμοποίησιν αὐτήν, καὶ ἰδίαν ἐξωτερικὴν ἐμφάνισιν, παρασκευαζόμενον πρὸς σκοποὺς κυρίως καλλυντικούς. Τοιαῦτα εἶναι αἱ καλλυντικαὶ κρέμαι, αἱ βαφαὶ τῶν χειλέων κλπ.

## \*Άρθρον 4.

Ὑπὸ τὸν ὄρον «διαιτητικὰ προϊόντα» νοοῦνται προϊόντα βιομηχανικῆς ἐπεξεργασίας ἢ μίξεως τῶν φυσικῶν τροφῶν, παρασκευαζόμενα ἐπὶ ὀρισμένῳ διαιτητικῷ σκοπῷ. Τοιαῦτα εἶναι οἱ ἀντιδιαβητικοὶ ἄρτοι, τὰ πρὸς ἀντικατάστασιν τοῦ προσφάτου γάλακτος καὶ διατροφήν τῶν βρεφῶν συμπεπικνωμένα γαλακτοῦχα ἄλευρα κλπ.

## \*Αδειαι έλευθέρας κυκλοφορίας.

## \*Άρθρον 5.

\*Αδειαι κυκλοφορίας φαρμακευτικών ιδιοσκευασμάτων, χορηγείται μόνον εις έπιστήμονας Ιατρούς, φαρμακοποιούς ή χημικούς, ώς και εις νομίμως λειτουργούντα έν \*Ελλάδι έργοστάσια παρασκευής φαρμακευτικών προϊόντων. \*Ωσαύτως και εις κτηνιατρούς, μόνον έφ' όσον πρόκειται περί φαρμακευτικών ιδιοσκευασμάτων άναγομένων εις τήν κτηνιατρικήν.

## \*Άρθρον 6.

\*Αδειαι παρασκευής και κυκλοφορίας καλλυντικών ιδιοσκευασμάτων παρέχεται εις οίονδήποτε ιδιώτην, έφ' όσον τήν ευθύνην τής έπιστημονικής παρασκευής αυτών άναλαμβάνει έπιστήμων φαρμακοποιός ή χημικός.

## \*Άρθρον 7.

\*Αδειαι παρασκευής διαιτητικών προϊόντων χορηγείται εις πάντα ιδιώτην, έφ' όσον ή παρασκευή τούτων ήθελεν ένεργηθή εις έργοστάσιον, όπερ έχει τās προς τούτο ειδικās έγκαταστάσεις. Πρό πάσης έκδόσεως άδειας ένεργείται έπιθεώρησις του έργοστασιου υπό έπιτροπής όριζομένης υπό του \*Υπουργείου τής Κρατικής \*Υγιεινής, προτάσει του \*Ανωτάτου \*Υγειονομικού Συμβουλίου, έφ' όσον τήν ευθύνην τής έπιστημονικής παρασκευής αυτών άναλαμβάνει υπεύθυνος έπιστήμων χημικός.

## \*Άρθρον 8.

Πρός παροχήν άδειας παρασκευής και κυκλοφορίας ιδιοσκευασμάτων απαιτείται ή εις τó \*Υπουργείον Κρατικής \*Υγιεινής και \*Αντιλήψεως ύποβολή τών έξής δικαιολογητικών :

1) Αιτήσεως έν η̄ νά δηλωται ή όνομασία υπό τήν όποιαν θά κυκλοφορή τó Ιδιοσκεύασμα, ή ποιοτική και ποσοτική σύνθεσις αυτου, αι ένδείξεις αυτου, καθώς και τó έργοστάσιον ή έργαστήριον εις ό θά παρασκευάζεται.

2) Δειγμάτων του Ιδιοσκεύασματος άπλως συσκευασμένων, ών ό αριθμός όρίζεται έκάστοτε υπό του \*Ανωτάτου \*Υγειονομικού Συμβουλίου.

3) Προκειμένου περί φαρμακευτικών Ιδιοσκευασμάτων, σχετικής έπιστημονικής βιβλιογραφίας. \*Εάν δέν ύπάρχη έπιστημονική βιβλιογραφία, δέον νά προσαχθή πιστοποιητικόν πανεπιστημιακής κλινικής ή άνεγνωρισμένου νοσοκομείου, εις ό λειτουργεί και άρτιον βιολογικόν και μικροβιολογικόν έργαστήριον, έξ οδ νά έμφαίνηται ότι προηγήθη κλινικός ή βιολογικός έλεγχος.

4) Περιγραφής τής προς χημικόν και βιολογικόν έλεγχον του Ιδιοσκεύασματος χρησιμοποιουμένης μεθόδου, έφ' όσον ήθελε ζητηθῆ τοιαύτη υπό του \*Ανωτάτου \*Υγειονομικού Συμβουλίου. \*Η ύποβληθείσα μέθοδος άνιχνεύσεως τυγχάνει τής προστασίας του άπορρήτου.

5) Τά υπό του νόμου «περί διατιμήςεως φαρμάκων» προβλεπόμενα στοιχειά.

6) Του κειμένου τής έπιγραφής μετά τών έπ' αυτής παραστάσεων, εικόνων κλπ., έστω και έν σχεδίω.

7) Του κειμένου τών έντός τής συσκευασίας έντύπων διαφημιστικών φυλλαδίων.

8) Πιστοποιητικού του \*Υπουργείου \*Εθνικής Οικονομίας βεβαιούντος τήν παρ' αυτω̄ κατάθεσιν του σηματος μετά τής όνομασίας του Ιδιοσκεύασματος.

\*Επί τών άνωτέρω αιτήσεων εφαρμόζονται σί διατάξεις του άρθρ. 15 του από 27-6-35 Ν. Διατάγματος «περί \*Ανωτάτου \*Υγειονομικού Συμβουλίου».

## \*Άρθρον 9.

Αιτήσεις περί χορηγήσεως άδειας Ιδιοσκευασμάτων μη πληροῦσαι τās κατά τó προηγούμενον άρθρον άπαιτουμένης προϋποθέσεις άπορρίπτονται ώς τύποις άπαράδεκτοι.

## \*Έλεγχος.

## \*Άρθρον 10.

Τó \*Ανώτατον \*Υγειονομικόν Συμβούλιον έπιλαμβάνεται τής εξέτάσεως τής κατά τó άρθρον 8 ύποβληθείσης αιτήσεως έν τακτική συνεδριάσει αυτου, άφ' οδ δέ κρίνει ταύτην τύποις δεκτήν, άναθέτει εις τριμελή έπιτροπήν έκ τών μελών αυτου (ή έτέρων έπιστημόνων, έφ' όσον ήθελε κρίνει τούτο άναγκαϊον) τήν εξέτασιν τών ύποβληθέντων στοιχείων.

\*Η έπιτροπή όφείλει νά ύποβάλῃ εις τó \*Ανώτατον \*Υγειονομικόν Συμβούλιον λεπτομερή και έμπεριστατωμένην έκθεσιν άναφέρουσαν : α) τήν μορφήν του έξετασθέντος Ιδιοσκεύασματος, β) τήν άνίχνευσιν και τόν ποσοτικόν προσδιορισμόν τουλάχιστον τών κυρίων συστατικών του Ιδιοσκεύασματος έν πάση λεπτομερεία, καθώς και τās μεθόδους τās όποιας ήκολούθησεν ό αναλυτής, γ) τās θεραπευτικές ένδείξεις και δ) οίανδήποτε άλλην παρατήρησιν διατυπουμένην είτε ύφ' όλοκληρου τής έπιτροπής ή υπό μελών αυτης.

## \*Άρθρον 11.

Μετά τήν ύποβολήν τής έκθέσεως τής κατά τó προηγούμενον άρθρον έπιτροπής, τó \*Ανώτατον \*Υγειονομικόν Συμβούλιον άποφαίνεται περί τής χορηγήσεως ή μη τής αιτουμένης άδειας δια γνωματεύσεως δεόντως ήτιολογημένης, ήν άνακοινοῖ προς τó \*Υπουργείον \*Υγιεινής.

Εις άς περιπτώσεις γνωματεύει υπέρ τής χορηγήσεως άδειας, καθορίζει τά όρια τής διαφημίσεως του Ιδιοσκεύασματος, άπαραιτήτως δέ και τās θεραπευτικές του ένδείξεις.

## \*Άρθρον 12.

Τó \*Ανώτατον \*Υγειονομικόν Συμβούλιον όφείλει πρό πάσης έγκρίσεως Ιδιοσκεύασματος έκ τών προβλεπόμενων υπό τών άρθρων 2, 3 και 4 του παρόντος νά ζητήση όπως διαπιστωθῆ, εάν ύφίστανται αι άπαραίτητοι διά τήν έπιστημονικήν παρασκευήν αυτου έγκαταστάσεις και λοιπαί έγγυήσεις.

## \*Άρθρον 13.

\*Η παρασκευή τών έπ' όνόματι φαρμακοπειών έγκριθέντων Ιδιοσκευασμάτων έπιτρέπεται, κατόπιν άδειας του \*Υπουργου \*Υγιεινής, έκδομένης μετά σύμφωνον γνωμάτευσιν του Α. Υ. Σ., νά γίνεται και έντός

των φαρμακείων αυτών, ἐφ' ὅσον πρόκειται περὶ παρασκευῆς οὐχὶ περισσοτέρων τῶν δύο ἰδιοσκευασμάτων καὶ ἐφ' ὅσον δὲν παρακωλύεται ἐκ τούτων ἡ κανονικὴ λειτουργία τοῦ φαρμακείου, ὑπάρχει δὲ καὶ ἰδιαιτέρος πρὸς τοῦτο κατάλληλος χώρος.

Ἡ ἀνωτέρω ἄδεια ἐκδίδεται μόνον κατόπιν ἐπιθεωρήσεως γινομένης ὑπὸ ἐπιτροπῆς ἀπαρτιζομένης ἐκ τοῦ ἐπιθεωρητοῦ τῶν φαρμακείων καὶ τοῦ διευθυντοῦ τοῦ Γενικοῦ Χημείου ἢ τοῦ νομίμου ἀναπληρωτοῦ αὐτοῦ καὶ ἐφ' ὅσον διὰ ταύτης ἤθελε διαπιστωθῆ, ὅτι ὄντως ὑπάρχει ὁ ἀπαιτούμενος ἰδιαιτέρος κατάλληλος χώρος καὶ ἡ ἀπαιτούμενη ἐγκατάστασις καὶ δὲν παρακωλύεται ἡ κανονικὴ λειτουργία τοῦ φαρμακείου.

#### Ἄρθρον 14.

Διὰ τὴν χορήγησιν τῆς ἀδείας ἐλευθέρας κυκλοφορίας ἰδιοσκευάσματος ἀπαιτεῖται ἡ κατάθεσις παρὰ τῆ ἀρμοδίᾳ ὑπηρεσίᾳ τοῦ Ὑπουργείου Κρατικῆς Ὑγιεινῆς καὶ Ἀντιλήψεως δειγμάτων τῆς συσκευασίας, ὅφ' ἦν τοῦτο θέλει κυκλοφορήσῃ ἐν τῇ ἀγορᾷ, ἐκτὸς ἂν ἤθελον ὑποβληθῆ ταῦτα ἀρχικῶς μετὰ τῆς κατὰ τὸ ἄρθρον 8 αἰτήσεως.

Οὐδεμίαν μεταβολὴν τῆς συσκευασίας ἐπιτρέπεται ἄνευ προηγουμένης ἀδείας.

#### Ἄρθρον 15.

Ἡ κυκλοφορία ἐν Ἑλλάδι ἰδιοσκευασμάτων προερχομένων ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς δύναται νὰ ἐπιτραπῇ δι' ἀποφάσεως τοῦ Ὑπουργείου Ὑγιεινῆς, μετὰ σύμφωνον γνωμάτευσιν τοῦ Ἀνωτάτου Ὑγειονομικοῦ Συμβουλίου.

Πρὸς παροχὴν ἀδείας ἐλευθέρας ἐν Ἑλλάδι κυκλοφορίας ἀλλοδαπῶν ἰδιοσκευασμάτων ὁ ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ παρασκευαστῆς, ὑποβάλλει δι' ἀντιπροσώπου κατοικοῦντος ἐν Ἑλλάδι, αἰτησὶν μετὰ τῶν ἐν τῷ ἄρθρῳ 8 τοῦ παρόντος ὀριζομένων δικαιολογητικῶν, τῆς σχετικῆς ἐπιστημονικῆς βιβλιογραφίας οὕσης ἀπαραίτητου, διὰ τὰ ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ ἰδιοσκευάσματα, ἐπὶ πλέον δέ : α) τῆς ἀδείας κυκλοφορίας τοῦ τόπου τῆς παρασκευῆς, ἐφ' ὅσον κατὰ τὴν νομοθεσίαν τῆς χώρας τῆς παρασκευῆς ἀπαιτεῖται τοιαύτη, τεθεωρημένης δεδόντως ὑπὸ τῶν οἰκείων Ἑλληνικῶν Προξενικῶν Ἀρχῶν, β) πιστοποιητικοῦ χημικῆς ἀναλύσεως τοῦ ἰδιοσκευάσματος ἐκδιδομένου ὑπὸ κρατικοῦ ἐργαστηρίου τῆς χώρας παρασκευῆς, τεθεωρημένου ὡσαύτως ὑπὸ τῶν Ἑλληνικῶν Προξενικῶν Ἀρχῶν.

#### Ἄρθρον 16.

Διὰ τὴν ἔγκρισιν φαρμακευτικοῦ ἰδιοσκευάσματος ἀπαιτεῖται πρωτοτυπία τις, εἴτε εἰς ὅ,τι ἀφορᾷ τὸ εἶδος τῶν ἐν αὐτῷ φαρμακευτικῶν οὐσιῶν, εἴτε τὸν τρόπον τῆς προσμίξεως καὶ ἐπεξεργασίας αὐτῶν, πρὸς ἐπίτευξιν τοῦ ἐπιδιωκομένου θεραπευτικοῦ σκοποῦ ἢ πρὸς εὐληπτοτέραν χρῆσιν τοῦ ἰδιοσκευάσματος.

#### Ἄρθρον 17.

Ἰδιοσκευάσματα, ὧν ἡ σύστασις ἀπεδείχθη διὰ τοῦ γενομένου ἐλέγχου μὴ σύμφωνος πρὸς τὴν δηλωθεῖσαν, ἀπορρίπτονται.

#### Ἄρθρον 18.

1) Ἡ εἰς τὸ κοινὸν πώλησις τῶν φαρμακευτικῶν ἰδιοσκευασμάτων τελεῖται μόνον διὰ τῶν νομίμως λειτουργούντων φαρμακείων, διὰ τῶν νομίμως λειτουργούντων φαρμακεμπορειῶν, τῶν δικαιομένων εἰς λιανικὴν πώλησιν φαρμάκων καὶ ἐκτέλεσιν συνταγῶν καὶ διὰ τῶν ἱατρῶν τῶν κεκτημένων ἀδείας πωλήσεως φαρμάκων.

2) Τὰ εἰς τὸ κοινὸν πωλούμενα φαρμακευτικὰ ἰδιοσκευάσματα δέον νὰ φέρωσι τὴν ἐπιγραφὴν τοῦ φαρμακείου, τοῦ φαρμακεμπορείου ἢ τοῦ ἱατροῦ τοῦ πωλοῦντος ταῦτα εἰς τὸ κοινόν.

#### Ἄρθρον 19.

Ἡ πώλησις τῶν καλλυντικῶν ἰδιοσκευασμάτων ὡς καὶ τῶν εἰδῶν διαιτητικῆς δύναται νὰ ἐνεργῆται ὑπὸ οἰουδήποτε καταστάματος, ἐφαρμοζομένων εἰς τὴν περίπτωση ἑαυτῶν τῶν ἰσχυουσῶν ὕγειονομικῶν καὶ ἀστυνομικῶν διατάξεων.

#### Ἄρθρον 20.

Πᾶν ἐγκεκριμένον ἰδιοσκεύασμα δέον ἀπαραίτητως ἐπὶ τῆς ἐπιγραφῆς νὰ ἀναγράφῃ :

- α) Τὴν ὀνομασίαν τοῦ ἰδιοσκευάσματος,
- β) τὸ ὀνοματεπώνυμον τοῦ ἀδειούχου παρασκευαστοῦ,
- γ) τὸ ἐργοστάσιον ἢ ἐργαστήριον παρασκευῆς αὐτοῦ,
- δ) τὴν χρονολογίαν τῆς παρασκευῆς,
- ε) τὸν τρόπον τῆς παρασκευῆς,
- στ) τὰ κύρια τουλάχιστον συστατικὰ αὐτοῦ,
- ζ) τὸν τρόπον τῆς χρήσεως αὐτοῦ,
- η) τὸν ἀριθμὸν καὶ τὴν ἡμερομηνίαν τῆς ἐγκριτικῆς ἀδείας παρασκευῆς καὶ κυκλοφορίας αὐτοῦ,
- θ) τὴν τιμὴν λιανικῆς πωλήσεως.

#### Ἄρθρον 21.

Ἀπαγορεύεται ἡ κυκλοφορία καὶ πώλησις εἴτε λιανικῆ εἴτε χονδρική ἐγκεκριμένων ἰδιοσκευασμάτων, ἅτινα ἐπὶ τῶν περιβλημάτων δὲν ἀναγράφουσι τὰ ἐν ἄρθρῳ 20 ὀριζόμενα.

Ἀπαγορεύεται ἡ ἐν τοῖς φαρμακείοις, φαρμακεμπορείοις καὶ φαρμακαποθήκαις, ὡς καὶ ἡ κυκλοφορία καὶ πώλησις φαρμακευτικοῦ ἰδιοσκευάσματος μὴ ἐγκεκριμένου.

#### Διαφήμισις.

#### Ἄρθρον 22.

1) Ἡ διαφήμισις τῶν ἐγκεκριμένων φαρμακευτικῶν ἰδιοσκευασμάτων συγχωρεῖται μόνον διὰ τῶν εἰδικῶν φυλλαδίων τῶν περικλειομένων ἐντὸς τοῦ περιβλήματος τοῦ ἰδιοσκευάσματος, καθὼς καὶ διὰ τοῦ ἐπιστημονικοῦ ἱατρικοῦ, φαρμακευτικοῦ καὶ ὀδοντοϊατρικοῦ τύπου, δέον δὲ νὰ περιορίζεται ἐντὸς τοῦ πλαισίου τῆς διαφήμισης τῆς ἀδείας κυκλοφορίας.

2) Ἡ διὰ τοῦ ἡμερησίου τύπου, ἐντύπων φυλλαδίων, feuilles volantes, κινηματογραφικῶν προβολῶν, καὶ δι' οἰουδήποτε ἄλλου τρόπου διαφήμισις τῶν νομίμως κυκλοφορούντων φαρμακευτικῶν ἰδιοσκευασμάτων ἀπαγορεύεται.



3) 'Η δι' οίουδήποτε τρόπου διαφήμισις καλλυντικών και διαιτητικών ιδιοσκευασμάτων δέον να περιορίζεται εντός του πλαισίου της διαφήμισης του διαλαμβανομένου εν τῇ έγκριτικῇ άδειά κυκλοφορίας.

4) Πάσα διαφήμισις υπερβαίνουσα τά όρια του έγκριμένου τύπου διαφήμισης άπαγορεύεται.

5) 'Ωσαύτως άπαγορεύεται ή καθ' οίονδήποτε τρόπον διαφήμισις ιδιοσκευασμάτων μη έγκριμένων κατά τās διατάξεις του παρόντος.

"Άρθρον 23.

1) 'Η πώλησις έγκριμένων ιδιοσκευασμάτων άποστελλομένων ως δειγμάτων άπαγορεύεται.

2) Τά δείγματα ταύτα δέον να έχωσι την κατά τó άρθρον 14 του παρόντος δηλωθείσαν συσκευασίαν, να διαφέρωσιν όμως, κατά τε τó μέγεθος ως και κατά την ποσότητα του περιεχομένου, από του έγκριμένου τύπου, να φέρωσι δέ επί του περιβλήματος έμφανώς και διά μεγάλων έγχρώμων στοιχείων έλληνιστί την φράσιν «Δείγμα άνευ άξιας».

"Άρθρον 24.

'Επί ιδιοσκευασμάτων έγκριθέντων πρό της ίσχύος του παρόντος ή έφαρμογή των διατάξεων των άρθρων 20 και 21 άρχεται μετά έξάμηνον από της ίσχύος του παρόντος εις την 'Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

'Η προθεσμία αύτη δύναται διά πράξεως του 'Υπουργού Κρατικής 'Υγιεινής και 'Αντιλήψεως, δημοσιευομένης εις την 'Εφημερίδα της Κυβερνήσεως, να παραταθῇ επί τρίμηνον.

"Άρθρον 25.

"Άδεια παρασκευής και κυκλοφορίας ιδιοσκευάσματος δέν χορηγείται :

α) Είς τά τακτικά μέλη του 'Ανωτάτου 'Υγειονομικού Συμβουλίου.

β) Είς τούς ύπαλλήλους του 'Υπουργείου Κρατικής 'Υγιεινής.

"Άρθρον 26.

Οί παρασκευασταί άντιπρόσωποι κλ. ιδιοσκευασμάτων κυκλοφορούντων νομίμως πρό της ίσχύος του παρόντος Διατάγματος όφείλουσιν εντός έξ μηνών από της ίσχύος του παρόντος να ύποβάλωσιν εις τó 'Υπουργείον Κρατικής 'Υγιεινής αίτησιν περί άνανεώσεως της άδειάς κυκλοφορίας, συνοδευομένην διά κεκυρωμένου άντιγράφου της παλαιάς άδειάς κυκλοφορίας μετά του έντύπου δελτίου του ιδιοσκευάσματος.

'Η άδεια άνανεούται διά πράξεως του 'Υπουργού Κρατικής 'Υγιεινής και 'Αντιλήψεως, εν τῇ περιπτώσει δέ ταύτη ό αίτων δέν ύπόκειται εις την κατά τó άρθρον 15 του από 27/6/1935 Ν. Δ. «περί 'Ανωτάτου 'Υγειονομικού Συμβουλίου» καταβολήν τελών.

'Εάν δέν ήθελεν ύποβληθῇ ύπό των ένδιαφερομένων ή κατά τó παρόν άρθρον αίτησις άνανεώσεως, ή παλαιά άδεια απόλλυσι την ίσχυν αύτης μετά διετίαν από της ίσχύος του παρόντος.

"Άρθρον 27.

1) 'Η κατά τās διατάξεις του παρόντος χορηγούμενη άδεια δύναται να άνακληθῇ δι' άποφάσεως του

'Υπουργού 'Υγιεινής και 'Αντιλήψεως, μετά σύμφωνον γνώματευσιν του 'Ανωτάτου 'Υγειονομικού Συμβουλίου, έφ' όσον νεώτερα έπιστημονικά δεδομένα ήθελον άποδείξει ότι ή χρήσις των έγκριθέντων ιδιοσκευασμάτων είναι έπιβλαβής εις την δημοσίαν ύγείαν.

2) 'Ανάκλησις άδειάς έλευθέρας κυκλοφορίας χωρεί και εις ήν περιπτώσιν έξ ένεργηθείσης έξετάσεως ήθελεν άποδειχθῇ, ότι ή σύνθεσις δέν είναι σύμφωνος πρός την έγκριθείσαν.

"Άρθρον 28.

"Άπασαι αί κατά τó παρόν Διάταγμα έκδιδόμεναι άδειαι καταχωρούνται εις ειδικόν μητρώον τηρούμενον παρά τῷ Τμήματι 'Ιατρικών 'Επαγγελμάτων και λαμβάνουσιν αύξοντα άριθμόν μητρώου.

"Άρθρον 29.

Οί παραβάται των διατάξεων του παρόντος τιμωρούνται συμφώνως πρός τās διατάξεις του άρθρου 44 παρ. 3 του νόμου 5607.

Τó από 31-3-1914 Διάταγμα «περί μυστηρίων φαρμάκων» καταργείται.

## ΝΟΜΟΣ 3501

*Περί κυρώσεως και τροποποιήσεως του από 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ. «περί κυρώσεως και τροποποιήσεως των Ν. Δ. 1) από 12 Μαΐου 1926 «περί έμπορίου του οίνου κλ.» και 2) από 10/9/1926 «περί άναστολής ίσχύος των άρθρων 8 και 13 του Ν. Δ. της 12/5/1926 κλ.».*

"Άρθρον 1.

1) Οίνος είναι τó προϊόν της τελείας ή άτελουσ οίνοπνευματικής ζυμώσεως των χλωρών σταφυλών ή του χυμού των χλωρών σταφυλών (γλεύκουσ) άνευ ουδεμιās άλλης προσθήκης, έκτός των ουσιών των έπιτρεπομένων εν άρθρω 2 του παρόντος.

2) Φυσικός άφρώδης οίνος είναι εκείνος, ουτινος ό άφρός προέρχεται άποκλειστικώς έξ οίνοπνευματικής ζυμώσεως.

3) Οίνος άεριούχος ή τεχνητός άφρώδης οίνος είναι ό παραγόμενος διά της εισαγωγής εις αύτón άπ' ευθείας διοξειδίου του άνθρακος.

4) 'Επιδόρπιοι οίνοι όνομάζονται οί παρασκευαζόμενοι δι' ένός των άκολουθων μέσων, ήτοι προερχόμενοι έξ άναμίξεως των άκολουθων έπιδορπίων οίνων :

α') οίνων ξηρών, εις ους προσετέθη οίνόπνευμα.

β') οίνων ήμιγλύκων, προερχομένων έκ μερικής ζυμώσεως, ήτις είτε φυσικώς έληξεν είτε κατέπαυσε τῇ προσθήκη οίνοπνεύματος.

γ') Οίνων γλυκών παρασκευασθέντων τῇ προσθήκη οίνοπνεύματος εις γλεύκος έκ χλωρών σταφυλών μήπω ζυμωθέν.

δ') Οίνων έκ βρασμένου ή συμπεπυκνωμένου γλεύκουσ οίνοπνευματισθέντος.

5) Διά την παρασκευήν των διαφόρων τούτων οίνων αί σταφυλαί δύναται να ώσι κατά τó μάλλον ή ήττον ήλιασμένα.

6) Τó εις οίνους προστιθέμενον οινόπνευμα δέον να είναι κεκαθαρμένο και να πληροί τούς όρους του

διά την κατασκευήν ποτών χρησιμοποιουμένου οίνου-πνεύματος.

#### Άρθρον 2.

Επιτρέπεται άνευ πρὸς τοῦτο ἰδιαιτέρας μνείας :

α) Διὰ τὸ γλεῦκος :

Ἡ προσθήκη ζύμης, ἀβλαβῶν διαυγαστικῶν οὐσιῶν (οἶον πηκτῆς, ἰχθυοκόλλας, λευκώματος, ἰσπανικῆς γῆς), ταννίνης, γύψου, τρυγικοῦ ἢ κιτρικοῦ ὀξέος, ἀνθρακικοῦ ἀσβεστίου καὶ καλίου. Ἐπίσης φωσφορικοῦ ἀμμωνίου εἰς ποσὸν μὴ ὑπερβαῖνον τὰ 30 γραμμάρια κατὰ ἑκατόλιτρον καὶ φωσφορικοῦ ἀσβεστίου διβασι-κοῦ μέχρι 250 γραμμάρων κατὰ ἑκατόλιτρον θειώδους ὀξέος, διθειωδῶν ἀλάτων εἰς ποσὸν οὐχὶ ἀνώτερον τῶν 20 γραμμάρων κατὰ ἑκατόλιτρον οἴνου, οἰνοπνεύματος, γλεῦκος συμπετυκνωμένου, ρητίνης εἰς ποσότη-τα μέχρις 6 ἐπὶ τοῖς ἑκατόν.

Ἡ προσθήκη τῶν οὐσιῶν τούτων εἰς τὸ γλεῦκος ἐπιτρέπεται μὲ τὴν προϋπόθεσιν, ὅτι δὲν ἀλλοιώνουσι τὴν φυσικὴν τῶν συστάσιν διὰ τῶν ξένων οὐσιῶν, ἃς δύνανται νὰ περιέχωσιν.

Ἐπιτρέπεται ὁμοίως ἢ διὰ φυσικῶν ἢ διὰ μηχανικῶν μέσων κατεργασία τοῦ γλεῦκος, ἐν ὧσφ ταῦτα δὲν ἀλλοιοῦσι τὴν σύστασιν αὐτοῦ (οἶον ἢ ἀποστειρώσις, μεταγγίσις, διήθησις, ψύξις κλ.), ὡς ἢ χρησιμο-ποιήσις παρὰ τῶν ἐν ἄρθρῳ 8 εἰδικῶν βάσει ὑπευθῶ-νων συνταγῶν τῆς Colle Lux.

β) Διὰ τοὺς ξηροὺς οἴνους, ἐκτὸς τῶν ἐν τῷ προη-γουμένῳ ἐδαφίῳ α' ἐπιτρεπομένων διὰ τὸ γλεῦκος, ἐξαιρέσει φωσφορικοῦ ἀμμωνίου καὶ ἀσβεστίου, ἐπιτρέ-πεται ἢ ἀνάμειξις τῶν οἴνων μεταξὺ τῶν, ἢ προσθήκη γλεῦκος συμπετυκνωμένου ἢ μὴ καὶ ἢ κρήσις διοξει-δίου τοῦ ἀνθρακος.

γ) Διὰ τοὺς ἀφρώδεις ἐν γένει οἴνους ἐκτὸς τῶν ἐν τῷ ἐδαφίῳ α' τοῦ ἄρθρου τούτου ἀναγραφόμενων ὡς ἐπιτρεπομένων προσθηκῶν καὶ ἐπεξεργασιῶν, ἐπι-τρέπεται ἢ προσθήκη σιροπίου ἐκ σταφυλοσακχάρου ἢ σακχάρου.

δ) Διὰ τοὺς ἐπιδορπίους οἴνους, ἐκτὸς τῶν εἰς τὰ δύο προηγούμενα α' καὶ β' ἐδάφια τοῦ ἄρθρου τούτου ἀναφερομένων ὡς ἐπιτρεπομένων, ἐπιτρέπεται καὶ ἢ προσθήκη σακχαροχρώματος (καραμέλλας) προερχομέ-νου ἐκ σταφυλοσακχάρου ἢ σακχάρου.

#### Άρθρον 3.

Ὁ ὑπὸ τῶν κατασκευαστῶν προσφερόμενος ἢ πω-λούμενος οἶνος δέον νὰ μὴ ἐμπεριέχη :

α) Θεϊκὰ ἄλατα ὑπολογιζόμενα εἰς οὐδέτερον θει-κὸν κάλιον εἰς ποσότητα ὑπερβαίνουσαν τὰ δύο γραμ-μάρια κατὰ λίτρον διὰ τοὺς ξηροὺς καὶ ἀφρώδεις οἴ-νους καὶ τέσσαρα γραμμάρια κατὰ λίτρον διὰ τοὺς ἐπιδορπίους οἴνους, ἐπιτρεπομένης ἐπὶ πλέον ἀνοχῆς 10 % ἐπὶ τῶν ποσοτήτων τούτων.

β) Ἐλεύθερον θειῶδες ὀξύ εἰς ποσότητα ἀνωτέραν τῶν 100 χιλιοστογράμμων κατὰ λίτρον καὶ σύνολον θειώδους ὀξέος, ἐλευθέρου τε καὶ ἠνωμένου, εἰς ποσό-τητα ἀνωτέραν τῶν 450 χιλιοστογράμμων κατὰ λίτρον, ἐπιτρεπομένης ἐπὶ πλέον ἀνοχῆς 10 % ἐπὶ τῶν ποσο-τήτων τούτων. Ὁ περιορισμὸς οὗτος ἰσχύει μόνον κατὰ τὴν κατανάλωσιν τῶν οἴνων.

γ) Οἰνόπνευμα πρόσθετον οὐχὶ πλέον τῶν 3 τοῖς ἑκατόν κατ' ὄγκον διὰ τοὺς ξηροὺς καὶ ἀφρώδεις οἴ-νους καὶ σύνολον οἰνοπνεύματος οὐχὶ πλέον τῶν 24 τοῖς ἑκατόν κατ' ὄγκον διὰ τοὺς ἐπιδορπίους οἴνους.

δ) Χλωριούχον νάτριον πλέον τῶν 1 1/2 ‰ (τοῖς χιλίοις), ἐκτὸς τῶν οἴνων τῶν προερχομένων ἐξ ἀλμυ-ρῶν ἐδαφῶν.

ε) Πιητικὴν ὀξύτητα ὑπολογιζομένην εἰς ὀξικὸν ὀξύ πλέον τῶν 2 ‰ (τοῖς χιλίοις), ἐπιτρεπομένης ἐπὶ πλέον ἀνοχῆς 10 % ἐπὶ τῆς ποσότητος ταύτης.

#### Άρθρον 4.

Ἐξαιρέσει τῶν θεικῶν ἀλάτων καὶ τοῦ θειώδους ὀξέος, ὃν ἢ παρουσία ἐπιτρέπεται κατὰ τὰς ἐν ἄρθρῳ 3 ὀριζομένης ἀναλογίας καὶ τῶν ἐν ἄρθρῳ 2 ἀναγρα-φομένων ὄργανικῶν ὀξέων κιτρικοῦ καὶ τρυγικοῦ καὶ λοιπῶν ὄργανικῶν ἢ ἀνοργάνων οὐσιῶν, ἀπαγορεύεται ἢ ἐν τῷ οἴνῳ προσθήκη τεχνητῶν γλυκαντικῶν οὐσιῶν, οἶον σακχαρίνης κλ., γλυκερίνης, ἀντισηπτικῶν ἢ ἀν-τιζυμωτικῶν οὐσιῶν, οἶον βορικοῦ ὀξέος ἢ βορικῶν ἀ-λάτων, ὕδροφθορικοῦ ὀξέος καὶ τῶν ἀλάτων αὐτοῦ, ἀβραστόλης, φορμόλης, ἀνοργάνων ἢ ὄργανικῶν ὀξέ-ων καὶ τῶν ἀλάτων αὐτῶν, οἶον τῶν ὀξέων θεικοῦ, ὀξα-λικοῦ, ἰτεϋλικοῦ, βενζοϊκοῦ, διαλυτῶν ἀλάτων τοῦ ἀρ-γιλίου, ἐνώσεων τοῦ μαγνησίου, βαρίου, στροντίου καὶ ἐνώσεων ἐν γένει τῶν δηλητηριωδῶν μετάλλων, ὡς καὶ ἐτέρων παρασκευασμάτων ἢ εἰδικότητων ἀγνώ-στου συνθέσεως προωρισμένων εἴτε πρὸς βελτίωσιν καὶ ἀρωμάτισιν τοῦ γλεῦκος καὶ τοῦ οἴνου, εἴτε πρὸς θεραπείαν ἀσθενειῶν αὐτῶν, εἴτε πρὸς κατασκευὴν τε-χνητῶν οἴνων.

Ἀπαγορεύεται ὁ τεχνητὸς χρωματισμὸς τῶν οἴ-νων, ἐπιτρεπομένου μόνον τοῦ διὰ σακχαροχρώματος, προερχομένου ἐκ σταφυλοσακχάρου ἢ σακχάρου χρω-ματισμοῦ τῶν ἐπιδορπίων οἴνων. Ὡσαύτως ἐπιτρέπε-ται ὁ χρωματισμὸς τῶν οἴνων διὰ οἰνοκυανίνης, προ-ερχομένης ἐκ τῶν προϊόντων τῆς ἀμπέλου.

Ἐπίσης ἀπαγορεύεται ἢ ἐν τῷ οἴνῳ προσθήκη ἀρωματικῶν οὐσιῶν ἢ ἀρωμάτων, πλὴν τῶν ἀρωματι-κῶν ἢ φαρμακευτικῶν οὐσιῶν, αἵτινες χρησιμεύουσι διὰ τὴν παρασκευὴν οἴνων φερομένων εἰς τὸ ἐμπόριον ὡς ἀρωματικά ποτὰ ἢ φαρμακευτικά προϊόντα ὑπὸ τὰς διὰ τὸν σκοπὸν τοῦτον ἐπωνυμίας (βερμούτιον, οἶνος κίνας, οἶνος κολὰ κλ.).

Ἀπαγορεύεται τέλος ἢ ἐν τῷ οἴνῳ προσθήκη πά-σης ὕλης ἐπιβλαβοῦς εἰς τὴν ὑγείαν τῶν καταναλωτῶν.

#### Άρθρον 5.

Ἀπαγορεύεται ἢ λιανικὴ πώλησις οἴνου πρὸς κατα-νάλωσιν αἰσθητῶς ἠλλοιωμένου ὑπὸ ἀσθενείας (ἐκτρο-πιάσεως, πικράνσεως, ὀξύσεως, παχύνσεως κλ.) κα-θὼς καὶ οἴνου σημαντικῶς προσβεβλημένου ἀπὸ γεύ-σεως εὐρωτιώδους ἢ ἄλλης.

#### Άρθρον 6.

Ἐπίσης ἀπαγορεύεται εἰς πάντα μεταπωλητὴν ἢ πώλησις οἴνου ἠλλοιωμένου ἢ περιέχοντος συστατικά εἰς ποσότητα μείζονα τῶν ἐν ἄρθρῳ 3 ἐπιτρεπομένων ἀναλογίῶν ἢ ἐκ τῶν ἐν ἄρθρῳ 4 ἀναγραφόμενων ὡς ἀπαγορευομένων.

## \*Άρθρον 7.

Ἐπαγορεύεται ἡ χορήγησις εἰς τοὺς οἰνοπαραγωγούς ἢ οἰνοπώλας πρὸς οἰνολογικὴν χρῆσιν οὐσιῶν ἀγνώστου συστάσεως ἢ μὴ ἐπιτρεπομένων ὑπὸ τοῦ παρόντος νόμου.

Οἱ χορηγοῦντες τὰς ἐκ τοῦ νόμου ἐπιτρεπομένας πρὸς οἰνολογικὴν χρῆσιν οὐσίας ὑποχρεοῦνται νὰ καθορίζωσι δι' ἐπιγραφῆς τὴν ἐπιστημονικὴν ὀνομασίαν αὐτῶν, ὡς καὶ τὴν ἀναλογίαν τῆς ἐν τῷ οἴνῳ προσθήκης τῶν, ἐντὸς τῶν ὑπὸ τοῦ παρόντος καθοριζομένων ὁρίων.

## \*Άρθρον 8.

1) Τὸ ἐπάγγελμα τοῦ οἰνολόγου δύνανται νὰ μετέρχωνται κατόπιν ἀδείας χορηγομένης ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου τῆς Γεωργίας οἱ πτυχιῶχοι : α') Εἰδικῆς οἰνολογικῆς σχολῆς, β') Ἀνωτέρας Γεωπονικῆς Σχολῆς, γ') Ἀνωτέρων Χημικῶν Σχολῶν, δ') Οἱ ἔχοντες τὰ ὑπὸ τοῦ ἄρθρου 25 τοῦ νόμου 2488 ὀριζόμενα προσόντα πρὸς κατάληψιν δημοσίας θέσεως εἰδικοῦ οἰνολόγου καὶ ε') Οἱ πτυχιῶχοι τῶν φυσικῶν ἐπιστημῶν τοῦ Ἐθνικοῦ Πανεπιστημίου πρὸ τοῦ χωρισμοῦ εἰς φυσικὸν καὶ χημικὸν τμήμα.

Πρὸς τούτους ἐξομοιοῦνται οἱ πτυχιῶχοι τῆς τέως Βιομηχανικῆς Ἀκαδημίας Ρουσοπούλου, οἱ διατέλεσαντες εἰδικοί οἰνολόγοι τοῦ Κράτους, οἱ προσληφθέντες διὰ διαγωνισμοῦ, καθὼς καὶ οἱ πτυχιῶχοι τῆς Φαρμακευτικῆς, οἱ πρὸ τοῦ τέλους 1927 ἀποδεδειγμένως διατηρήσαντες ἐπὶ τι χρονικὸν διάστημα οἰνολογικὸν ἐργαστήριον.

2) Ἡ ἀδεια ἐξασκήσεως ἐπαγγέλματος οἰνολόγου χορηγεῖται κατόπιν δοκιμασίας ἐνεργουμένης ὑπὸ ὄρους καὶ λεπτομερείας κανονισθησομένης διὰ διατάγματος προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας ἐκδοθησομένου. Ἀπαλλάσσονται πάσης δοκιμασίας οἱ διατελέσαντες εἰδικοί οἰνολόγοι τοῦ Κράτους, ἐφ' ὅσον προσελήφθησαν κατόπιν διαγωνισμοῦ.

3) Οἱ μετερχόμενοι τὸ ἐπάγγελμα τοῦ οἰνολόγου ὑποχρεοῦνται νὰ διατηρῶσιν ἕν τι τὴν οἰνολογικὸν ἐργαστήριον, νὰ χορηγῶσιν ὑπευθύνως τὰς ἐπιτρεπομένας διὰ τοῦ παρόντος πρὸς οἰνολογικὴν χρῆσιν οὐσίας, νὰ τηρῶσι βιβλίον, ἐν ᾧ νὰ καταχωρίζωνται ἐκτὸς τῶν ἀποτελεσμάτων τῆς χημικῆς ἀναλύσεως, ἢ συνταγῆ τῶν προστεθεισῶν οἰνολογικῶν οὐσιῶν καὶ τὸ ποσὸν τῶν χιλιογράμμων τοῦ γλεύκου ἢ οἴνου, τέλος δὲ νὰ παρέχουν εἰς τοὺς οἰνοπαραγωγούς ἢ οἰνοπώλας σαφεῖς ὁδηγίας περὶ τῆς χρήσεως αὐτῶν.

4) Ὁ ἔλεγχος τῶν οἰνολογικῶν ἐργαστηρίων ἀνατίθεται εἰς τὸ Ὑπουργεῖον τῆς Γεωργίας.

## \*Άρθρον 9.

1) Αἱ διατάξεις τῆς πρώτης παραγράφου τοῦ ἄρθρου 16 τοῦ νόμου ΓΚΗ' τοῦ 1904 ἐφαρμόζονται καὶ διὰ τὴν ξηρὰν σταφίδα τοῦ ἐλευθέρου ἐμπορίου, ὡς καὶ διὰ τὸν εἰσαγόμενον εἰς ἐργοστάσια κατεργασίας ξηρᾶς σταφίδος οἶνον ἢ γλεύκος ἐκ χλωρῶν σταφυλῶν.

2) Ἡ κατεργασία τῆς ξηρᾶς σταφίδος, τούτων τῆς ἐκ τοῦ ἐλευθέρου ἐμπορίου ἀγοραζομένης, ὅσον καὶ τῆς ἀνηκούσης εἰς τὸν Αὐτόνομον Σταφιδικὸν Ὄργανισμόν, ἥτις πάντοτε διατίθεται ὑπ' αὐτοῦ καθ' οὓς τρόπον

καὶ ὄρους ὀρίζει ἡ διοίκησις του, πρὸς κατασκευὴν προϊόντων ἄλλων πλὴν τοῦ οἰνοπνεύματος, ἐπιτρέπεται μόνον εἰς τὰ οἰνοπνευματοποιεῖα β' κατηγορίας, εἰς τὰ μετὰ τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ Ν. Δ. τῆς 12 Μαΐου 1926 «περὶ ἐμπορίου τοῦ οἴνου κλ.» λειτουργήσαντα δυνάμει ἀδειῶν ἐργοστάσια κατεργασίας ξηρᾶς σταφίδος πρὸς παρασκευὴν προϊόντων οἰνοπνευματικῆς ζυμώσεως, ἄλλων ἐκτὸς τοῦ οἰνοπνεύματος, καὶ εἰς τὰ ἐργοστάσια ὀξοποιίας, παρασκευῆς ζυμομυκῆτων ἀρτοποιίας καὶ παρασκευῆς σταφιδίνης καθ' ὄρους καὶ ὑποχρεώσεις ὀρισθησομένας διὰ Διαταγμάτων.

Ἐπίσης ἐπιτρέπεται ἡ κατεργασία ξηρᾶς σταφίδος ἐν γένει εἰς οἰνοποιητικούς Συνεταιρισμούς παραγωγῶν ἐλευθέρους ἢ ἀναγκαστικούς, ἐφ' ὅσον παράγουν προϊόντα οἰνοπνευματικῆς ζυμώσεως πρὸς ἐξαγωγήν. Οἱ ὄργανισμοὶ οὗτοι ὀρίζονται ἐκάστοτε διὰ Διατάγματος ἐκδοθησομένου προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας.

3) Ἐξαγωγή ἢ μεταφορὰ σταφίδος, γλεύκου καὶ οἴνων ἐν γένει ἐξ ἐργοστασίου κατεργαζομένου ξηρὰν σταφίδα ἐπιτρέπεται μόνον δυνάμει ἐγγράφου ἀδείας, ἐμφαινούσης τὸ ὄνομα τοῦ ἀποστολέως καὶ τοῦ παραλήπτου, τὸν ἀριθμὸν καὶ εἶδος τῶν περιεχόντων αὐτὰ δοχείων, τὸ βᾶρος αὐτῶν μικτὸν καὶ καθαρὸν εἰς χιλιόγραμμα, τὴν περιεκτικότητα εἰς σάκχαρον ἢ οἰνόπνευμα, τὸν προορισμὸν αὐτῶν, ὡς καὶ τὴν προθεσμίαν ἐντὸς τῆς ὁποίας γενήσεται ἡ μεταφορὰ.

4) Ἐν τοῖς ὑπὸ τῶν ἄρθρων 15 παράγρ. 2 καὶ 17 παράγρ. 1 τοῦ νόμου 97 ὀριζομένοις βιβλίοις καὶ δηλώσεσι γίνεται ἰδιαίτερα μνεία τοῦ εἰσαγομένου γλεύκου ἢ οἴνου ἐν γένει, ὡς καὶ τῶν κατασκευαζομένων ἢ ἐξαγομένων ὁμοίων προϊόντων.

## \*Άρθρον 10.

1) Ἐπὶ τοῦ ὑποκειμένου εἰς φόρον καταναλώσεως οἴνου ἐπιβάλλεται φόρος ἐνὸς λεπτοῦ κατ' ὄκᾶν, ὅστις θέλει χρησιμοποιηθῆ διὰ τὴν σύστασιν καὶ λειτουργίαν «Ἐθνικοῦ Συνδέσμου Ἀμπελοκτημόνων», σκοπὸς τοῦ ὁποίου θὰ εἶναι ἡ ἀνάπτυξις, ὁ ἔλεγχος καὶ ἡ προστασία ἐν γένει τῆς οἰνοπαραγωγῆς.

Ἐπίσης ἐπιβάλλεται φόρος ἐνὸς ἔτι λεπτοῦ κατ' ὄκᾶν ὑπὲρ τοῦ Ταμείου Ἀντιφυλλοξερικῆς Ἀμύνης.

Οἱ φόροι οὗτοι εἰσπράττονται μετὰ τοῦ φόρου καταναλώσεως οἴνου καὶ κατατίθενται μηνιαίως ὑπὸ τῶν ἀρμοδίων δημοσίων Ταμῶν ἢ ἄλλων ἀρμοδίων Ἀρχῶν παρὰ τῇ Ἐθνικῇ Τραπεζῇ τῆς Ἑλλάδος ἢ τοῖς Ὑποκατάστημασιν αὐτῆς ἐπ' ὀνόματι καὶ διὰ λογαριασμὸν τοῦ Ἐθνικοῦ Συνδέσμου Ἀμπελοκτημόνων καὶ τοῦ Ταμείου Ἀντιφυλλοξερικῆς Ἀμύνης.

2) Τὸ Καταστατικὸν τοῦ Συνδέσμου τούτου, ὅστις ἱδρύεται ὡς αὐτοτελὲς νομικὸν πρόσωπον δημοσίου δικαίου, ὑπόκειται εἰς τὴν ἔγκρισιν τοῦ Ὑπουργοῦ Γεωργίας, ὑπὸ τὴν ἔγκρισιν τοῦ ὁποίου θὰ εἶναι ἐπίσης καὶ ὁ ἐτήσιος προϋπολογισμὸς καὶ ἀπολογισμὸς. Μέλῃ τῆς Κεντρικῆς Διοικήσεως τοῦ Ἐθνικοῦ Συνδέσμου Ἀμπελοκτημόνων καὶ διευθύνται τῶν Γραφείων αὐτοῦ δὲν δύνανται νὰ ἐκλεγοῦν ἢ ὀρισθοῦν ἢ διορισθοῦν οἱ διατελέσαντες ἢ διατελοῦντες πληρεξούσιοι ἢ βουλευταὶ ἢ δήμαρχοι.

3) Μέλῃ τοῦ Συνδέσμου δύνανται νὰ εἶναι ἀμέσως ἢ ἐμμέσως πάντες οἱ οἰνοπαραγωγοί.

4) Ο Υπουργός της Γεωργίας θα ἔχη ἐπ' αὐτοῦ τὰ αὐτὰ δικαιώματα, οἷα καὶ ἐπὶ τῶν Γεωργικῶν Ἐπιμελητηρίων δυνάμει τοῦ νόμου 280, τὰ δὲ διοικούντα μέλη καὶ οἱ ὑπάλληλοι αὐτοῦ τὰς ὑποχρεώσεις καὶ εὐθύναι, οἷας καὶ τὰ διοικούντα μέλη καὶ οἱ ὑπάλληλοι ἐκείνων.

5) Οἱ πόροι τοῦ Ἐθνικοῦ Συνδέσμου Ἀμπελοκτημόνων διατίθενται διὰ τὴν λειτουργίαν τῶν γραφείων αὐτοῦ, τὴν μισθοδοσίαν τοῦ ἀναγκαιοῦντος προσωπικοῦ, τὴν ἴδρυσιν καὶ συντήρησιν ἀμπελοφυλάκων καὶ οἰνολογικῶν, ὡς καὶ ἀμπελοφυλάκων σχολῶν εἰς τὰς οἰνοφόρους περιφερείας τοῦ Κράτους, τὴν διαφήμισιν, ἐνίσχυσιν καὶ βελτίωσιν τοῦ οἴνου δι' ἐκθέσεων, διαλέξεων, ἐντύπων ὁδηγίων καὶ δελτίων καὶ ἐν γένει τὴν ἀνάπτυξιν καὶ προστασίαν τῆς οἰνοπαραγωγῆς.

6) Τὰ διὰ τὴν χρῆσιν τοῦ Ε. Σ. Α. εἰσαγόμενα καὶ μεταφερόμενα ὑλικά, ἐργαλεῖα, φάρμακα, λιπάσματα, μηχανήματα, χάρτης κλ., ἀπαλλάσσονται παντὸς δασμοῦ, δημοσίου ἢ τοπικοῦ φόρου καὶ τέλους ἢ χαρτοσήμου, ἢ δὲ ἀλληλογραφία αὐτοῦ, ὡς καὶ ἡ εἰς τὸν Σύνδεσμον ἀπόδοσις τοῦ εἰσπραττομένου φόρου, διεξάγεται ἀτελῶς.

#### Ἄρθρον 11.

1) Τὰ ἐργοστάσια ξηρᾶς σταφίδος, τὰ οἰνοποιεῖα παντὸς εἴδους, τὰ οἰνοπωλεῖα καὶ ὁ μεταφερόμενος οἶνος διατελοῦσιν ὑπὸ τὸν ἔλεγχον τῶν χημικῶν τοῦ Χημικοῦ Ἐργαστηρίου τοῦ Ἐπιμελητηρίου Οἰκονομικῶν καὶ τοῦ Κεντρικοῦ Χημικοῦ Ἐργαστηρίου τοῦ Ἐπιμελητηρίου Ἐσωτερικῶν. Εἰδικῶς διὰ τὰ μεγάλα συστηματικὰ οἰνοποιεῖα, τὰ παρασκευάζοντα οἶνον δι' ἐσωτερικὴν κατανάλωσιν καὶ διὰ τὸν μεταφερόμενον οἶνον ὁ ἔλεγχος δύναται νὰ ἐνεργηθῆ καὶ ὑπὸ τοῦ Κεντρικοῦ Γεωπονικοῦ Χημείου, ὑπὸ τῶν εἰδικῶν οἰνολόγων τοῦ Ἐπιμελητηρίου Γεωργίας, ὑπὸ τῶν νομογεωπόνων ὡς καὶ ὑπὸ εἰδικῶν ἀντιπροσώπων τοῦ Ἐθνικοῦ Συνδέσμου Ἀμπελοκτημόνων, ἐχόντων τὰ νόμιμα προσόντα πρὸς ἀπόκτησιν ἀδείας ἐξασκίσεως ἐπαγγέλματος οἰνολόγου.

Οἱ ἀντιπρόσωποι τοῦ Ἐθνικοῦ Συνδέσμου Ἀμπελοκτημόνων ἐφοδιάζονται ὑπὸ τοῦ Ἐπιμελητηρίου Γεωργίας δι' εἰδικῆς ἀδείας ἀνανεουμένης κατ' ἔτος, πρὸς ἐνάσκησιν τοῦ ἀνωτέρω ἐλέγχου.

Πάντες οὗτοι ὀφείλουσι νὰ ἀνιχνεύωσι τὰς παραβάσεις τοῦ παρόντος Ν. Διατάγματος, νὰ βεβαιώσιν τὰς ὑποπιπτούσας εἰς τὴν ἀντίληψίν των τοιαύτας, συντάσσοντες περὶ πάντων τούτων πρωτόκολλον. Ἐπίσης ἔχουσιν οὗτοι ἐν τῇ ἄνω καθοριζομένη δικαιοδοσίᾳ των τὸ δικαίωμα νὰ εἰσέρχωνται ἐν καιρῷ ἡμέρας καὶ νυκτὸς εἰς τὰ ἐργοστάσια, τὰς ἀποθήκας, τὰ καταστήματα καὶ πρατήρια, ἔνθα κατασκευάζονται, ἀποθηκεύονται καὶ πωλοῦνται παντὸς εἴδους οἶνοι ἢ γίνεται κατεργασία ξηρᾶς σταφίδος, τῇ συνδρομῇ τῆς ἀστυνομικῆς ἀρχῆς ἢ καὶ ἄνευ αὐτῆς, καὶ νὰ ἐνεργῶσιν ἐρεύνας πρὸς ἀνακάλυψιν παραβάσεων τοῦ νόμου τούτου, νὰ λαμβάνωσι δὲ καὶ δείγματα κατ' ἐκλογὴν των πρὸς χημικὴν ἐξέτασιν. Ἐκ τῶν ἀνωτέρω δικαιούνται νὰ ἐνεργῶσι προανάκρισιν μόνον οἱ δημόσιοι ὑπάλληλοι.

2) Αἱ παραβάσεις τοῦ παρόντος Ν. Διατάγματος βεβαιοῦνται διὰ πρωτοκόλλου συντασσομένου ὑπὸ τοῦ ἐνεργήσαντος τὸν ἔλεγχον ὑπαλλήλου.

Τὸ πρωτόκολλον ἔχει ἰσχὴν μέχρις ἐναντίας ἀποδείξεως.

#### Ἄρθρον 12.

1) Τυπικὸς οἶνος εἶναι τὸ προϊόν τοῦ ἄρθρου 1 παρ. 1, παρουσιάζον εἰδικὰ χαρακτηριστικὰ πλεονεκτήματα διατηρούμενα σταθερὰ διὰ τὸν τύπον τοῦτον.

2) Ἡ ὀνομασία τοῦ τυπικοῦ οἴνου (περιφερείας, πόλεως, κώμης ἢ θέσεώς τινος) ἀνήκει ἀποκλειστικῶς εἰς μόνον τὸν τυπικὸν οἶνον τὸν προερχόμενον ἐκ τοῦ τόπου ἐκείνου. Οἱ ἤδη χρησιμοποιοῦντες τοπικὰ ὀνομασίας δι' οἴνους προερχομένους ἐξ ἄλλου τόπου ἢ τοῦ δηλουμένου ὀφείλουσι νὰ ἀντικαταστήσωσι ταύτας μέχρι τῆς 1 Σεπτεμβρίου 1926 τὸ βραδύτερον.

3) Διὰ τὴν προστασίαν τοῦ τυπικοῦ οἴνου ἰδρύονται εἰς ἐκάστην περιφέρειαν σύνδεσμοι προστασίας, εἰς οὓς ἐγγράφονται μέλη οἱ παραγωγοὶ τοιοῦτου οἴνου.

4) Ὁ Σύνδεσμος κέκτηται ἴδιον σῆμα χρησιμοποιούμενον ἀποκλειστικῶς ὑπὸ τῶν μελῶν του.

5) Ὁ Σύνδεσμος συντηρεῖται δι' εἰσφορῶν τῶν μελῶν του, ἢ δὲ διοικήσεώς του, αἱ ἐργασίαι του, ὁ τρόπος τῆς λειτουργίας κλ. κανονίζονται ὑπὸ καταστατικοῦ συντασσομένου ὑπὸ τοῦ ἴδιου καὶ ἐγκρινόμενου παρὰ τοῦ Ἐπιμελητηρίου Γεωργίας.

6) Εἰς τὸ Συμβούλιον τοῦ Συνδέσμου λαμβάνει μέρος ὡς τακτικὸν μέλος αὐτοῦ ὁ νομογεωπόνος τῆς περιφερείας ἢ, τούτου κωλυομένου, ὁ νόμιμος ἀντικαταστάτης του.

7) Οἱ τοιοῦτοι Σύνδεσμοι, ἐκτὸς τῆς προστασίας τοῦ τυπικοῦ οἴνου, ἀσχολοῦνται εἰς τὴν μελέτην καὶ βελτίωσιν τῶν ἀμπέλων τῆς περιφερείας των, τοῦ τρόπου τῆς καλλιέργειας αὐτῶν, τὴν μελέτην καὶ βελτίωσιν τῶν οἴνων τῆς περιφερείας των, τὴν διαφήμισιν αὐτῶν, εἰς τὴν ἴδρυσιν καὶ ὀργάνωσιν Συνεταιρισμοῦ καὶ εἰς πᾶν μέτρον τείνον εἰς τὴν προστασίαν καὶ προαγωγὴν τῆς ἀμπελοφυλάκῆς τῆς περιφερείας των διὰ τὰ γενικωτέρας φύσεως ζητήματα συνεργάζονται μετὰ τοῦ Ἐθνικοῦ Συνδέσμου Ἀμπελοκτημόνων, τοῦ ὁποῦ δύνανται νὰ γίνωσι μέλη.

#### Ἄρθρον 13.

1) Τιμωροῦνται διὰ προστίμου δραχμῶν χιλίων μέχρι δέκα χιλιάδων (1000 - 10.000) :

α') Οἱ οἰνοπνευματοποιοὶ β' κατηγορίας, οἱ ὀξοποιοὶ καὶ οἱ κατασκευασταὶ ζυμομυκῆτων ἀρτοποιίας καὶ σταφιδίνης, ὡς καὶ οἱ οἰνοποιητικοὶ Συνεταιρισμοὶ πρὸς παρασκευὴν προϊόντων οἰνοπνευματικῆς ζυμώσεως δι' ἐξαγωγὴν, οἱ μὴ συμμορφούμενοι πρὸς τοὺς διὰ διατάγματος ὀρισθησομένους ὅρους καὶ ὑποχρεώσεις ὑφ' οὓς ἐπιτρέπεται ἡ κατεργασία ξηρᾶς σταφίδος πρὸς παρασκευὴν προϊόντων ἄλλων πλὴν τοῦ οἰνοπνεύματος, ὡς καὶ οἱ παραβαίνοντες τὰς διατάξεις τῆς παραγράφου 4 τοῦ ἄρθρου 9.

β') Οἱ ἀρνούμενοι νὰ ἐπιτρέψωσι τὴν εἴσοδον τῶν ἐντεταλμένων τὴν ἐποπτεῖαν καὶ τὸν ἔλεγχον ὑπαλλήλων εἰς τὰ ἐργοστάσια, ἀποθήκας, καταστήματα καὶ πρατήρια κατασκευῆς οἴνων καὶ κατεργασίας ξηρᾶς σταφίδος.

γ') Οἱ πωλοῦντες λιανικῶς εἰς τὸ ἐσωτερικὸν οἶ-

νον κατά παράβασιν τῆς πρώτης παραγράφου τοῦ ἄρθρου 16 τοῦ νόμου ΓΚΗ καὶ τῆς πρώτης παραγράφου τοῦ ἄρθρου 9 τοῦ παρόντος.

δ') Οἱ μεταπωληταὶ οἴνου κατεσκευασμένου κατὰ παράβασιν τῶν ἄρθρων 3, 4 καὶ 5.

ε') Οἱ χρησιμοποιοῦντες πρὸς ἀνάμειξιν μετ' οἴνου ἢ γλεύκους οἴνοπνευμα ἄλλο παρά τὸ ἐν τῷ νόμῳ ὀριζόμενον.

ς') Οἱ διαφημίζοντες πλεονεκτήματα οὔσιων διὰ τὴν νόθευσιν τῶν οἴνων ἢ διὰ τὴν παραγωγὴν τεχνητῶν τοιούτων, ὡς ἐπίσης καὶ οἱ διατηροῦντες εἰς τὰ οἴνοποιεῖα καὶ λοιπὰς ἀποθήκας οἴνου τοιαύτας οὐσίας.

2) Τιμωροῦνται διὰ προστίμου 5.000 - 100.000 δρχ.

α') Οἱ παραβαίνοντες τὰς διατάξεις τῆς παραγράφου 3 τοῦ ἄρθρου 9.

β') Οἱ κατασκευάζοντες καὶ πωλοῦντες οἶνον κατὰ παράβασιν τῶν ἄρθρων 3 καὶ 5.

γ') Οἱ οἰνολόγοι, οἴνοπαραγωγοὶ καὶ οἴνοπῶλαι, οἱ παραβαίνοντες τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 7.

δ') Οἱ παραβαίνοντες τὰς διατάξεις τῆς παραγράφου 2 τοῦ ἄρθρου 12.

ε') Οἱ κατασκευάζοντες καὶ πωλοῦντες τεχνητὸν ἀφρώδη οἶνον ὡς φυσικὸν τοιοῦτον.

ς') Οἱ κατὰ παράβασιν τῆς πρώτης παραγράφου τοῦ ἄρθρου 8 μετερχόμενοι ἄνευ ἀδείας τὸ ἐπάγγελμα τοῦ οἰνολόγου, ὡς καὶ οἱ οἰνολόγοι οἱ μὴ διατηροῦντες μόνιμον οἰνολογικὸν ἐργαστήριον, προσέτι δὲ καὶ οἱ ὑπάλληλοι ἐργοστασίων οἴνοποιεῖας οἱ μετερχόμενοι τὸ ἐπάγγελμα τοῦ οἰνολόγου.

3) Τιμωροῦνται διὰ προστίμου 10 000-500.000 δραχμῶν καὶ διὰ φυλακίσεως ἑνὸς μηνὸς μέχρι 2 ἐτῶν :

α') Οἱ κατασκευάζοντες καὶ πωλοῦντες χονδρικῶς διὰ τὸ ἐσωτερικὸν οἴουδῆποτε εἶδους οἴνους, κατὰ παράβασιν τῆς πρώτης παραγράφου τοῦ ἄρθρου 16 τοῦ νόμου ΓΚΗ καὶ τῆς πρώτης παραγράφου τοῦ ἄρθρου 9 τοῦ παρόντος.

β') Οἱ μὴ ἀποδεικνύοντες τὴν γενομένην εἰς τὴν ἀλλοδαπὴν ἐξαγωγὴν τῶν ἐκ ξηρᾶς σταφίδος κατασκευασθέντων βιομηχανικῶν προϊόντων ἄλλων πλὴν τοῦ οἴνοπνεύματος, ὧν ἀπαγορεύεται ἡ κατανάλωσις εἰς τὸ ἐσωτερικόν, ὡς καὶ οἱ μὴ τηροῦντες τὰς ὀρισθησομένης διατυπώσεως πρὸς βεβαίωσιν τῆς ἐξαγωγῆς ταύτης, ἔτι δὲ οἱ κατασκευασταὶ ὄξους καὶ ζυμομυκῆτων ἀρτοποιίας, οἱ μὴ ἀποδεικνύοντες τὴν πρὸς παρασκευὴν ὄξους καὶ ζυμομυκῆτων ἀρτοποιίας χρησιμοποίησιν τῆς ἐν τοῖς ἐργοστασίοις τῶν εἰσαχθείσης ξηρᾶς σταφίδος.

γ') Οἱ κατὰ παράβασιν τοῦ ἄρθρου 4 κατασκευάζοντες καὶ πωλοῦντες οἶνον, ὡς καὶ οἱ χρησιμοποιοῦντες ἄλλας ὑλας ἐκτὸς τῶν προϊόντων τῆς ἀμπέλου καὶ σταφιδάμπελου πρὸς κατασκευὴν τεχνητῶν οἴνων.

4) Αἱ ἀνωτέρω ποινὰὶ ἐφαρμόζονται διὰ τε τοὺς αὐτοῦργοὺς καὶ συνεργοὺς.

5) Ἐν περιπτώσει τιμωρίας ἔνεκα παραβάσεως τῶν ἐν ἄρθροισι 5 ἕως 6 τοῦ παρόντος ὀριζομένων, τὸ μὴ ἐπιτρεπόμενον πρὸς πώλησιν ἢ ἀπαγορευόμενον προϊόν καταστρέφεται καὶ ἐξαφανίζεται δαπάναις τοῦ καταδικασθέντος, κατ' ἀπόφασιν τοῦ ἐν ἄρθρῳ 14 Διοικητικοῦ Δικαστηρίου.

#### Ἄρθρον 14.

Αἱ ὑπὸ τοῦ παρόντος Ν. Διατάγματος προβλεπόμεναι παραβάσεις ἐκδικάζονται ὑπὸ τοῦ κατὰ τὸ ἄρθρον 21 τοῦ νόμου 971 τοῦ 1917 «περὶ φορολογίας τοῦ οἴνοπνεύματος» προβλεπομένου Διοικητικοῦ Δικαστηρίου, τηρουμένων τῶν ὄρων καὶ διατυπώσεων τοῦ αὐτοῦ ἄρθρου 21, ὡς καὶ τοῦ ἄρθρου 27 τοῦ ἰδίου νόμου 971, ὡς ταῦτα ἐτροποποιήθησαν διὰ μεταγενεστέρων νόμων.

Ἐξαιρετικῶς διὰ τὴν ἐκδίκασιν τῶν παραβάσεων τοῦ παρόντος Ν. Διατάγματος τὸ ἀνωτέρω Διοικητικὸν Δικαστήριον καθίσταται πενταμελές, προστιθεμένων εἰς τοῦτο ὡς μελῶν τοῦ διευθυντοῦ τῆς Γεωργίας τοῦ Ὑπουργείου Γεωργίας καὶ τοῦ διευθυντοῦ Ἐμπορίου καὶ Βιομηχανίας τοῦ Ὑπουργείου Ἐθνικῆς Οἰκονομίας. Τὸν διευθυντὴν τῆς Γεωργίας ἀναπληροῖ ὁ τμηματάρχης τῆς Γεωργίας ἢ ὁ νομικὸς σύμβουλος τοῦ Ὑπουργείου Γεωργίας, τὸν δὲ διευθυντὴν Ἐμπορίου καὶ Βιομηχανίας ὁ νομικὸς σύμβουλος τοῦ Ὑπουργείου τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας.

#### Ἄρθρον 15.

1) Πάντα τὰ κατὰ τὸ παρὸν Ν. Διάταγμα ἔγγραφα συντάσσονται ἐφ' ἀπλοῦ χάρτου.

2) Διὰ διατάγματος κανονισθῆσονται :

α') Τὰ τῶν δηλώσεων τῶν ἐργοστασιαρχῶν τῶν κατεργαζομένων ξηρὰν σταφίδα πρὸς κατασκευὴν βιομηχανικῶν προϊόντων ἄλλων πλὴν τοῦ οἴνοπνεύματος καὶ τοῦ τρόπου τῆς ἐπαληθεύσεως αὐτῶν, καὶ τὰ βιβλία, ἅτινα θὰ τηροῦνται ὑπὸ τε τῶν ἐργοστασιαρχῶν καὶ τῆς ἐποπτεούσης ἀρχῆς.

β') Οἱ ὄροι καὶ αἱ διατυπώσεις, οἱ τηρητέοι πρὸς ἐξασφάλισιν τῆς ἀπαγορεύσεως τῆς καταναλώσεως εἰς τὸ ἐσωτερικόν καὶ πρὸς βεβαίωσιν τῆς ἐξαγωγῆς εἰς τὴν ἀλλοδαπὴν τῶν ἐκ ξηρᾶς σταφίδος κατασκευασθέντων βιομηχανικῶν προϊόντων ἄλλων πλὴν τοῦ οἴνοπνεύματος, ὧν ἀπαγορεύεται ἡ κατανάλωσις εἰς τὸ ἐσωτερικόν, ἔτι δὲ οἱ ὄροι καὶ αἱ διατυπώσεις, οἵτινες θέλουσιν ἐφαρμοσθῆ διὰ τὰ ἐργοστάσια κατασκευῆς ὄξους καὶ ζυμομυκῆτων ἀρτοποιίας ἐκ ξηρᾶς σταφίδος.

γ') Τὰ ἀφορῶντα τὴν ἐπιτήρησιν τῆς βιομηχανικῆς κατεργασίας ἐν γένει τῆς ξηρᾶς σταφίδος.

δ') Τὰ ἀνεκτὰ ὄρια τῶν διαφόρων εἰδῶν οἴνου ἐσωτερικῆς καταναλώσεως καὶ αἱ μέθοδοι ἀναλύσεως, ὡς καὶ ὁ τρόπος καθ' ὃν ἐνεργεῖται ἡ δειγματοληψία τοῦ οἴνου καὶ τὰ ἐργαστήρια, εἰς ἃ ἐκτελοῦνται αἱ ἀναλύσεις τῶν λαμβανομένων δειγμάτων πρὸς βεβαίωσιν τῶν παραβάσεων τοῦ παρόντος.

ε') Αἱ λεπτομέρειαι ἐν γένει τῆς ἐκτελέσεως τοῦ παρόντος Ν. Διατάγματος.

3) Ὁ ἔλεγχος καὶ ἡ ἐφαρμογὴ τῶν διατάξεων τοῦ παρόντος Ν. Διατάγματος, τῶν ὁποίων δὲν ὀρίζεται ρητῶς ἢ ἀρχῇ εἰς ἣν ὑπάγονται, ἀνατίθενται εἰς τὸ Χημικὸν Ἐργαστήριον τοῦ Ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν.

#### Ἄρθρον 16.

Καταργεῖται πᾶσα ἄλλη διάταξις ἀντικειμένη εἰς τὸ παρὸν Ν. Διάταγμα, οὐδὲν ἢ ἰσχὺς ἄρχεται ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως.

ως, πλὴν τοῦ ἄρθρου 8, ὡς πρὸς τὴν ἀπαιτουμένην ἄδειαν ἐξασκήσεως ἐπαγγέλματος οἰνολόγου, καὶ τοῦ ἐδαφ. 5' τῆς παραγρ. 2 τοῦ ἄρθρου 13, ὧν ἡ ἰσχύς ἀρχεται μετὰ ἐξάμηνον ἀπὸ τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος.

#### Μεταβατικοὶ διατάξεις.

##### \*Ἄρθρον 17.

\*Ἐξαιρετικῶς ἐντὸς ἐξαμήνου ἀπὸ τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος δύναται νὰ δοθῇ ἄδεια ἐξασκήσεως ἐπαγγέλματος οἰνολόγου ἄνευ δοκιμασίας, εἰς τοὺς ἔχοντας τὰ κατὰ τὸ ἄρθρον 8 προσόντα, ἐξαιρέσει τῶν πτυχιούχων τῆς φαρμακευτικῆς, ἐφ' ὅσον ἀποδεδειγμένως διηύθυναν οἰνολογικὸν ἐργαστήριον ἢ εἰργάσθησαν εἰς ἐργοστάσια οἰνοποιίας ἐπὶ τριετίαν. Ἐπίσης εἰς τοὺς πτυχιούχους τῆς φαρμακευτικῆς, ἐφ' ὅσον διηύθυναν οἰνολογικὸν ἐργαστήριον ἐπὶ πενταετίαν καὶ εἰς τοὺς τελειοφοίτους τῶν φυσικῶν ἐπιστημῶν τοῦ Ἐθνικοῦ Πανεπιστημίου ἢ εἰδικῶν οἰνολογικῶν σχολῶν ἢ σταθμῶν, ἐφ' ὅσον διηύθυναν οἰνολογικὸν ἐργαστήριον ἐπὶ ὀκταετίαν, προσέτι δὲ τοὺς μὴ κεκτημένους μὲν τὰ ἀνωτέρω προσόντα, ἀλλὰ διευθύνοντας οἰνολογικὸν ἐργαστήριον ἐπὶ δεκαπενταετίαν ἔχοντας δὲ τὴν οἰνολογίαν ὡς βιοποριστικὸν ἐπάγγελμα. Ἡ ἄδεια αὕτη χορηγεῖται κατόπιν συμφώνου γνωμοδοτήσεως ἐπιτροπῆς ἀποτελουμένης ἐκ τοῦ διευθυντοῦ τῆς Γεωργίας, τοῦ καθηγητοῦ τῆς οἰνολογίας παρὰ τῆ Ἀνωτέρᾳ Γεωπονικῇ Σχολῇ, ἐνὸς ἀνωτέρου ὑπαλλήλου τοῦ Ὑπουργείου Γεωργίας ὀριζομένου παρὰ τοῦ οἰκείου Ὑπουργοῦ καὶ τοῦ ἐπιθεωρητοῦ τοῦ χημικοῦ ἐργαστηρίου τοῦ Ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν ἢ τῶν νομίμων ἀναπληρωτῶν τῶν.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 13 Νοεμβρίου 1927.

#### NOMOS 3514

*Περὶ κυρώσεως τοῦ ἀπὸ 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ. «περὶ κυρώσεως τοῦ Ν. Δ. τῆς 10 Ὀκτωβρίου 1925 περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τοῦ νόμου 1234 περὶ τῆς θέσεως τῶν ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων ἐν περιπτώσει ἐπιστρατεύσεως».*

(Ἀριθ. Ἐφημ. Κυβερν. 77, τεύχος Α', 24 Ἀπριλίου / 8 Μαΐου 1928).

##### \*Ἄρθρον μόνον.

Κυροῦται τὸ ἀπὸ 13 Νοεμβρίου 1927 Ν. Δ. «περὶ κυρώσεως τοῦ Ν. Δ. τῆς 10 Ὀκτωβρίου 1925 περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τοῦ νόμου 1234 περὶ τῆς θέσεως τῶν ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων ἐν περιπτώσει ἐπιστρατεύσεως», δημοσιευθὲν εἰς τὸ ὑπ' ἀριθ. 270 (τεύχος Α') τῆς 13 Νοεμβρίου 1927 φύλλον τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως, ἔχον οὕτω:

#### ΔΙΑΤΑΓΜΑ

*Περὶ τῆς θέσεως τῶν ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων ἐν περιπτώσει ἐπιστρατεύσεως.*

(Ἀριθ. Ἐφ. Κυβ. 23 τεύχος Α', 8 Δεκεμβρ. 1928, 23 Ἰανουαρ. 1929).

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει τὸ ἄρθρον 5 τοῦ νόμου 3514 περὶ «κυρώσεως τοῦ ἀπὸ 13/11/1927 Ν. Δ. περὶ κυρώ-

σεως τοῦ Ν. Δ. τῆς 10/10/1925 περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τοῦ νόμου 1234» περὶ τῆς θέσεως τῶν ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων ἐν περιπτώσει ἐπιστρατεύσεως, προτάσει τοῦ Ἡμετέρου ἐπὶ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας Ὑπουργοῦ, ἀπεφασίσασμεν καὶ διατάσσομεν.

Αἱ διατάξεις 1) τοῦ νόμου 1234 «περὶ τῆς θέσεως τῶν ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων ἐν περιπτώσει ἐπιστρατεύσεως», 2) τοῦ νόμου 1533, περὶ προσθήκης εἰς τὸν νόμον 1234 κλ., 3) τοῦ Ν. Δ. τῆς 19 Μαρτίου 1923 «περὶ τροποποιήσεως τοῦ ἄρθρου 6 τοῦ νόμου 1234 κλ.» καὶ 4) τοῦ ὡς ἄνω νόμου 3514 κωδικοποιοῦνται εἰς ἕνα ἴσον κείμενον νόμον ὑπ' ἀριθ. 3514 καὶ ὑπὸ τίτλον «περὶ τῆς θέσεως τῶν ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων ἐν περιπτώσει ἐπιστρατεύσεως», ἔχον ὡς ἑξῆς:

#### NOMOS 3514

*Περὶ τῆς θέσεως τῶν ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων ἐν περιπτώσει ἐπιστρατεύσεως.*

##### \*Ἄρθρον 1.

(Ἄρθρον 1 νόμου 1234 καὶ ἄρθρον 1 νόμου 3514). Ἡ ὑπὸ τὰ ὄπλα ὀπωσθήποτε πρόσκλησις παντὸς ἰδιωτικοῦ ὑπαλλήλου, ὑπηρετοῦντος πλέον τῶν ἑξ μηνῶν εἰς οἰονδήποτε γραφεῖον, κατάστημα ἢ ἐπιχείρησιν, δὲν ἀποτελεῖ λόγον διαλύσεως τῆς συμβάσεως ἐργασίας αὐτοῦ ὀπωσθήποτε καὶ ἂν συνήφθη αὕτη.

Ὁ ὑπάλληλος ἐντὸς μηνὸς ἀπὸ τῆς ἀπολύσεώς του ἐκ τοῦ στρατοῦ δέον νὰ δηλώσῃ πρὸς τὸν ἐργοδότην ἢ τὸν ἀντιπρόσωπόν του, ἐὰν προτίθεται νὰ ἐπαναλάβῃ τὴν ἐργασίαν του, ὁπότε ὀφείλει νὰ προσέλθῃ πρὸς τοῦτο ἐντὸς 15 ἡμερῶν.

Παρελθούσης ἀπράκτου τῆς μηνιαίας προθεσμίας ὁ ὑπάλληλος ἐκπίπτει τοῦ εὐεργετήματος τοῦ ἄρθρου 1.

##### \*Ἄρθρον 2.

(Ἄρθρον 2 νόμου 1234). Ἐὰν ἐργοδότης τις ἀντικαταστήσῃ κατὰ τὸ ὡς ἄνω διάστημα τὸν στρατευθέντα ὑπάλληλον δι' ἄλλου, ἢ σύμβασιν ἐργασίας τοῦ τελευταίου τούτου διαλύεται αὐτοδικαίως ἅμα τῇ ἐπαναλήψει τῆς ἐργασίας τοῦ ἀποστρατευθέντος ἄνευ οὐδεμιᾶς ὑποχρέωσεως τοῦ ἐργοδότη τοῦ ἀποζημιώσιν, πλὴν τῆς πρὸς αὐτὸν καταβολῆς τοῦ 1/2 τῆς ἡμερησίας ἀμοιβῆς του ἐπὶ δεκαπενθήμερον.

##### \*Ἄρθρον 3.

(Ἄρθρον 3 νόμου 1234). Ἐν περιπτώσει ἀπολύσεως ὑπαλλήλου, πρὸ τῆς εἰς τὰ ὄπλα κλήσεως τῆς ἡλικίας του, ἀλλὰ μετὰ τὴν ὑποβολὴν τοῦ παρόντος νόμου ὡς νομοσχεδίου, ἢ κατὰ τὸ ἄρθρον 6 ἐπιτροπῆ ἐπὶ τῇ αἰτήσει τοῦ ἐνδιαφερομένου ἢ παντὸς τρίτου θέλει κρίνει ἂν ἡ τοιαύτη ἀπόλυσις προὐκλήθη πρὸς ἀποφυγὴν τῶν ἐκ τοῦ παρόντος νόμου ὑποχρέωσεων τοῦ ἐργοδότη, πειθομένη δὲ περὶ τούτου κηρύσσει δι' ἀποφάσεώς της ἰσχύουσαν τὴν σύμβασιν ἐργασίας κατὰ τὰ ἐν τῷ νόμῳ τούτῳ ὀριζόμενα, ὁπότε ὁ ἀπολυθεὶς ἐξομοιοῦται ἐν πάσῃ περιπτώσει πρὸς τοὺς κατὰ τὸ ἄρθρον 5 δικαιομένους μισθοδοσίας.

\*Άρθρον 4.

(\*Άρθρον 2 νόμου 3514). \*Υπάλληλος επαναλαβών κατά τόν νόμον τουτον τήν έργασίαν, δέν δύναται πρό τής παρελεύσεως ἔτους νά ἀπολυθῆ τής θέσεως του, εἰμή διά κατά κοινήν ὁμολογίαν δεδικοιολογημένην αἰτίαν, ἄλλως δικαιοῦται εἰς ἀποζημίωσιν ἴσην πρός τοὺς μισθοὺς ἕξ μηνῶν οὓς ἐλάμβανε πρό τής στρατεύσεώς του.

\*Υπάλληλοι ἐργασιῶν ἢ ἐπιχειρήσεων λειτουργουσῶν ὑπό τήν μορφήν \*Ανωνύμου \*Ἐταιρείας επαναλαβόντες μεθ' οὐρανῆποτε στρατευσίν των τὰς ἐργασίας των δικαιοῦνται νά τύχωσι τῶν  $\frac{1}{5}$  τῶν ἀποδοχῶν, ἄς κατά τήν εἰς τὰς ἐργασίας των ἐπάνοδον λαμβάνουσι συνάδελφοί των ταύτοχρόνως σχεδόν προσληφθέντες ἐν τῇ αὐτῇ ἐργασίᾳ ἢ ἐπιχειρήσει, κεκτημένοι κατά τήν πρόσληψίν των τὰ αὐτὰ με αὐτοὺς προσόντα καί μή ἀπομακρυνθέντες τῶν ἔργων των συνεπείᾳ τῶν αὐτῶν στρατεύσεων. Αἱ διατάξεις τοῦ παρόντος ἐδαφίου ἐφαρμόζονται μόνον πρός ὠφέλειαν τῶν ἐκ στρατεύσεως ἐπανερχομένων εἰς τὰς θέσεις των ὑπαλλήλων.

\*Ο χρόνος τῆς ἀσθενείας τῶν θυμάτων πολέμου λόγω τραυμάτων ἢ παθήσεων τῶν ἐφέδρων ὑπαλλήλων \*Ανωνύμων \*Ἐταιρειῶν ἢ \*Ἐπιχειρήσεων λογίζεται ὡς χρόνος πραγματικῆς ὑπηρεσίας παρ' αὐταῖς διά τὰ ἔτη συντάξεως καί προσαγωγῆς.

\*Άρθρον 5.

(\*Άρθρον 5 νόμου 1234 καί ἄρθρον 3 νόμου 3514). Διαρκούσης τῆς ὑπό τὰ ὄπλα ὑπηρεσίας τῶν ἐν ἄρθρῳ 1 προσώπων, ὑποχρεοῦται ὁ ἐργοδότης αὐτῶν νά καταβάλλῃ εἰς τὸν δικαιοῦχον ὀπλίτην, ἢ ἐπὶ τῇ ἐγγράφῳ δηλώσει του εἰς τὸν ἀντιπρόσωπόν του, κατ' ἐλάχιστον ὄρον, καί ἐφ' ὅσον κατά τὸ τελευταῖον πρό τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος νόμου ἔτος διετήρει, ἐάν μὲν πρόκειται περὶ ἐμπορικοῦ ἢ οὐδῆποτε ἄλλου καταστήματος, πλέον τῶν 3 ὑπαλλήλων, ἐάν δὲ πρόκειται περὶ γραφείου οἰασδῆποτε φύσεως, τούλάχιστον δύο ὑπαλλήλους, τὰ ἐξῆς ποσά :

α) Τὸ  $\frac{1}{2}$  τῆς μισθοδοσίας του, ἐάν ἔχη συμπληρωμένον ἔτος ὑπηρεσίας καί συντηρητὴ οἰκογένειαν, ἄλλως τὸ  $\frac{1}{3}$ .

β) Τὰ  $\frac{2}{3}$  τῆς μισθοδοσίας του, ἐάν ἔχη συμπληρωμένην τριετίαν καί συντηρητὴ οἰκογένειαν, ἄλλως τὸ  $\frac{1}{2}$ .

γ) Τὰ  $\frac{3}{4}$  τῆς μισθοδοσίας του, ἐάν ἔχη συμπληρωμένην δεκαετίαν καί συντηρητὴ οἰκογένειαν, ἄλλως τὰ  $\frac{2}{3}$ .

Συμπληρωμένα λογίζονται τὰ ὡς ἄνω ἔτη καί ἂν λείπῃ ἐξ αὐτῶν διάστημα μέχρι διμήνου.

\*Ἐν ἣ περιπτώσει ὁ ὑπάλληλος δέν ἔχει συμπληρώσει ἔτος ἐν τῇ ὑπηρεσίᾳ τοῦ καταστήματος ἢ γραφείου εἰς ὃ εὐρίσκεται καθ' ἣν στιγμήν καλεῖται ὑπό τὰ ὄπλα, δύναται κατ' ἀπόφασιν τῆς κατά τὸ ἄρθρον 6 ἐπιτροπῆς νά προσαυξηθῆ αὐτῷ ἀποδεδειγμένη προὔπηρεσία εἰς ἕτερον κατάστημα ἢ γραφεῖον ὑπολογιζομένη κατά τήν ἐξῆς κλίμακα :

α) Μέχρι μὲν διετίας εἰς τὸ  $\frac{1}{2}$ .

β) Μέχρις ἐξαετίας εἰς τὸ  $\frac{1}{3}$ .

γ) Μέχρι δεκαετίας εἰς τὸ  $\frac{1}{4}$ .

Δύναται ἐπίσης ἐν πάσῃ περιπτώσει νά συνυπολο-

γισθῆ μέχρι τοῦ  $\frac{1}{3}$  πρός συμπλήρωσιν τῶν ἐν τῷ παρόντι νόμῳ χρονικῶν διαστημάτων καί ὁ χρόνος τῆς ὑπὸ τὰ ὄπλα παραμονῆς ἀπὸ τῆς ἐπιστρατεύσεως τοῦ 1912 καί ἐντεῦθεν.

\*Ἡ εἰς τὰ κέρδη τῆς ἐπιχειρήσεως συμμετοχὴ τοῦ ὑπαλλήλου, ἐφ' ὅσον εἶναι ἀσχετος πρός τήν μισθοδοσίαν, δέν συνυπολογίζεται.

Τὰ ἐπιδόματα εἶναι ἀκατάσχετα καί ἀσυμφήιστα καί παρέχονται μόνον εἰς τοὺς ἐκπληροῦντας οὐρανῆποτε ἐφεδρικήν στρατιωτικὴν ὑποχρέωσιν.

\*Ο ἀντικαταστήσας τὸν στρατευθέντα ὑπάλληλον δέν ἀπολαύει τοῦ εὐεργετήματος τοῦ ἄρθρου τούτου ἂν στρατευθῆ.

\*Άρθρον 6.

(\*Άρθρον 6 νόμου 1234, ἄρθρον μόνον Ν. Δ. 19 Μαρτίου 1923 καί ἄρθρον μόνον νόμου 1533). Περί πάσης διαφορᾶς γεννωμένης ἐκ τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ παρόντος νόμου δικάζει εἰς α' μὲν βαθμὸν ὁ εἰρηνοδίκης τοῦ τόπου, εἰς β' δὲ βαθμὸν ὁ πρόεδρος τῶν Πρωτοδικῶν τῆς περιφερείας.

\*Ἡ διαδικασία εἶναι ἀτελής, αἱ δὲ σχετικαὶ ὑποθέσεις εἰσάγονται κατά προτίμησιν. Αἱ ἤδη ἐκκρεμοῦσαι εἰς α' ἢ β' βαθμὸν ὑποθέσεις δικάζονται κατά τὸ παρόν.

\*Ἡ προσβολὴ τῆς πρωτοβαθμίου ἀποφάσεως δέον νά γίνῃ ἐντὸς 3 ἡμερῶν ἀπὸ τῆς γνωστοποιήσεως, δέν ἀναστέλλει δὲ τήν ἐκτέλεσιν αὐτῆς. Αἱ ἀποφάσεις ἐκδίδονται ἐντὸς 8 ἡμερῶν.

Εἰς ἄς χώρας ἰσχύουσιν αἱ διομολογήσεις, τὰς ὡς ἄνω διαφορὰς μεταξὺ \*Ἑλλήνων πολιτῶν δικάζει, εἰς πρῶτον μὲν βαθμὸν ὁ Γενικός Πρόξενος, Πρόξενος ἢ \*Υποπρόξενος μεθ' ἑνὸς ἐμπόρου καί ἐνὸς ἰδιωτικοῦ ὑπαλλήλου, εἰς δεῦτερον δὲ βαθμὸν ὁ Πρόεδρος τοῦ πλησιεστέρου προξενικοῦ δικαστηρίου μεθ' ἑνὸς πάλιν ἐμπόρου καί ἐνὸς ἰδιωτικοῦ ὑπαλλήλου.

\*Ο κατά τὰ ἄνωτέρω προσλαμβανόμενος ἔμπορος καί ἰδιωτικὸς ὑπάλληλος, ὅστις δέον νά ἦ πολίτης \*Ἑλλήν, ὀρίζεται κατά τὸν πρῶτον μὲν βαθμὸν ὑπὸ τοῦ Προξένου, ἐκ τῶν ἐν τῇ αὐτῇ μετὰ τῶν διαδίκων προξενικῆ περιφερείᾳ διαμενόντων, κατά δὲ τὸν δεῦτερον βαθμὸν ὑπὸ τοῦ Προέδρου τοῦ προξενικοῦ δικαστηρίου ἐκ τῶν διαμενόντων ἐν τῇ ἐν ἣ ἔδρευει τοῦτο προξενικῆ περιφερείᾳ, λαμβάνεται δὲ κατ' ἀμφοτέρας τὰς περιστάσεις ἐκ τοῦ κατά τὸ ἄρθρον 132 τοῦ Προξενικοῦ νόμου καταλόγου.

\*Άρθρον 7.

(\*Άρθρον 7 νόμου 1234). Κατάστημα ὑποκείμενον εἰς ἐφαρμογὴν τοῦ ἄρθρου 5 δικαιοῦται νά ζητήσῃ παρὰ τῶν ὑπολειπομένων ὑπαλλήλων του μέχρι 3 ὥρων ἐπὶ πλέον τῆς συνήθους ἐργασίαν ἐπὶ συμπληρωματικῇ ἀμοιβῇ οὐχὶ κατωτέρα τοῦ  $\frac{1}{2}$  τῆς ἀναλογούσης εἰς ἐκάστην ὥραν συμπεφωνημένης ἀντιμισθίας των.

\*Άρθρον 8.

(\*Άρθρον 8 νόμου 1234). Αἱ κατά τὸν παρόντα νόμον ὑποχρεώσεις τοῦ ἐργοδότη μεταβιβάζονται αὐτοδικαίως ἐν περιπτώσει μεταβολῆς τοῦ προσώπου αὐτοῦ, ἐν περιπτώσει δὲ πτωχεύσεως ἢ διαλύσεως τῆς ἐπι-

χειρήσεως τὰ κατὰ τὸ ἄρθρον 5 δεδουλευμένα δικαιώματα τῶν στρατευθέντων προηγούνται παντὸς ἄλλου.

#### \* Ἄρθρον 9.

(Ἄρθρον 9 νόμου 1234). Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος νόμου ἐπεκτείνεται καὶ ἐπὶ ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων κληθέντων ὑπὸ τὰ διπλὰ ἢ θελουσίως καταταγέντων πρὸ τῆς δημοσιεύσεως αὐτοῦ, ἐφ' ὅσον συγκεντροῦσι τὰ προσόντα τοῦ νόμου τούτου.

Ἡ πρὸς μισθοδοσίαν ὁμῶς κατὰ τὸ ἄρθρον 5 ὑποχρέωσις ἐπεκτείνεται ἀναδρομικῶς μόνον μέχρι τῆς 1 Ἰανουαρίου 1918.

#### \* Ἄρθρον 10.

(Ἄρθρον 10 νόμου 1234). Ἰδιωτικὸς ὑπάλληλος κατὰ τὴν ἔννοιαν τοῦ παρόντος νόμου θεωρεῖται πᾶν πρόσωπον κατὰ κύριον ἐπάγγελμα ἀσχολούμενον ἐπ' ἀντιμισθίᾳ εἰς ὑπαλληλικὴν ὑπηρεσίαν ἰδιωτικοῦ καταστήματος, γραφείου ἢ ἐν γένει ἐπιχειρήσεως καὶ παρέχον ἐργασίαν ἀποκλειστικῶς ἢ κατὰ κύριον χαρακτῆρα μὴ σωματικὴν.

Δὲν θεωροῦνται κατὰ τὸν παρόντα νόμον ἰδιωτικοὶ ὑπάλληλοι οἱ ἡμερομισθιοὶ, οἱ ὑπηρετῆαι πάσης κατηγορίας, καθὼς καὶ πᾶν ἐν γένει πρόσωπον τὸ ὁποῖον ἐν τῇ παραγωγῇ χρησιμοποιεῖται ἀμέσως ὡς βιομηχανικός, βιοτεχνικός, μεταλλευτικός ἢ γεωργικός ἐργάτης ἢ βοηθὸς ἢ μαθητευόμενος ἢ παρέχει ὑπηρετικὰς ἐν γένει ὑπηρεσίας.

#### \* Ἄρθρον 11.

(Ἄρθρον 4 νόμου 3514). Πᾶσαι αἱ προστατευτικαὶ διατάξεις τοῦ νόμου 1389 «περὶ τῆς συμβατικῆς σχέσεως τῶν ἐργατῶν ὠρισμένων ἐπιχειρήσεων κλ.» διὰ τὴν περίπτωσιν στρατεύσεως ὑπαλλήλων, τεχνιτῶν καὶ ἐργατῶν αὐτῶν ἐφαρμόζονται ὡς ἔχουσιν ὑπὲρ τῶν προστατευομένων προσώπων καὶ ἐφ' ὅσον ταῦτα, μετ' ἐκπλήρωσιν τῆς στρατιωτικῆς τῶν θητείας, ἐξακολουθοῦν, οὐχὶ ἐξ ὑπαιτιότητός των, ὑπηρετοῦντα ὁποσδήποτε ἐν τῷ στρατῷ ἢ καλοῦνται ἐκάστοτε πρὸς ἐκτέλεσιν ἐφεδρικής στρατιωτικῆς ὑπηρεσίας.

#### \* Ἄρθρον 12.

(Ἄρθρον 11 νόμου 1234). Διὰ Π. Δ. δύναται νὰ ὀρισθοῦν αἱ λεπτομέρειαι τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ παρόντος νόμου, οὗ ἡ ἰσχὺς ἄρχεται ἅμα τῇ δημοσιεύσει.

### ΔΙΑΤΑΓΜΑ

*Περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως ἐργατικῶν τινῶν νόμων.*  
(Ἀριθμὸς Ἐφημ. Κυβερν. 234 τευχὸς Α', 25 Μαΐου, 4 Ἰουνίου 1935)

#### \* Ἄρθρον 1.

Αἱ διατάξεις τοῦ νόμου 3514 «περὶ τῆς θέσεως τῶν ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων ἐν περιπτώσει στρατεύσεως» ἐφαρμόζονται καὶ ἐπὶ τῶν ὑπαλλήλων τεχνιτῶν, ἐργατῶν καὶ ὑπηρετῶν γραφείων καταστημάτων ἢ ἐπιχειρήσεων, καὶ ἂν ἔτι δὲν ὑπῆρέτησαν εἰς αὐτὰς πλέον τῶν ἑξ μηνῶν ἕως ὅτου ἐστρατεύθησαν ἢ κατετάγησαν ὡς ἐθελονταὶ πρὸς καταστολὴν τοῦ κινήματος τῆς 1 Μαρτίου 1935.

Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος νόμου ἄρχεται ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως αὐτοῦ εἰς τὴν Ἐφημερ. τῆς Κυβερνήσεως.

### ΔΙΠΛΩΜΑΤΑ ΕΥΡΕΣΙΤΕΧΝΙΑΣ

ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας ἀνεπεμήθησαν τὰ κάτωθι διπλώματα εὐρεσιτεχνίας :

— Εἰς τὸν κ. Κων. Σπυριδάκη, κάτοικον Πειραιῶς (Φίλωνος 32), διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Ποδοκίνητος μηχανισμὸς ἀντλίας» 8994.

— Εἰς τὸν κ. Κων. Βαρβατσούλην, βιομήχανον, κάτοικον Ἀθηνῶν (Δυρραχίου 51), διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Τρόπος κατασκευῆς σκευῶν ἐξ ἀργίλου» 8995.

— Εἰς τοὺς κ.κ. Μαξ. Χαρίσην, Ἰωάννην Χαρίσην, μηχανικοὺς καὶ Λοῦκ. Βλαβιανόν, ἐπιχειρηματίαν, κατοίκους Ἀθηνῶν (Πατησίων 9), διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Αὐτόματος παραγωγὸς ηλεκτρικοῦ ρεύματος πρὸς οἰανδήποτε χρήσιν» 8998.

— Εἰς τὸν κ. Johannes Wotschke, μηχανικόν, κάτοικον Βερολίνου - Dahlem, διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Μέθοδος πρὸς διενέργειαν συνεχῶν ἀμοιβαίων ἀνταλλαγῶν (ἀντιδράσεων) μεταξύ ὑγροῦ τινοῦ καὶ ἐνὸς τοῦλάχιστον στερεοῦ ἢ ὑγροῦ ὕλικου» 9024.

— Εἰς τὴν ἐν Ἀθήναις ἐδρεύουσαν ἑταιρείαν «ΕΘΕΛ» Ἐθνικὴν Βιομηχανίαν Ἐλαστικοῦ Α. Ε., διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Εἰδικὸν μίγμα ἐκ καουτσούκ διαφόρους χρήσεις» 9028.

— Εἰς τὸν κ. Ἄντ. Πεζάρου, χημικόν, κάτοικον Ἄνω Ἡρακλείου Ἀττικῆς, διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Χράματα πρὸς συγκόλλησιν τοῦ ἀργίλου» 9030.

— Εἰς τὸν κ. Χρ. Μητακίδην, μηχανικόν κάτοικον Θεσσαλονίκης (Μακεδονίας 1), διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Συσκευὴ μαγειρικῆς λειτουργοῦσα μὲ ἀκάθαρτον πετρέλαιον» 9031.

— Εἰς τὸν κ. Νικ. Φουντούλην, σπουδαστὴν, κάτοικον Ἀθηνῶν (Γ' ὁπτεμβρίου 56) διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Μέθοδος παρασκευῆς καθαροῦ μεταλλικοῦ χρωμίου ὡς κυρίου προϊόντος καὶ συγχρόνως χυτοσιδήρου, ὀξειδίου τοῦ χρωμίου καὶ κορουνδίου ὡς δευτερευόντων προϊόντων» 9032.

— Εἰς τὸν κ. Ἀχιλ. Καρώνην, τεχνικὸν βοηθὸν Δήμου, κάτοικον Χαλκίδος, διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Σύστημα καύσεως τοῦ λιγνίτου» 9035.

— Εἰς τὸν κ. Ἐπαμ. Γιαννουλάτου, κάτοικον Νέας Σμύρνης Ἀθηνῶν (Ἀϊδινίου 42), διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Συνθετικὸν ἔλαιον διὰ χρώματα» 9036.

— Εἰς τὴν ἐν Frankfurt (Main) Γερμανίας ἐδρεύουσαν ἑταιρείαν i. G. Farbenindustrie A. G., διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Μέθοδος παρασκευῆς ρητινοειδῶν προϊόντων ασυμπυκνώσεως» ὡς τροποποίησιν τοῦ ὑπ' ἀριθ. 8265 κυρίου διπλώματος καὶ μετ' ἀναγνωρίσεως τῆς 27 Ἰανουαρίου 1939 ὡς χρονολογίας συμβατικῆς προτεραιότητος 9044.

— Εἰς τοὺς κ. κ. Ροδ. Μπάκαν ὑποπλοίαρχον - μηχανικόν Β. Ν., κάτοικον Κορυδαλλοῦ Πειραιῶς (Κ. Κοτζιά 41) καὶ Μικ. Ἀνδροῦτσου, ἠλεκτρομηχανουργόν, κάτοικον Πειραιῶς, διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Σύστημα καύσεως τοῦ λιγνίτου ἐπὶ τῶν ἀτμολεβήτων διὰ τεχνητοῦ ἔλκυσμου» 9046.

— Εἰς τὸν κ. Βερνάρδου Φάρον, μηχανικόν, κάτοικον Κηφισίας (Στροφιλλίου 10), διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Μέθοδος παρασκευῆς καυσίμου ὕλης δι' ἀτμαμάξας, ἀνωτέρας ποιότητος ἐκ λιγνιτῶν» 9048.

— Εἰς τὸν κ. Γεώργ. Κουνελάκη, κάτοικον Καστελλοῦ Κισσάμου Κρήτης, διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Αὐτοδύναμος κινήτηρ» 9059.

— Εἰς τὸν κ. Ἄντ. Πεζάρου, χημικόν κάτοικον Ἄνω Ἡρακλείου Ἀττικῆς, διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Φωτεινὰ χρώματα ἑτερόφωτα καὶ αὐτόφωτα» 9065.

— Εἰς τὸν κ. Παν. Δελμούζου, ἠλεκτρολόγον - μηχανικόν, κάτοικον Ἀθηνῶν (Λήμνου 91), διὰ τὴν ἐφεύρεσιν «Φορητὸς πομπὸς καὶ δέκτης ἀσυρμάτου τηλεγράφου καὶ τηλεφώνου» 9066.

### ΑΔΕΙΑΙ ΙΔΡΥΣΕΩΣ ΚΑΙ ΕΠΕΚΤΑΣΕΩΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΩΝ

Τὸ Συμβούλιον Βιομηχανίας τοῦ Ὑπουργείου Ἐθνικῆς Οἰκονομίας ἐχορήγησε τὰς κάτωθι ἀδείας :

— Δ. Φασσέαν, παράτασις ἀδείας ἐπεκτάσεως τοῦ ἐνταῦθα ἐργοστασίου του προσθήκη μηχανημάτων παραγωγῆς νιτρογλυκερίνης.

— Ἄνδρ. Σταυρίδην, ἀδεία ἰδρύσεως ἐν Μυτιλήνῃ ἐργοστασίου μαγειρικῶν λιπῶν.

— Ἡλιάν Μέγκον, ἀδεία σκοπιμότητος διὰ τὴν λειτουργίαν βυρσοδεψείου ἐνταῦθα.

— Ἐμμ. Σακελλάρη, ἀδεία ἰδρύσεως ἐν Ἡρακλείῳ Κρήτης ἐλαιοτριβείου καὶ ἐργαστηρίου κατασκευῆς μαγειρικοῦ λίπους.

### ΝΕΑ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΑ

— ὑπὸ τῆς Μηχανολογικῆς Διευθύνσεως τοῦ Ὑπουργείου Σιδηροδρόμων καὶ Αὐτοκινήτων ἐχορηγήθησαν ἀδείαι διὰ τὴν ἰδρύσιν νέων ἐργοστασίων εἰς τοὺς κάτωθι :

— Α. Ε. Ἐλαιουργικῶν Ἐπιχειρήσεων «Ἐλαῖς», Νέον Φάληρον, ἐργοστάσιον παρασκευῆς μαργαρίνης.

— Γεώργ. Βρεττόν, Πειραιεὺς (Θηβῶν 14), ἐργαστήριον ἠλεκτροσυγκολλήσεων καὶ ὀξυγόνου.